大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
第二萬六千五百二十九號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一至四
港聞課：七二二四四四 七四五〇四二
經濟課：七二三九六六
廣告課：七二八二一五
今日出紙三大張 零售港幣三毫
香港有利印務有限公司承印

昨天會見日本新自由俱樂部訪華團
鄧小平談中蘇條約
目前已名存實亡 八〇年期滿即止
他透露毛主席逝世前一年已作出這個決定

【新華社北京一九七七年九月十四日電】國務院副總理鄧小平今天上午會見以河野洋平為團長、田川誠一為副團長、小林正巳為秘書長的日本新自由俱樂部訪華團，同他們進行了親切友好的談話。

參加會見的訪華團團員有：日本眾議院議員永原稔、大原一三、加地和、中川秀直，參議院議員柿澤弘治。

會見時在座的有中日友協會長廖承志、副會長張香山、秘書長孫平化，外交部亞洲司副司長王曉雲等。

【路透社東京十四日電】日本《共同社》在北京報道，中國副總理鄧小平今天對一個到訪的日本政治家代表團說，中蘇友好同盟互助條約的實際上已不存在了。

報道說，兼任副總理的鄧小平是在與日本的新保守黨──新自由俱樂部的八人代表團會面時，作此聲明的。

道報引用他對代表團的話說，中國仍未通知莫斯科，表示有意廢除這項在一九五〇年簽訂的為期三十年的條約，但「它實際上已消失了」。

他說，「舊的思想、官方決定和戰略決策已過時，不適合新形勢。」

《共同社》報道，因此，他證實，在條約於一九八〇年滿期時，中國不願意延長條約。

【法新社東京十四日電】據日本《時事社》北京電訊說，中國副總理鄧小平今天說，目前的中蘇友好同盟互助條約實際上已不再生效。

鄧小平說，在毛主席去年逝世之前一年已作出了這個決定。

鄧小平在會見由日本新自由俱樂部首席代表河野洋平率領的新自由俱樂部代表團時，作出上述說話。

這位中國官員說，在二次世界大戰後建立起來的社會主義和資本主義這兩個陣營已告瓦解，因此，同盟條約的實際上已失卻其效用。

鄧小平說，中國正在研究建立二百海里捕魚區的計劃。他暗示，一旦中國建立這樣的捕魚區，中國將給日本以優待。

他說：「中日之間有一項雙邊漁業協定。考慮到這個事實，我國將對日本採取合理的步驟。」

談到日本和南朝鮮就聯合開發東海海底資源的協議，鄧先生批評日本說，日本政府未與中國磋商便批准該協議。他補充說，這樣的協議是無效的。

他說，中國並不反對日本致力於加強本身的自衛力量，也不反對日本與美國促進關係。

鄧小平談總理職

【法新社北京十四日電】七十三歲的中國副總理鄧小平今天表示不希望成為中國的總理，從而反駁了人們認為他在七月復職後將成為政府首腦的推測。

日本新自由俱樂部的代表團今晨與鄧小平會面時，問及他是否將成為總理。

消息靈通的日本人士說，鄧小平答道：「雖然黨內有些人認為我應該做總理，但我不希望成為總理，因為我想繼續做副手。」

他又說：「總理職務非常艱巨，有很多人比我年輕，我想多活二十年。」

鄧小平副總理十四日會見河野洋平等。（新華社傳真照片）

在祖國南部邊疆的三次追殲戰
陳賡遺作

《解放軍報》編者按：在紀念偉大的領袖和導師毛主席逝世一周年的時候，我們懷着崇敬的心情向大家推荐陳賡同志的一篇遺作──《在祖國南部邊疆的三次追殲戰》。這篇珍貴的遺作，是毛主席指揮我軍克敵制勝的又一燦爛篇章。

作者用生動的歷史事實，再現了解放戰爭後期，我軍遵循毛主席的大迂迴、大包圍、大殲滅的英明戰略決策，勝利進行廣東作戰、廣西作戰和滇南作戰，為祖國的解放和統一而浴血奮戰的崢嶸歲月。

這篇遺作，對毛主席正確的戰爭指導路線和高超的戰爭指導藝術，是一曲熱情的頌歌；對部隊廣大指戰員堅決貫徹毛主席的偉大戰略方針，追殲祖國西南殘敵的戰鬥業績，是一篇忠實的紀錄。陳賡同志的夫人傅涯同志寫的後記，補述了當時的一些情況，對林彪處處違抗毛主席指示的機會主義嘴臉，也是一個有力的揭露。讀了陳賡同志的遺作，使我們更加懷念毛主席，崇敬毛主席，更加深切地感受到毛主席的軍事思想百戰百勝，毛主席的偉大旗幟光照千秋。

陳賡遺照

本報編者按：陳賡將軍已於一九六一年三月在上海因心臟病逝世，享年五十八歲。

陳賡是中國共產黨優秀黨員，是人民解放軍傑出的指揮員。

他一九二二年參加共產黨，一九二四年曾入黃埔軍校學習，參加了革命的東征。在蔣介石叛變革命後，他參加了「八一」南昌起義。一九三〇年後，一直在江西革命根據地工農紅軍中工作，後來參加了二萬五千里長征。抗日時期，擔任八路軍一二九師的旅長和太岳軍區司令員。解放戰爭時期，擔任過縱隊司令員、兵團司令員和西南軍區副司令員兼雲南軍區司令員。新中國成立後，參加抗美援朝戰爭，任中國人民志願軍副司令員。一九五四年任解放軍副總參謀長，五九年任國防部副部長。

【新華社北京一九七七年九月十四日電】今天《人民日報》第二版轉載《解放軍報》刊登的陳賡同志遺作《在祖國南部邊疆的三次追殲戰》，全文如下：

一九四九年冬至一九五〇年初，中國人民解放軍第二野戰軍第四兵團，在第四野戰軍的指揮下，配合第四野戰軍主力進行了廣東作戰、廣西作戰，爾後歸還二野建制，又進行了滇南作戰。在這三次作戰中，第四兵團部隊都曾以長距離的追殲作戰，配合兄弟部隊殲滅了敵人。每當回憶起這三次追殲戰，都深深地感到黨中央和毛主席在解放戰爭後期，為殲滅華南、西南的敵人所確定的作戰方針的英明偉大，同時也為指揮員們那種頑強剛毅的精神所激動，總覺得有責任把這三次作戰的情況記述下來。

（一）

記述這三次長距離追殲戰的情況，必須首先說明黨中央、毛主席為殲滅華南、西南的敵人所確定的作戰方針和作戰計劃。

一九四九年五、六月間，中國人民解放軍不僅已經解放了國民黨反動統治的都城南京，並且已經解放了上海、杭州、南昌、武漢、西安等主要城市。我黨中央一方面籌備召開新的政治協商會議，將要成立中華人民共和國；一方面指示第一、第二、第三、第四野戰軍，在一九四九年下半年，繼續向西北、西南、東南、華南進軍，全部殲滅祖國大陸上的國民黨殘餘軍隊。

當時在祖國大陸上的國民黨殘餘軍隊，絕大部分猬集在華南和西南。據守廣東的是余漢謀集團，據守湖南、廣西的是白崇禧集團，據守西南的是胡宗南集團和川、滇、黔等省的地方軍閥。這幾個集團的軍隊總數還在一百萬以上，並且互相勾結，組織所謂湘粵聯防和西南防線，企圖建都廣州、重慶，進行頑抗。

必須迅速地殲滅這些殘餘的敵人。怎樣去殲滅這些敵人呢？毛主席在進軍的指示中指出：必須採取大迂迴的動作，插至敵後，先完成包圍然後再回打之方針。對西南的作戰，又強調地指出：非從南面進軍，斷其退路不可。這是一個大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰方針，是一個極為英明的決策。這個方針，和那種避敵人、放走敵人，使敵人逃至海外或雲貴地區得以負隅頑抗的辦法完全不同。因為，這些殘餘的敵人雖然還有一百萬以上，但是，整個國民黨的統治已經土崩瓦解，他們是抵抗不了強大的人民解放軍的進攻的，在強大的人民解放軍的進攻下，他們很可能逃往海南島或獨霸雲貴，這樣，那就會增加以後解放海南島和雲貴地區的困難。採取大迂迴的作戰方針，先切斷敵人的逃路，才能全部徹底地消滅這些敵人，免遺後患。

怎樣來實現這個作戰方針呢？毛主席是精心地規劃了整個的作戰計劃。根據我們當時接到的一些電報來看，毛主席所規劃的這個作戰計劃的概要是：首先以第二野戰軍第四兵團和第四野戰軍第十五兵團等部，由江西出廣東，爭取於十月下半月佔領廣州，殲滅余漢謀集團，然後，在十一月，第四兵團由廣東進入廣西南部，迂迴白崇禧集團的右側背，第四野戰軍主力則進至柳州、桂林地區，形成對白崇禧集團的大包圍，同時，第二野戰軍主力進入貴州，佔領貴陽，既切斷白崇禧集團和胡宗南集團的聯繫，防止兩敵逃入雲貴，又和在陝南的十八兵團形成對胡宗南集團的大包圍，最後，在十二月，第四野戰軍的主力在第四兵團的配合下，殲滅白崇禧集團，第二野戰軍主力由貴州迂迴川南，在第十八兵團的配合下，殲滅胡宗南集團，而第四兵團則在殲滅白崇禧集團以後，再由廣西進軍雲南，解放雲南。

（下轉第三版）

潮州發掘元明古墓 逾千珍貴文物出土
包括明代的潮劇《劉希必金釵記》手抄本

【本報訊】據中國新聞社消息：廣東潮安（潮州）縣文物考古工作者，近年來在二十多個地點發現近千件珍貴歷史文物。

在江東公社西前溪大隊水利工地發現的一座元代彭真人墓葬品，出土有銅鏡、銅香爐、影青釉瓷瓣、綠釉瓷燭台和刻花精細的長方形石香爐等隨葬品，其中，比較罕見的瓷瓣和燭台，其造型和釉色甚佳。經初步鑒定，它們是潮州宋代筆架山窰的產品。

在一座明代墓葬中，出土隨葬品有毛筆、墨、硯台等文房四寶，還有一本手抄劇本《劉希必金釵記》，手抄本共八十頁，經初步整理，基本完整。它的發現，對於研究明代戲曲的發展史，以及當時的政治、經濟、文化、風俗等均有較大參考價值。

谷牧會見菲技術團

【據新華社北京一九七七年九月十四日電】國務院副總理谷牧今天下午會見由公共工程、運輸和交通部長阿爾弗雷多．惠尼奧率領的菲律賓技術代表團，同他們進行了親切友好的談話。

李先念昨天會見美國新聞界友人
同日會見塞內加爾政府工業團

【據新華社北京一九七七年九月十四日電】國務院副總理李先念今天下午會見美國專欄作家卡爾．羅恩和夫人一行，同他們進行了友好的談話。

參加會見的美國朋友還有《華盛頓明星報》董事長諾爾布里頓和夫人、芝加哥《申斯塔克》出版公司副社長等兼編輯主任路易斯．馬丁和夫人、華盛頓霍華德大學新聞系教授塞繆爾．耶特和夫人、自由投稿者查理斯．艾爾蘭和夫人。

另訊：李先念副總理十四日下午會見塞內加爾工業發展和環境部長路易．亞歷山德里納和夫人以及由亞歷山德里納部長率領的塞內加爾政府工業代表團，同他們進行了親切友好的談話。

北京中泰足球賽 中國五比二獲勝

【據新華社北京一九七七年九月十四日電】泰國足球隊今晚在工人體育場同中國足球隊進行比賽，結果中國足球隊以五比二獲勝。

足球賽受到八萬觀眾的歡迎。

國際奧運主席抵京 在機場談此行目的
我體總負責人路金棟、宋中前往迎接

【新華社北京一九七七年九月十四日電】國際奧委會主席基拉寧和技術主任班克斯應邀來我國進行友好訪問，今天乘飛機到達北京。

中華全國體育總會負責人路金棟、秘書長宋中到機場迎接。

先期到達北京的國際奧委會執行委員清川正二也到機場迎接。

【法新社北京十四日電】國際奧林匹克委員會主席基蘭寧今天抵達北京。他在四天的探討性訪問中將討論有關重新接納中國參加該組織，而最後驅逐台灣（蔣幫）的問題。

基蘭寧（六十二歲）在機場被問及此次訪問時，只以簡單的「是」一字證實了他此行的主要任務，是與中國領袖討論有關中國再次加入奧林匹克委員會的問題。

基蘭寧說：「我來這裏，是為了十分全面的討論，我並將提出大量問題，好使我在回去時，能比來之前知道多一些。」

問及他對中國會否參加一九八〇年在莫斯科舉行的奧運會時，基蘭寧回答說：「我不想回答這個問題。」

在回答他會否到台灣進行同樣的訪問時，基蘭寧說：「目前，我只到這裏來，而在訪問後，我將要向我的執行委員會和國際協會作出報告。在這次訪問中，我要盡量多研究一些中國的體育情況。」

陪同基蘭寧到訪的有日本國際奧委會代表清川，他們在機場受到中華全國體育總會負責人路金棟和秘書長宋中的歡迎。

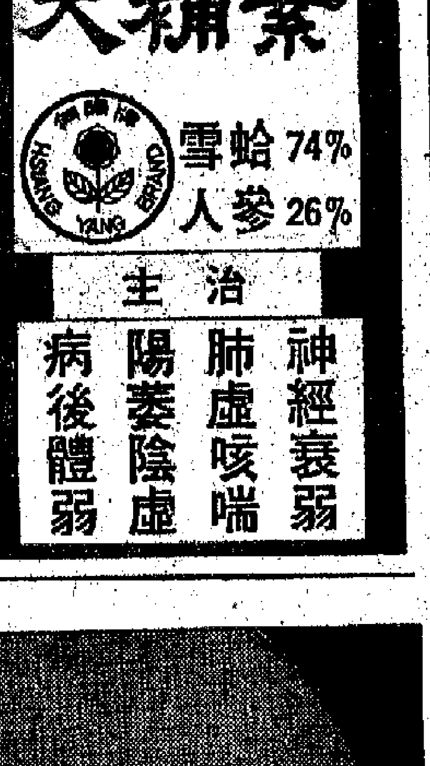
深圳書畫展覽觀眾甚多 徇港胞要求決展期一月

【本報深圳專訊】深圳展覽館為紀念毛主席《在延安文藝座談會上的講話》發表三十五周年舉辦的《榮寶齋木版水印、書畫展覽》，日來香港同胞前往參觀者為數眾多，其中有專業畫家，有業餘作者，有書畫愛好者，亦有不少工人、大專和中學學生。他們在參觀後，均感這是一次難得的好機會，可以看到國內一些新老書畫家在粉碎「四人幫」後的新作品。

此次展覽，原定於本月十日結束。鑒於香港許多同胞一再要求展延時間，使更多人能前往參觀，現據深圳展覽館負責人稱，為徇同胞要求，決定將此次展覽會展期至十月二十日，歡迎同胞們及時前往參觀。展覽會地點在深圳水庫側旁，參觀者當日可以返港。

錢三強昨會見並宴請西德重離子協會教授

【新華社北京一九七七年九月十四日電】中國科學院副秘書長錢三強今晚會見並宴請德意志聯邦共和國重離子研究協會馬爾丁．魯道夫．博克教授和赫爾黑大學約里特．戴波爾教授。參加會見和宴會的有楊澄中、王傳英，以及德意志聯邦共和國駐華使館參贊特奧多爾。



展開籌祝國慶工作

【本報訊】香港廣告業慶祝中華人民共和國成立二十八周年籌備委員會已於日前成立，並選出了正副主任委員及各部門負責人，決定十月三日晚上在麗宮酒樓舉行慶祝國慶聯歡聚餐及演出文藝節目。

港九報販同業慶祝國慶籌備委員會已成立，選出主任委員鄭拾，副主任委員陳新、潘池寶及各部門負責人，並定於九月三十日在香港英京酒家、十月二日在九龍永康酒樓舉行慶祝聯歡聚餐。籌委會辦事處設在香港書報商販互助會內。

昨談海洋氣象
指出目前服務範圍大大擴闊

……陸棚架鑽探石油、控制海洋污染、海上遊樂、沿岸社區發展、海底工程及海上救援等。

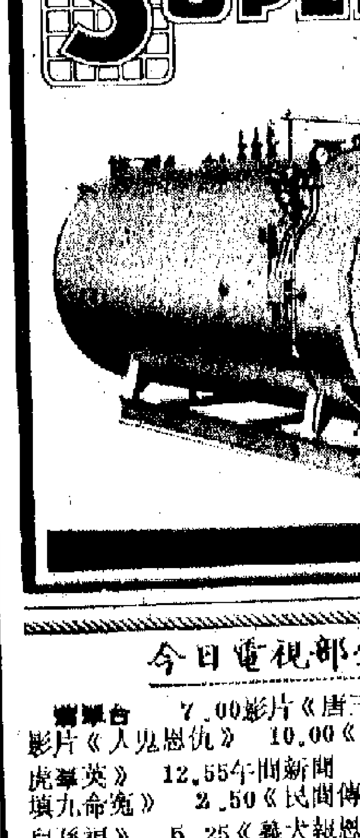
他說：「目前天文台每日兩次向在西北太平洋和在中國南海、東海航行的船隻發出天氣預報，經位於畢喇山上的海岸無線電台廣播出去。如果有熱帶氣旋在香港負責的海域內，就會更頻密地發出警告。至於船隻的天氣觀察報告，現在都是以無線電通訊方法

此外，香港幾個建設中的城鎮都是位於填海獲得的土地上，而颱風襲港往往帶來很高的潮水淹沒低窪地方。在設計新城鎮的地基高度時就必須考慮這個可能性。天文台目前已設有一個風暴潮組，專責研究這個問題。

……的氣候性指示，途中工程船和天文台又保持密切聯繫，以確保安全抵港。

洪祥佩之母因病去世 遺體定本月十七日舉殯

【本報訊】香港中華廠商聯合會名譽會長、潮州商會永遠名譽會長洪祥佩、祥榮、祥和昆仲之母陳老太夫人，於本月十一日下午七時二十六分病逝香港聖保祿醫院，享壽八十有六歲，遺體奉移香港殯儀館治喪，將於本月十七日（星期六）中午十一時三十分舉殯，安葬香港佛教永遠墳場。



今日電視節目

翡翠台　7.00影片《唐…
影片《人鬼恩仇》　10.00《…
虎拳英》　12.55午間新聞
填九命兔》　2.50《民間傳…
兒孫福》　5.25《義犬報恩…
銹》　6.30新聞及天氣報道…
8.00《歡實片場》　8.30…
9.00《歡樂今宵》　10.30…
敵鐵探長》　2.15影片《黑…

麗的第一台　7.00早晨…
飄零孤鳳》　2.00新聞及天…
樂在當家　4.00下午茶　4…
4.35影片《鑽石艷盜》　6…
兒童世界　7.00大搜索　7…
8.00《拳頭》　8.30星期…
、天氣及經濟行情　10.35…
11.30盲俠走天涯　12.20文…

明珠台　4.00《卡通片…
5.50《人生百態》　6.40…
樂青春　7.40《杏林雙傑…
報道　9.20《總督英國足…
《玉女關軍營》　12.20氣…

麗的第二台　6.00兒…
探討　6.20生活的旋律…
6.50香港計劃　8.45新聞…
《賭城黑幕》　10.45時事…
11.25影片

佳藝電視　6.00節目…
6.25新聞及天氣報告　6…
破壞與建設　9.22即日新…
10.00商業會計與管理　10…
國語

北海油田收益 上月貿易盈餘
英股市昨躍至五年來高點
但有人指出經濟衰退未變
石油將帶來能源自給但不應當作賭博

【法新社倫敦十四日電】英國今天宣布，八月份出現貿易盈餘三億一千六百萬英鎊，這是七年來最好的結果。

七月份的貿易賬目出現赤字五千五百萬英鎊。

人們認為，自二次世界大戰以來，英國月度貿易數字出現順差，這只是第四次。

貿易好轉是由於進口下跌了百分之十一點五和出口上升剛好百分之一。

有形貿易平衡——銀行等無形貿易不計在內——出現一億四千一百萬英鎊順差，而七月份的逆差是二億三千萬英鎊。

八月份的總入口從七月份的二十九億七千一百萬英鎊減至二十六億三千二百萬，為今年二月以來的最低數字。

與此同時，出口從七月份的二十七億四千一百萬英鎊增至二十七億七千三百萬英鎊。

【路透社倫敦十五日電】逐步從三年前經濟衰退中回升的倫敦股票市場，今天創下了五四三點九這個歷史上的最高紀錄。

倫敦股票市場響起了一片歡呼聲。當《金融時報》指數逐漸接近五年前創下的前最高點時，所有的眼睛都注視着報數板。

這新紀錄使人們對英國久病不起的經濟增添了新的樂觀情緒。經紀們談論着，指數現正升向六〇〇大關。

一九七二年五月創下的五四三點六舊紀錄，出現在石油價格四度上升及大衰退發生之前。

一九七五年一月六日，股市跌至衰退的最低點一四六。只在今年的時間內，由三五〇點開始上升，把二百億英鎊吸引回到股票市場。

一九七六年，英鎊幾乎下跌至一點五美元，而持續的通貨膨脹及外債引起了人們對該國穩定性的擔憂。

工黨政府被迫向國際貨幣基金組織及外國中央銀行貸款三十多億英鎊。

今天，英鎊堅挺於一點七四美元附近，而英格蘭銀行最近數月一直在把它調低。

該銀行的基本利率已從去年的十五厘降至七厘以下，英國的外匯儲備亦從去年瀕於枯竭的邊緣上升一倍而達到空前水平。

北海油田正在把錢灌進經濟之中。到八十年代，它會給英國經濟每年帶來四十億英鎊，並使英國成為歐洲共同市場九國中唯一能源自給自足的國家。

工黨政府宣稱，它的經濟措施是經濟好轉的主要原因。它曾把它的社會及其他計劃縮減，從而把自外國借款減少了三分之一，並把每年的貨幣供應增長率從百分之二十減至百分之十二。

但是無論如何，仍沒有迹象顯示，英國衰弱的經濟擁有強力的基礎，以使該國脫離工業衰退。

今年的經濟增長預料不會多過百分之一，而外國汽車首次佔據了英國市場的一半。

英金融時報指數 升至五四九點二

【美聯社倫敦十四日電】星期三傳出英國在五年來第一次出現月度外貿盈餘的消息，觸發倫敦股票市場交投興旺，工業股票價創下空前高紀錄。

《金融時報》三十種主要工業指數在收市前不久躍升八點一，成為五四四點一。最後收市時處於五四九點二的高紀錄，躍升了十三點五。

北海今年所產石油 總額達到四千萬噸
估計到一九八〇年時可令國庫增添五十億鎊

【美聯社蘇格蘭．阿貝丁十四日電】英國一位政府大臣星期三提出警告，北海石油富礦脈將在八十年代給英國帶來能源自給，但不應將之視作國家贏得足球彩票一樣。

迪克森．梅本在此間離岸歐洲會議上說，由現在至一九八〇年間，北海油氣將給國庫傾注五十億英鎊（八十七億五千萬美元）。

梅本預言，到一九八五年，每年從英國離岸石油開發所獲得的收入，預料將達到三十億英鎊（六十億美元）。梅本是能源大臣東尼．本的第二號人物。

梅本說，北海油氣供應「只是本世紀發生在我們身上的一大喜事。它……使我們有機會實現真正去改善我們的經濟表現，有了這個機會，便改善我們人民的生活水準，否則我們便無法做了。」

梅本說，關於如何精確地利用這筆金錢的辯論，還會拖一個時期，但他在會議上說，其中一些油氣收入，必須用來發展一旦石油在本世紀末枯竭時所需的其他能源來源。

現時約有二十八部鑽井機在北海英國海域內操作。去年，用於開探英國大陸架的支出是四億二千萬美元。梅本估計，一九七七年將要投資「相當多款項」。

英國今年從北海油田生產所得的總額，應是四千萬噸左右——即接近於英國國內需求的一半。他估計，今年之內，將開發六至八個新的油田和氣田。

澳洲總理弗雷澤會見烏蘭夫

澳大利亞總理弗雷澤九月十三日會見以全國人大常委會副委員長烏蘭夫為團長、人大常委會秘書長姬鵬飛為副團長的中國人大代表團。（新華社傳真照片）

阿什拉芙公主返國 法國通緝蒙面槍手
公主談話說未被擊中是奇跡

【法新社法國南部尼斯十四日電】伊朗國王的孿生妹妹阿什拉芙公主以及同車受伏擊的兩名商人，今天從此間乘飛機往德黑蘭。

【美聯社尼斯十四日電】警方正通緝一輛在英國領牌的汽車，以找尋企圖行刺伊朗國王孿生妹妹的兩名蒙面槍手逃跑的證據。

阿什拉芙．巴列維公主，五十七歲，星期二早上在這個里伐體城市附近險些遇刺，幸未有受傷，但她的宮廷女侍喪生，一名伊朗同伴手臂受傷。

警方說，出事前幾天，一輛領英國車牌的赭色「平治」房車在公主寓所附近出現。警方又說，這可能是逃跑汽車。

【路透社德黑蘭十四日電】阿什拉芙．巴列維公主今天對一家伊朗報紙的記者說，她在法國里伐體逃過一次武裝襲擊，是一個奇跡。

她說：「真是一個奇跡，我回到國內，將要還神。」

她說，她相信刺客想綁架她。

她說：「開槍事件突然而來，我並不感到任何危險。現在我毫不害怕，只是對我的同伴逝世感到極之哀傷。」

風暴引致大洪水 堪薩斯死十八人

【美聯社密蘇里州堪薩斯城十四日電】洪水於星期三退却，其速度猶如上升時迅速，造成十八人喪生，一千二百人無家可歸，財物損失數百萬美元。

像市區一樣的破壞情況超越州界，密蘇里州和堪薩斯州的州長都計劃要求聯邦賑災援助。

損失很可怖，市區的初步估計顯示，有六十五間商店受到破壞或損毀，二百二十八家房子、一百五十間商廈和五百間流動屋宇至少也受到一些破壞。

星期一晚的風暴達到高潮時，有二千六百人逃離家園。雨水至翌日中午才告停止。單是堪薩斯城一地，公共財物的損失估計接近五百二十五萬美元。

美國洪水造成很大損失 在美國堪薩斯城，儘管洪水已在退却，但已造成十八人死亡，及數百萬美元的損失。圖中一名男子在涉水逃生。（合眾國際社照片）

英航搬運員又罷工 乘客要自己搬行李
正常班機有三成被取消

【美聯社倫敦十四日電】在英國航空公司的行李搬運員舉行罷工之後，乘搭英國航空公司飛機來往倫敦的歐洲乘客於星期三被要求自己搬運行李上落飛機。

在管理人員將行李堆積在飛機艙內時，英國航空公司更通過揚聲器徵募志願軍協助年老和傷病乘客。

罷工造成的延誤，使早已因英國八百五十名航空交通助理控制員三星期的罷工而長時間受阻的飛機乘客，更受阻撓。

英國航空公司的長程班機——其中包括往美國班機——不受行李搬運員罷工影響，但却受航空交通助理控制員罷工所困擾。

星期三來往英國機場的正常定班飛機，超過百分之三十都被取消了，許多能起飛的都延遲了數小時。

在希思勞機場的一些技師工會會員決定不越過助理控制員設立的糾察線後，情況會更惡化。這些技師是協助整理航空數據的。

英國航空公司歐洲班機部的行李搬運員說，他們舉行罷工，是由於抗議警察騷擾。警察於星期二為防止機場失竊事件展開搜捕行動。

西歐黃金收市價

【美聯社倫敦十四日電】星期三，各地黃金收市價如下（每安士美元計，括弧內為週二收市價）：

倫敦	一四八．五〇	（一四七．八五）
巴黎	一五〇．八六	（一五〇．九四）
法蘭克福	一四七．七三	（一四八．〇四）
蘇黎世	一四八．三七五	

法總理赴美訪問
商討經濟裁軍及協同機問題

【法新社巴黎十四日電】法國外長路易．德居爾尼戈在今天發表的訪問記中說，法國總理巴爾今天開始訪問華盛頓，在訪問期間，將與美國官員討論經濟、裁軍、綏和及協同機的問題。

德居爾尼戈對《世界報》記者說，假如巴爾在華盛頓被問及他對法國政治局勢的意見時，他會說，法國聯合政府會在一九七八年三月議會選舉中獲勝。

德居爾尼戈說，巴爾將於一九七八年初訪問莫斯科和北京。巴爾會在這些訪問中，提出他在訪問華盛頓時所提的同樣問題。

撒切爾夫人晤卡特

英國保守黨領袖撒切爾夫人十三日在白宮與卡特總統會面。一心想成為英國的下一任首相的撒切爾，到華盛頓訪問，是旨在認識美國官員。（合眾國際社照片）

陳楚在三十一屆聯大續會指出
中國支持第三世界
要求建新經濟秩序
並支持第三世界在巴黎會議上的正義主張

【據新華社聯合國一九七七年九月十三日電】聯合國大會第三十一屆會議的續會九月十三日開始在聯合國總部舉行。

這次續會主要是討論「發展和國際經濟合作」問題。為了等待今年六月在巴黎舉行的關於國際經濟合作會議的結果，因此這項議題在去年舉行的三十一屆聯大會議上沒有充分加以討論。有二十七個發達國家和發展中國家的代表參加的這次巴黎會議，主要討論了如何執行第七屆特別聯大通過的關於建立新的國際經濟秩序的有關決議的問題，但是會上沒有取得預期成果。

大會聽取了巴黎會議兩主席麥凱琴（加拿大）和佩雷斯．格雷羅（委內瑞拉）——關於巴黎會議情況的報告。

巴基斯坦代表阿洪德代表七十七國集團發言。他指出，國際經濟合作會議未能實現其原定的目標。在一些重要問題上都未能達成協議，例如減輕發展中國家的債務問題，一些發展中國家負債累累，經濟情況十分不好。

出席三十一屆聯大續會的中國代表團副團長陳楚在發言中談到了幾年來全世界人民，特別是第三世界各國人民反帝、反霸鬥爭正在政治、經濟領域裏日益廣泛深入開展的情況。他說，當前，超級大國任意擺布小國、窮國、弱國命運的時代已經一去不復返了。他指出：「建立新的國際經濟秩序不可能是一件輕而易舉的事，而是一個長期的、艱巨的、複雜的鬥爭過程。一個超級大國鼓吹什麼新的國際經濟秩序是所謂『廣泛的、演變中的概念』，力圖維持其既得利益，而另一個超級大國則以所謂『重建國際經濟關係』的口號，來偷換『建立新的國際經濟秩序』的主張，妄想閹割新的國際經濟秩序的實質，企圖把廣大第三世界國家納入它自己的剝削體系。這就表明，廣大第三世界國家為了爭取建立新的國際經濟秩序，就必須同超級大國的破壞和阻撓進行堅持不懈的、針鋒相對的鬥爭。」

陳楚指出：「作為『南北對話』的巴黎國際經濟合作會議斷斷續續地進行了一年半，第三世界國家在整個會議的進程中，堅持原則，堅持團結，堅持鬥爭，從各個方面提出了一系列的正確主張，作出了積極的努力。但是，由於超級大國多方設置障礙，無理阻撓，致使會議在重大問題上都沒有取得實質性的進展。」

陳楚重申：「中國政府和人民一貫深切同情並且積極支持第三世界國家要求改革目前極不合理的國際經濟關係，建立新的國際經濟秩序，反對帝國主義，特別是反對超級大國的剝削、掠奪、控制和轉嫁經濟危機的鬥爭，支持第三世界國家在巴黎會議上所提出的一切正義主張。」

比法荷趕製麵包 正運抵英國出售

【法新社倫敦十四日電】今天是麵包工人罷工的第五天，據此間今天的報道說，來自若干個歐洲大陸國家的麵包，現正運抵英國。

來自比利時的一批麵包，今天在倫敦附近的伊爾福德出售。阿姆斯特丹一家供應公司運了一些麵包往英格蘭南部。一些法國麵包也加速運至。

紀念毛主席逝世一週年
格林在倫敦集會上講話
他說：毛主席是非常偉大的人物，他的教導不僅最為直接和密切地影響他本國的每一個人，而且也改變了全人類的歷史。

倫敦九月十二日消息：英國著名作家費利克斯．格林十一日在倫敦舉行的紀念毛主席逝世一周年的集會上發表講話，摘要如下：

我們今天聚集一堂，紀念一位非常偉大的人物。他的教導不僅最為直接和密切地影響了他本國的每一個人，而且也改變了全人類的歷史。有朝一日，毛澤東時代將被視為人類長期演變過程中的分水嶺。這是一種奇異的和動人的想法：如果毛澤東從未存在過，你我本會是與今天大不相同的人，因為他改變了全世界的思想意識的氣氛。

我並不認為紀念他逝世一周年的這次集會是一次悲痛的集會。我不是感到悲傷，而是懷有某種激動和感激心情，覺得我們有幸是在毛澤東活着的時候生活的。如果毛澤東以及在他之前的馬克思沒有如此清楚地說明了問題，並向我們作出關於最後結果的現實保證，那麼我們現在會處於什麼樣的恐懼與懷疑的混亂局面中呢！

蘇聯在列寧領導下也與過去決裂了——這是歷史上的另一個轉折點。但是後來，由於各種各樣的原因，它出了毛病，是毛澤東、周恩來等同志與中國人民一起，避免了蘇聯所犯的錯誤。這並非輕而易舉，是不簡單的。毛喚起中國人民注意危險，使他們覺醒而認識到革命被顛覆的可能，並幫助他們克服過去遺留下來的許多舊的根深蒂固的習慣。他甚至向舊的共產黨正統思想挑戰，而這就導致了文化大革命。

歷史已向我們表明，當一位偉人逝世時，是有許多危險的。我們必須認識到這些危險。今天存在着機械地看待毛澤東的話，漫不經心地重複這些話而不顧當初在講這些話時的不同環境的危險。毛澤東這樣講過，毛澤東那樣講過，因此必須這麼辦。他是不會有錯誤的權威！這樣一種態度，毛澤東本人也是會極力譴責的！這就是人類長期存在的問題的核心，即如何學習像毛澤東這樣一個人的教導，如何以這種教導為指針。僅僅重複一位權威的話而不理解其內在的精神，這會很容易成為思想上和精神上懶惰的一種表現。

今天，在華國鋒主席的領導下，中國革命過程開始了新的一章。當然，有了一些改變。有許多所謂改變實際上並非改變，而是重新強調在毛逝世以前就已經確定了的政策。中國的新領導正在進行調整，不僅是為了彌補「四人幫」所造成的損害，而且使全國作好準備，以應付目前這個危險的、複雜的、易於爆炸的世界所可能發生的任何事情，這是完全可以理解的。

我最近從中國回來，因此我可以說：不要相信你在西方報紙上讀到的關於中國「向右轉」或者毛的政策如何被「摒棄」的種種說法。要始終記住，西方資本主義的報紙是希望看到中國變的。他們希望中國的革命激情減少並希望它完全絕滅。它們的報道往往與它們的希望息息相關，因為西方就是希望看到中國變得較像西方。因為那樣一來，作為中國社會的基礎的原則就不再會是一個榜樣，也不會再是一個威脅了。

我們今天在這裏紀念毛澤東——生存過的最偉大的人物之一。他在中國貧窮得幾乎令人難以相信的情況下領導他的人民，當時中國是一個遭受外國人無情剝削的國度，一個大多數人民在飢餓邊緣掙扎的國度，在那裏，一個家庭經過一生的辛勞以後所擁有的可稱為他們自己的東西的，就是他們穿的破爛不堪的衣服和一個煮飯的鍋。但是看看今天的中國吧！它是一個極受全世界尊敬的國家，最窮的無文化的農民的子女現在可以自由地成為醫生和工程師、科學家和詩人、教師和音樂家！這是多麼大的成就啊！要領導全體人民從那樣一個過去走向這樣一個現在，那是需要多麼好的領導才行啊！

道路上的鬥爭和危險是巨大的，將來也還會有許許多多的鬥爭。但是不管鬥爭多麼激烈，卻不一定代表倒退，它也可能代表前進。

毛澤東已經不再和我們在一起了，但是這是不可避免的。他闡述了某些普遍的原則，中國人甚至在鬥爭最激烈的時候考驗了這些原則，並發現這些原則是千真萬確的。而千真萬確的東西是絕不會滅亡的。

昨天、今天和明天，全中國和全世界都舉行會議紀念毛澤東。我剛從羅馬回來，我昨天在那裏參加了一次紀念毛的大會。我推測，每個人自己都會知道毛的教導中的哪些部分對他意義最大。對我來說，我所發現的感受最深的東西是毛對人極為信任以及他的大無畏的精神。

縱橫談
打倒「四人幫」後第一個國慶

距離今年年底只剩下一百多天了。在迎接打倒「四人幫」後的第一個國慶節的日子裏，各地在熱火朝天地展開社會主義革命競賽。

在「四人幫」猖獗的那段時期，生產競賽這個名詞是提不得的。誰要一提出來，一個「唯生產力論」的帽子就飛了過來。

現在，問題搞得清楚了。增產還是減產，乃是革命搞得好不好的一條重要標準。那種把革命和生產對立起來，認為一提生產就忘掉革命的論調，實在是一種反動論調。

「比、學、趕、幫、超」五個字，是社會主義革命競賽的要訣。要與別的單位進行比對，重點在於學別人的長處，要努力趕上和超過先進，要無私地幫助別人。

在毛主席逝世一周年時，北京發表了毛主席的《加強相互學習，克服固步自封、驕傲自滿》的指示，這也會對革命競賽起着推動作用。

華主席在全國工業學大慶會議中提出了社會主義革命競賽的號召，現在已有二十多個省、市、區開展了這個運動，因此它的威力會逐漸顯現出來。

在學大寨和學大慶的兩個重要會議中，全國要在今年建大寨式、大慶式的農業單位和企業已經有了落實。據估計，到了全國三分之一的縣和三分之一的工礦企業都插上大寨、大慶式紅旗，國民經濟將有一番更新的局面。

以農業為基礎、工業為主導，是我國多年來的建設方針。今後，我國將建立起更穩固的農業基礎。

在這個基礎上，再建立強大的重工業、豐富多彩的輕工業，發達的交通運輸網，溝通城鄉交流的完善的商業網，更加繁榮的科學技術和文教衛生事業。

此外，還要在建成全國獨立的完整的工業體系和國民經濟體系的基礎上，進一步建立起六大區的經濟體系，使我國經濟力量更加強大，布局更加合理，更能適應備戰、備荒、為人民的需要。

「今年初見成效，三年內大見成效」的目標已經提出來了。這要給今後的大發展打下更好的基礎。

在本世紀內，要把我國建成的國民經濟全面藍圖也提出來了。這個藍圖，鼓舞着全國人民奮勇前進。

今年的國慶，將是個更加歡樂的國慶。

施君玉

國際

▲倫敦消息：在全國麵包師罷工之下，英國的火車亦受到有趣的影響。在餐卡中就吃不到雞蛋三文治，淨蛋亦沒有供應。

議員羅．阿德利說，他在火車上叫雞蛋三文治時，侍應生答道，沒有麵包。於是他不要麵包，淨要雞蛋時，侍應生又說，那不行，餐牌上沒有淨蛋，且不知價錢如何計算。最後他提出以三文治的價錢吃淨蛋，却也不得要領。

在回程時，阿德利使出最後一招，自備麵包，請火車供給雞蛋。得到的答覆是：「對不起，要吃麵包只能吃我們的，而我們無貨供應。」

日本觀察動物反應 研究協助預測地震
正橋有「六國封相」一木匠殺妻兒後自盡

▲東京消息：這裏一處動物園的工作人員今天說，他們正在研究一種關於若干類型的大象、猴子、斑馬和野雞可以協助預測地震的理論。

他們說，上野動物園的十三種動物正在受到觀察。這些包括印度大象和格蘭特斑馬在內的動物，每晚都被觀察四次，以研究他們睡眠的模式和對各種聲響的反應。

中國方面的報道說，老虎、大熊貓、雞和牛等動物，在地震發生前會出現異常現象。

▲馬尼拉消息：菲律賓的旅遊部今天說，今年一月到七月，到菲律賓的遊客約有三十九萬人，比去年同期多百分之十八點六。這使菲律賓得到一億六千萬美元外匯。

在遊客中，日本人佔最多，為十二萬五千一百六十人。其次則為回鄉的菲律賓僑民。美國人以四萬九千六百三十五人居第三位。其餘大部分為香港及新加坡的遊客，共為三萬四千二百一十八人。

▲日本安富消息：地方當局十四日說，這個西部城鎮附近發現了一個箱子，內有五萬多個相信是一千年前的銅幣。當局說，銅幣的價值無法估計。這些銅幣，類似於從中國帶來、於七世紀至十八世紀期間流通的銅錢。

▲夏威夷消息：夏威夷火山觀測所報道，世界上最活躍的火山基拉韋紀火山於星期二晚爆發。觀測所發言人說，目擊者最初是在當地時間晚上七時四十分左右報道火山爆發，看到天空出現一道紅光。未知熔岩有沒有流到島上居民的物業。

▲日本正橋消息：警方說，一個家庭因婚姻問題發生爭執，三十一歲的木匠於是開槍殺死妻子和兩個孩子，然後飲彈自盡。

五萬個千年前銅幣 類似古代中國銅錢

在祖國南部邊疆的三次追殲戰

陳賡遺作

……十三兵團等部在湘南衡陽、寶慶地區發起衡寶戰役，殲滅白崇禧集團一部；同時，以四兵團、十五兵團等部攻佔韶關等地，然後直下廣州，殲滅余漢謀集團，以便下一步全殲……

……一個勝利。在作戰中，指戰員接受了毛主席……大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰思想，又受到了毛主席乘勝直追的指示的鼓舞，因而能夠克服一切困難，頑強地進行了連續二十六……

我們就首先配合四野的兄弟部隊，從十一月二十八日到十二月一日，在容縣、博白、廉江地區，追殲了敵第三兵團、第十一兵團和第十三兵團的殘部，活捉了敵華中長官公署副長官兼第三兵團司令張淦，控制了合浦，接着又向欽州急進。這時，敵華中長官公署和第一、第十兵團離欽州只有四百里，並且由北向南，有公路，有大道，而我們離欽州還有六百里，並且由東向西，要翻越許多由北而南的山脈和河流，沒有大道，小道也崎嶇難行。但是我指戰員繼續以驚人的頑強精……

……越南的逃路，又令我兵團以一部迅速向蒙自前進，協同滇桂黔邊區縱隊殲滅該敵。這樣，毛主席就又布置了一個迂迴、包圍、殲滅敵人的作戰計劃。

經過廣東作戰，廣西作戰，我兵團在南寧附近作了短期的休整。接到毛主席的命令後，在一九五〇年一月一日，即以一個軍晝夜兼程向蒙自前進。南寧到蒙自約二千里，要翻越許多大山，但部隊輕裝急進，半個月就到達蒙自，襲佔了敵人的飛機場，使敵人不能由空中逃跑。

……南島的困難，如果白崇禧集團或胡宗南集團逃入雲南，也會大大增加解放雲南的困難。就是滇南的敵二十六軍、第八軍，如果跑到台灣或國外，也會造成許多不利影響。毛主席的大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰方針和作戰計劃，使得這些敵人被殲在大陸，這是人民解放戰爭後期的偉大勝利。我們由於在江西出動前，進行了深入的政治動員，以後又不斷地傳達了毛主席的指示，鼓舞部隊，勝利的實踐也有力地進行着教育，因此，指戰員在作戰過程中越來越認識到……

皇后·皇都·黃金
今天五場獻映
劉忠寓·黃正利
神腿鐵扇功
吳思遠導演
創新手法·超興武功
神腿對鐵扇
新都·快樂·樂聲
今天五場
風流少奶奶

在祖國南部邊疆的三次追殲戰

陳賡遺作

紅軍時期的陳賡將軍

（上接第一版）

毛主席所規劃的這個作戰計劃，是一個非常英明的、周密的大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰計劃。以後戰爭的發展完全是按照這個計劃的順序、時間和預想進行的。

（二）

在毛主席的大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰計劃中，第四兵團擔負了由江西到廣東，到廣西，再到滇南的大迂迴的任務。兵團和各軍、師負責同志在知道了這個任務以後，都非常高興，都認為擔負這個任務是很光榮的，同時，也認識到了責任重大，並且估計到行動一開始就很緊張，必須在行動開始以前做好充分準備。

準備的最重要的一環是貫徹毛主席關於「將革命進行到底」的號召，學習毛主席在黨的七屆二中全會的報告，克服驕傲情緒，以功臣自居的情緒，停頓下來不求進步的情緒，貪圖享樂不願再過艱苦生活的情緒，使全體指戰員真正認識奪取全國勝利只是萬里長征走完了第一步，保持謙虛、謹慎、不驕、不躁的作風，艱苦奮鬥的作風。為此，各軍又一次學習了毛主席在黨的七屆二中全會的報告，並且以「將革命進行到底」為中心展開了大討論。經過了這樣的學習和討論，指戰員們的政治覺悟大大提高，以實現社會主義、共產主義的遠大目標要求自己，自覺地進行思想檢查。大家都覺得自己在戰爭中出的力還很少，在最後幾仗中一定要加倍努力，為黨為人民立功。黨員們都紛紛表示決心，一定要發揚英勇頑強的戰鬥精神，帶領群眾完成任務，成批的非黨戰士提出了請黨組織在最後幾仗中考驗自己，爭取入黨的要求。這樣就形成了一個越到最後越要努力，爭取在最後幾仗中立功、入黨的高潮。

在渡江以後，各軍對從江防潰退的敵人都曾進行了猛烈的追擊，取得了很大的勝利。但是，也有某些部隊，由於戰術上的缺點，遭受過一些損失，而某些幹部也就因此對於是否應當進行那樣猛烈的追擊產生懷疑。各軍又就這個問題展開了廣泛的討論。討論的結果明確了：在國民黨統治已被推翻，其殘餘部隊的士氣極為低落的情況下，在敵人的防線又被突破了以後，一定要勇猛追擊才能殲滅敵人；某些部隊所以遭受一些損失，不是勇猛追擊不對，而是戰術上有缺點。這樣，就進一步地提高了指戰員猛烈追殲敵人的思想，同時也加強了對戰術技術的重視，展開了轟轟烈烈地練兵高潮。在這個練兵高潮中，兵團和各軍又根據長距離追殲敵人的要求，專門召開了通信工作會議，特別加強了通信聯絡工作。全兵團還展開了人馬健康運動，作到了人強馬壯。

深入的政治動員，貫徹了毛主席關於「將革命進行到底」的思想，轟轟烈烈的練兵運動，提高了指戰員對毛主席軍事思想的體會，提高了戰術技術水平，加上人馬健康運動，這就使部隊的士氣越來越高，執行大迂迴作戰的精神、物質準備越來越充分，為勝利地完成任務奠定了堅實的基礎。

（三）

第四兵團的大迂迴任務的第一步是協同兄弟部隊，進軍廣東，殲滅敵余漢謀集團。

余漢謀集團在殘餘的國民黨軍隊中是較小的一個集團，其正規軍有十二、十三、二十一等三個兵團，共約十二萬人。在我們進軍前，這個敵人和白崇禧集團組成了所謂湘粵聯防，就是以湘南衡陽、粵北韶關等為重點布防，以保障兩廣。我第四野戰軍根據毛主席所擬定的作戰計劃，決定以十二兵團、十三兵團等部在湘南衡陽、寶慶地區發起衡寶戰役，殲滅白崇禧集團一部，同時，以四兵團、十五兵團等部攻佔韶關等地，然後直下廣州，殲滅余漢謀集團，以便下一步全殲白崇禧集團。

九月上旬，我兵團各部先後開進到江西南部。七日，華南分局書記葉劍英同志在贛州召開了作戰會議，作了重要指示。十月一日，毛主席在天安門莊嚴地宣布中華人民共和國成立。我兵團各部就在這個偉大的節日，萬眾歡騰地由江西南部開始向廣東進軍。

這時，四野主力已開始衡寶戰役，正在圍殲白崇禧集團的另一部，原在湘、粵、贛邊佈防的白崇禧的部隊被迫北調增援。這樣，粵北余漢謀的部隊就孤立了；其所謂湘粵聯防就破碎了。因此，當四兵團和十五兵團跨過五嶺出現在粵北時，韶關等地的敵人即棄城南逃。

敵人棄守韶關等地，廣東的門戶洞開，四兵團和十五兵團即分路追擊，直向廣州前進。

這次追擊作戰，兩個兵團齊頭競進，各部隊每天行程都在一百三十里以上。在我這種猛烈的追擊下，敵人雖已在許多重要橋梁上安放了炸藥，準備破壞橋梁，遲滯我軍前進，但是大部來不及爆炸，我們的追兵即到，準備炸橋的敵軍不是當了俘虜就是倉皇逃散。為了抵抗我軍的猛烈進擊，敵人還企圖在清遠、源潭一線布置防守廣州的最後防線，但這種部署尚未完成，又為我分路追擊的部隊所擊破，部署防禦的敵人轉而潰逃，廣州的敵人也不得不倉皇逃走。十月十四日早，李宗仁乘飛機逃走；十四日晚，我兩個兵團就進抵廣州，十五兵團的部隊進入廣州市區，提前完成了毛主席爭取於十月下半月佔領廣州的計劃。

迅速佔領廣州，對於下一步作戰和盡快恢復國民經濟都有重要的意義，但是還必須殲滅逃跑的敵人，免遺後患。當時，余漢謀的三個兵團，除十二、十三兩兵團已為我殲滅一部外，其主力二十一兵團還未遭受打擊。必須迅速地判明這些敵人的逃向，加以殲滅。

還在解放廣州以前，我們即估計廣州敵人逃跑的方向有兩個：一是沿西江向西，逃入廣西；一是沿廣東海岸，逃向雷州半島，逃向海南島。因此，當我軍各部衝破敵人在清遠、源潭一線的防禦後，我兵團一個軍的主力就果敢地在兩岸還有敵人的情況下，順北江乘船南下，一夜行進一百六十里，直插廣州西面的三水、高要等處。這一着非常重要。由於這一着，我們就卡住了北江、西江的匯合點，控制了由廣州到廣西的要道；並且在佔領三水、高要的戰鬥中，殲滅了敵人的兩個師，查明了敵二十一兵團等部是在向雷州半島逃跑。這樣，我們既取得了追殲逃敵的有利地位，又查明了逃敵的去向。

十月十七日，毛主席親自來電指示我們要乘勝直追，殲滅逃敵，既便於以後解放海南島，又為進入廣西殲滅白崇禧集團創造條件。

四兵團各軍從江西南部出發，已經連續進行了半個月的作戰，部隊相當疲勞。但是傳達了毛主席的乘勝直追的指示以後，士氣十分昂揚，又以驚人的頑強精神，繼續以一天一百五十里以上的行程，進行了五天的大追擊，終於在二十四日在廣東南海邊上的陽江、陽春地區追上了逃敵。

逃敵二十一兵團等部共四萬餘人，當發現我已追及以後，即將大批輜重和汽車焚毀，向西奪路逃跑。我追擊的先頭部隊，人數不多，但是他們毫不猶豫地搶佔要點，阻敵逃跑。經二十四日的激烈戰鬥，擊退了敵人的多次進攻，而我追擊的後續部隊都已趕到。二十五日，我調整部署，組織對被圍敵人的進攻。敵人為了逃命，在這一天又以三個師的兵力，向西發動了八次絕望的進攻，都在我指戰員英勇堅決地阻擊下，橫屍遍野。於是敵人乃轉而向南，企圖在海濱乘船逃跑，我即就勢分割包圍。又經過一天的激烈戰鬥，到二十六日，全部殲滅了敵人，勝利地結束了廣東作戰。

廣東作戰，以勇猛的進擊、追擊開始，以大圍殲告終，是我們協同兄弟部隊執行毛主席大迂迴、大包圍、大殲滅作戰計劃的第一個勝利。在作戰中，指戰員接受了毛主席大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰思想，又受到了毛主席乘勝直追的指示的鼓舞，因而能夠克服一切困難，頑強地進行了連續二十六天的作戰，終於殲滅敵余漢謀集團的主力。這個勝利，不僅摧毀了國民黨匪幫殘酷壓榨華南人民借以苟延殘喘的海濱巢穴，關死了美帝國主義從海上援助國民黨殘匪的一條通路，殲滅了余漢謀集團主力，而且完成了對白崇禧集團東南面的包圍，對於解放海南島和解放廣西都有重大意義。

（四）

四野的主力在衡寶戰役中殲滅了白崇禧集團一部，陳兵在湘桂邊境；我兵團和十五兵團在廣東作戰中，殲滅了余漢謀集團的主力，我兵團陳兵在廣東西部，這就形成了能夠南北合擊白崇禧集團的有利形勢。從這種有利形勢中，我們進一步體會到毛主席大迂迴、大包圍、大殲滅作戰計劃的英明、偉大。

當時退入廣西的白崇禧集團還有一、三、十、十一、十七等五個兵團，余漢謀的十三兵團殘部也逃入廣西，共約十七萬人。其逃跑的道路，一是西入雲貴，一是南逃海外。四野執行毛主席全殲敵人的計劃，決定以我十三兵團為西路，沿黔桂邊境迂迴前進，切斷敵人逃往雲貴的道路；以四兵團和十五兵團的一部為南路，進入粵桂邊境的廉江、茂名、信宜地區，防敵向海南逃竄；以十二兵團等部為中路，首先牽制敵人，便於西路、南路斷敵後路；待西路、南路斷敵退路後，即由北向南，圍殲敵人。這就已經陷白崇禧集團於天羅地網中了。

十一月上旬，西路十三兵團迅速前進，我兵團也在十日由陽江地區開進。二十二日，我兵團到達廉江、信宜一線布防。這時，十三兵團已佔領金城江，正向百色前進，追殲敵十七兵團；中路十二兵團等部也已開始進攻，解放了桂林。白崇禧看到其退往雲貴的道路已被切斷，就以其第三、第十一兵團為先頭，以第一、第十兵團為後繼，在逃向廉江以西的余漢謀的第十三兵團殘部配合下，向我兵團發動所謂「南線攻勢」，以奪路向海南島逃竄。

為了逃命，白崇禧集團的來勢是很猛的。但是我們已作了充分的準備，決心不惜一切代價堵住敵人，絕不能讓它逃跑。同時我們估計到逃命之敵雖有一股猛勁，但當它遭受打擊又衝不過去的時候，即可能轉成潰敗。敵人的這個「南線攻勢」，又正好是我們殲滅敵人的大好機會。所以，我們既作了堅決阻擊敵人的部署，又作了適時轉入反攻，並勇猛追殲敵人的準備。

從十一月二十五日開始，敵以集中的兵力，向我各軍的陣地連續猛烈的攻擊，敵人的飛機配合其步兵的進攻，多次轟炸我前沿陣地和後方，拚命奪路。但是，在我指戰員勇猛頑強的抵抗下，敵人的每一次進攻都遭受了重大的殺傷，不得不遺屍而退。二十七日下午，敵人進攻的氣勢已經下降，我們即開始進行反擊，而這就更使進攻奪路的敵人轉向了全線潰退。

回憶這一戰役，深感毛主席的英明偉大。當時有人提出了另外一種部署。這種部署是違背毛主席的戰略方針的。如果按這種部署，白崇禧集團就會從雷州半島逃跑了。

奪路逃向雷州半島不成，白崇禧即先乘飛機逃往海南島，並命令其部隊迅速逃向合浦、欽州，乘船逃命。這時，我兵團即沿着粵桂邊和廣西的海岸，開始猛烈追擊，四野主力也分路兼程南下。

這次追殲作戰，比陽江、陽春追殲戰還要猛烈。部隊是晝夜不停地前進，睡覺很少，許多指戰員的腳上都起了一層一層的大泡，不少人腿也腫得發亮；並且，由於連續追殲敵人，行動迅速，指戰員都沒有領到棉衣，許多同志的單衣也都破爛了。在十二月的天氣裏，翻山越嶺地追殲敵人，寒冷異常。但是，指戰員們以驚人的頑強意志，忍受疲勞，忍受寒冷，毫不停息地追擊敵人。在追擊中，不為少數潰敵所逗留，抓到俘虜只留少數人看管，部隊繼續前進，遇到大股的敵人，就以一部分部隊迅速地組織戰鬥，殲滅敵人，其餘的部隊就繞過去繼續前進。這樣，我們就首先配合四野的兄弟部隊，從十一月二十八日到十二月一日，在容縣、博白、廉江地區，追殲了敵第三兵團、第十一兵團和第十三兵團的殘部，活捉了敵華中長官公署副長官兼第三兵團司令張淦，控制了合浦，接着又向欽州急進。這時，敵華中長官公署和第一、第十兵團離欽州只有四百里，並且由北向南，有公路，有大道，而我們離欽州還有六百里，並且由東向西，要翻越許多由北而南的山脈和河流，沒有大道，小道也崎嶇難行。但是我指戰員繼續以驚人的頑強精神，翻山涉水，猛烈急進，從二日到五日，四天前進六百里，在敵長官公署剛到欽州後，我先頭部隊就趕到了欽州。六日，我兵團以一部圍攻欽州，殲滅了敵長官公署；另一部在欽州以北的小董墟、大寺墟地區配合四野主力殲滅了敵第一、第十兵團。接着又以一部分部隊分路插入十萬大山，尋殲殘敵。

全殲白崇禧集團是四野主力在我兵團配合下，執行毛主席大迂迴、大包圍、大殲滅作戰計劃的一個偉大勝利。作戰結束後，我兵團在南寧召開了幹部會議，以毛主席戰略思想的又一偉大勝利為中心總結了這一段作戰。在會議上，大家都敘述了這次堵擊和追擊的情況，指戰員們到處都在講毛主席的偉大，大迂迴、大包圍、大殲滅作戰計劃的英明。有一個戰士說：「最後兩天，我的腳上滿是大泡，一休息就站不起來，真想睡覺。這時我就想起了毛主席，想起了黨，想起了兩陽戰役不怕疲勞追上了敵人，就相信這次一定還能追到敵人，渾身的勁就又起來了。說老實話，要不是心裏有毛主席的話，我是追不下去的。」確實是這樣的，如果不是由於經常有力的政治思想工作，深入進行了毛主席將革命進行到底的思想和大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰方針的教育，如果不是指戰員從自己的實踐中深深地相信跟着毛主席走就一定勝利，是不可能產生那樣驚人的頑強意志，取得勝利的。

（五）

毛主席在指揮華南和西南的大殲滅戰中，曾多次指出不能讓白崇禧集團和胡宗南集團退入雲南，指出如兩敵或兩敵之一退入雲南，則不僅易於逃向國外，並且由於雲南的地理形勢，我不可能派幾個兵團入滇作戰，殲敵就要拖延時日。因此，毛主席就十分強調首先奪取貴州，既切斷敵胡、白兩集團的聯繫，又防敵退入雲南。我第二野戰軍主力和第四野戰軍執行了毛主席的這些指示，使敵人這兩大集團都未能退入雲南，這就形成了解放雲南的有利條件。同時，在黨的領導下，滇桂黔邊區縱隊經過長期的艱苦鬥爭，已開創了滇東南、滇西、滇西北、滇南等廣大的根據地，武裝力量已發展到三萬多人，形成了一支巨大的力量。

一九四九年十二月上旬，敵白崇禧集團被殲，胡宗南集團已陷於我二野主力和十八兵團的夾擊之中，盧漢將軍在昆明宣布起義。但是蔣匪殘部第八兵團卻繼續與人民為敵，企圖進佔昆明，控制雲南。為了打擊敵第八兵團的這種企圖，中央軍委即令滇桂黔邊區縱隊結合當地人民，保衛昆明，又令解放貴陽的第五兵團以其一部迅速入滇馳援。

敵第八兵團進攻昆明不成，即南下退集於蒙自、個舊地區，控制滇南，準備負隅頑抗。這時敵人離國境線只有一百多里，並擁有蒙自飛機場，自以為抵抗不成，逃跑亦很方便。毛主席為了能夠殲滅這個敵人，除令馳援昆明的部隊暫行停止前進以麻痺敵人外，即令駐百色的四野的一個軍以一部就近向滇越邊境前進，佔領金平、河口一線，斷敵向越南的逃路，又令我兵團以一部迅速向蒙自前進，協同滇桂黔邊區縱隊殲滅該敵。這樣，毛主席就又布置了一個迂迴、包圍、殲滅敵人的作戰計劃。

經過廣東作戰、廣西作戰，我兵團在南寧附近作了短期的休整。接到毛主席的命令後，在一九五〇年一月一日，即以一個軍晝夜兼程向蒙自前進。南寧到蒙自約二千里，要翻越許多大山，但部隊輕裝急進，半個月就到達蒙自，襲佔了敵人的飛機場，使敵人不能由空中逃跑。

敵人原來估計我軍最快也要一個月才能到達，其陸軍副總司令湯堯還剛由台灣飛來，準備把其第八兵團的二十六軍空運到台灣去。但他的部隊還沒有飛走，我們的部隊即已到達，這就使集結在蒙自地區準備飛跑的敵人驚慌失措，紛紛向西、向南逃竄。我兵團的一個軍即配合已經到達河口的四野的部隊和滇桂黔邊區縱隊進行追殲，先在個舊、屏邊地區殲滅了敵二十六軍，又西向追擊向滇西南逃跑的第八軍。

滇西南地區山高路小，形勢險峻，利守難攻，大部隊行動、作戰都十分困難。根據這種情況，追擊部隊以營、團為單位，分多路追擊。經過了十多天的艱苦作戰，終於在元江、鎮沅地區殲滅了敵第八軍，活捉了湯堯。湯堯被俘以後，苦笑地說：「我是飛機送來的俘虜！」據他說，當敵第八兵團南撤到蒙自、個舊地區時，他還在台灣。偽國防部認為這是他們在大陸上的最後一支「勁旅」，就決定派他飛來蒙自，並且臨時讓他由陸軍副參謀長提升為副總司令，叫他負責空運二十六軍到台灣，而由他統率第八軍在滇西「堅持」。但是他飛來以後，不僅二十六軍沒有飛跑，第八軍沒有「堅持」，就連他本人也當了俘虜。

（六）

第四兵團執行黨中央、毛主席給予的大迂迴的作戰任務，經過廣東作戰、廣西作戰、滇南作戰，勝利結束。有的同志曾作了粗略的統計，從一九四九年十月初到一九五〇年二月初，在四個月中，部隊行程約八千里，殲敵總數約十五萬人，俘虜敵人的將校級軍官即達一千人以上。這是我們在解放戰爭後期所取得的重大勝利。

毛主席在解放戰爭後期為殲滅華南、西南的敵人所確定的大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰方針和作戰計劃是非常英明的。第四兵團的行動只不過是執行這個方針和計劃的一個較小的部分，但是從這個較小的部分中也已經顯示了這個方針和計劃的偉大。如果不是採取這個方針，就不可能這樣迅速地殲滅敵人。如果余漢謀集團的主力，白崇禧集團的主力逃到海南島，就會大大地增加解放海南島的困難；如果白崇禧集團或胡宗南集團逃入雲南，也會大大增加解放雲南的困難；就是滇南的敵二十六軍、第八軍，如果大部跑到台灣或國外，也會造成許多不利影響。毛主席的大迂迴、大包圍、大殲滅的作戰方針和作戰計劃，使得這些敵人被殲在大陸，這是人民解放戰爭後期的偉大勝利。我們由於在江西出動前，進行了深入的政治動員，以後又不斷地傳達了毛主席的指示，鼓舞部隊，勝利的實踐也有力地進行着教育，因此，指戰員在作戰過程中越來越認識到毛主席的這個方針的偉大意義，而隨着這種認識的加深，也就越來越發揚了頑強奮戰的精神，取得了勝利。從這裏，我們又一次地體會到貫徹黨中央、毛主席的方針的重大意義，這是發動群眾的積極性的源泉，這是勝利的源泉。

後記

《在祖國南部邊疆的三次追殲戰》是陳賡同志一九六一年初留下的第二次修改稿。他原擬再修改後發表，可是沒有來得及改，就給我們丟下來了。

祖國南部邊疆三次追殲戰的勝利，是在偉大領袖毛主席親自指揮下取得的。毛主席當時制定了大迂迴、大包圍、大殲滅的戰略決策，但是林彪卻多次地進行干擾破壞。文中第四部分提到有人違背毛主席戰略方針提出另外一種部署。「有人」，就是指的林彪。勝利是毛主席多次排除了林彪的干擾破壞後取得的。

廣州解放後，敵余漢謀殘部三個兵團約四萬人，由廣州地區逃跑。很明顯，這股敵人無論是西逃廣西或南逃海南島，都於我軍爾後的作戰很不利。毛主席命令陳賡同志追殲這股逃敵，而林彪卻命令陳賡同志不要追擊。陳賡同志沒有聽林彪的，堅決執行了毛主席的命令，完成了追殲任務。

廉江戰役之前，白崇禧集團企圖奪取雷州半島逃向海南島。陳賡同志主張四兵團在廉江、茂名、信宜一帶布防，防白匪逃跑。可是，林彪卻要四兵團北上，配合四野圍殲白崇禧集團的魯道源兵團。陳賡同志不同意林彪的主張，迅速報告了毛主席。毛主席立即指示四兵團全力防止白崇禧集團逃向海南島。陳賡同志堅決執行毛主席的指示，指揮四兵團截住了敵人向海南和國外的逃跑，協同兄弟部隊全殲了白崇禧匪軍。

陳賡同志生前多次談及這些事，對林彪是很有意見的。但在一九六一年寫此稿時，還不便直接提及。現在特予補述。

傅涯　一九七四年十一月

（原載一九七七年九月十三日《解放軍報》）

普慶　新光　銀都

今天五場　盛大獻映　請速訂座

第一部讓你緊張大叫同時開懷大笑的巨片

全部七彩特藝　片上中文字幕

嘉士公司王牌寶座巨片

「新科學怪人」男主角 真懷德

性格美艷尤物 芝露姬寶芙

李察比利雅　三大紅星主演

橫掃全美二百個城市，賣座紀錄壓倒「凶兆」！

瘋狂列車

「教父」大製片家 法蘭雅布連

「愛情故事」「狂漢俠士」大導演 雅打希勒

本年合作結晶

陸空大追蹤　火車大追殺　車頂大戰巨人　魚鏢對手槍

幕後音樂：亨利曼仙尼

要刺激，有刺激！要懸疑，有懸疑！要噱頭，有噱頭！要愛情，有愛情！要笑料，有笑料！

SILVER STREAK

今日電視部分節目

翡翠台　7.00影片《義犬救美》　8.30影片《原子飛劍俠》　10.00《三傻》片集　12.00《龍虎羣英》　12.55午間新聞　1.10影片《飛窩刀》上集　2.50民間傳奇　4.00影片《兒女恩仇》　6.00《前程錦綉》　6.30新聞及天氣報道　7.05《家變》　8.00《近代豪俠傳》　9.00《歡樂今宵》　10.30最後新聞　11.45《世界名劇集》　2.15影片《執袴學校》　3.45影片

麗的第一台　7.00早晨節目　8.30潮語片《三娘得道》　2.00新聞及天氣、節目介紹　2.40家燕與小田　3.30中國殺人王　4.00下午茶　4.30新聞及節目介紹　4.35影片《萬變飛狐》　6.00兩小無猜　6.30新聞簡報　7.00動物趣談　7.30沙漠綠洲　8.00《拳頭》　8.30《大件事》　9.30《大笑姑婆》　10.00新聞、天氣及經濟行情　10.35新女幹探　11.30怪奇十三夜　12.20午夜

明珠台　4.00《摩登土家庭》　5.25《動物世界》　6.40新聞報道　6.45《歡樂青春》　8.40新聞及天氣　9.20影片《問題少女姑爺仔》　10.50最後新聞　10.55《紀錄片精選》　11.55《新聞展望》

麗的第二台　5.00兒童世界　5.55明日的探討　6.20生活的旋律　6.45新聞及天氣　6.50冷暖親情　7.45洛杉磯奇案錄　8.45新聞及天氣　9.20安迪威廉斯特輯　9.50妙手仁心　10.40紀錄片　11.30最後新聞　11.40影片《紅樓情殺案》

佳藝電視　6.00節目預報　6.05卡通片　6.25佳視新聞及天氣報告　6.55吉媚娘　8.01胡車劍俱樂部　8.30碧血劍　9.22明日新聞　9.30初級日語　10.00紀錄片　10.30秘書直搗　11.00商業會計與管理　11.30仙鶴神針

國際·國泰　H724745　今天四場　劉忠良 黃正利 主演　神腿鐵扇功　今日五場　走得快好世界

珠江·銀都　今天盛大獻映　瘋狂列車　今天獨家獻映　大醜聞

海運·百樂　H702412　K678091　今天五場　費雲麗 羅拔泰萊 主演　魂斷藍橋

普慶·新光　H632959　K849977　今天五場獻映　瘋狂列車

京華·大華·華聲　最後今天五場　冤魂　蟻螞王

皇后·皇都·黃金　今天五場獻映　劉忠良 黃正利　神腿鐵扇功

金門·新華　今天獻映　走得快好世界　今天五場　神腿鐵扇功

東方·新聲·金冠　昨天狂滿　夏日春曉

南華·南洋　3 681755　5 737388　今天五場盛大獻映　超特級海上災難片　八爪魚

京都·麗聲　第二週！今天五場　霹靂風雲

紐約·凱聲　3 816656　5 768721　今天五場獻映　老千計狀元才

新都·快樂·樂聲　今天五場　風流少奶奶

地鐵工程影響地基下陷 樓宇牆壁傾斜有裂痕

鋼窗玻璃脫落 房門錯位難關

地鐵樂富站附近一小學操場裂痕近重現

【本報訊】受地鐵工程影響地基下陷及滿泥威脅而一度疏散的彌敦道七四五號居民，返回家園後，發覺室內間隔的牆壁傾斜和出現裂痕，門窗錯位難關。地鐵公司昨日曾派人到現場測量，其後表示沒有問題。

解除封閉令後，七四五號五樓前座姓沈的居民返家後，一推開窗門，本來是嵌得牢牢的玻璃突然脫出窗框，掉落街上，碰傷一位途人。附近一名警員上樓把事主捉去。傷者送院敷藥。

事主沈成業昨日上午在法庭被罰七百五十元，並要賠償二百五十元給傷者，後來法庭改判無罪釋放。

該層樓有九間房間，七伙人。近彌敦道塌泥現場的五個房間的牆壁均出現裂痕，有些長近十英尺。此外，中間房一扇門鎖錯了位，關不上。

地鐵公司助理經理余開堅昨日答覆記者詢問稱，該幢樓宇確有一點裂痕，經測量後，認為沒有危險。他說，該公司已請了一間公司，測量地鐵工地附近樓宇。一般樓宇兩星期測一次，有些則一星期測一次。彌敦道七四五號更要一天測兩次，看看發生地陷後樓宇結構有沒有危險。

旺角民政署一發言人稱，到目前為止，已有三間受這次旺角地鐵工程影響的商店到該署了解賠償手續。據萬邦時裝一店員稱，出事那天該店估計損失五、六千元。他們正在研究向有關方面提出賠償要求。

【本報訊】位於地鐵樂富站附近的聖博德小學，二、三月間因地鐵工程影響，出現地陷和操場上裂痕處處等現象，經工務局派員修理後，仍然無效，最近裂痕重現，並有增加趨勢，引致該校千餘師生及附近居民擔心。地鐵公司前日上午再派員前往檢查，認為學校並無危險，師生可繼續上課。

除聖博德小學外，隔鄰的富茂街路面亦陷落數英寸，路上裂痕隨處可見，而對開的斜坡上也發現長達十多英尺的裂痕，雖經修補，裂痕仍清晰可見。而聖博德學校操場左邊出口的閘門，傾斜到不能關閉。校方認為事態嚴重，恐危害學生安全，已向有關方面投訴。

據該校員工稱，地鐵公司以水泥修補裂痕，只能防止雨水從裂痕滲入，不致再度下陷。而樂富站地鐵地盤除興建車站外，還要穿鑿兩條通往黃大仙的隧道，其中一條隧道剛好穿過該小學的操場。地鐵公司則答允當地盤工程完成後，替他們重建損毀的操場。

受地鐵工程影響的彌敦道樓宇，牆壁出現深長的裂痕。

亞羽聯常委開會 作出了三項決議

包括通知會員參加廿九日在英舉行的國際羽聯開除蔣幫會籍特別大會

【本報訊】昨天在九龍假日酒店舉行的亞洲羽毛球聯合會常務委員會會議，經過四小時冗長的討論後，作出三項決議，通知所有亞洲羽毛球聯合會會員出席本月廿九日國際羽毛球聯合會在倫敦召開的開除蔣幫會籍的特別大會，以及考慮成立一個新的世界羽毛球組織。

昨天的會議由亞羽聯會長春蓬警察中將主持。出席的有副會長朱仄（中國）、宵永武司（日本）、李競達（新加坡）、沙樂保（梁扶利代表）（伊朗）、蘇地斐（蘇哈素代表）（印尼），秘書長鄭仁瑞，副秘書長蘇國世，司庫康立卿。其他委員有阿積士（馬來西亞）、小口政雄（日本）、阿尊星（尼泊爾）、徐錦輝（香港）。

會上各代表在平等、協商及發展羽毛球運動的友好氣氛下進行廣泛、深入的討論，最後達成三項決議。

亞洲羽聯秘書長鄭仁瑞於會後舉行記者招待會，解釋三項決議內容。

鄭仁瑞說，第一項是去函通知所有亞洲羽聯會員出席九月二十九日在倫敦召開的國際羽聯特別大會，投票支持開除台灣會籍。第二項決議成立一個工作小組，籌備成立新的世界羽毛球組織。工作小組成員為泰國、中國、日本、香港及巴基斯坦。第三項決議以亞洲羽聯會秘書長鄭仁瑞名義分別去函國際羽聯所有的會員，闡明中國在國際羽聯中合法席位的地位。說明問題的實質不是什麼驅逐會員，而是因為台灣乃非法的代表，所以在投票時，以簡單的多數通過便能解決恢復中國的合法席位問題。

亞洲羽聯常委會昨天在本港舉行會議情形

葛柏財富被追索案 高院批准進行調查

葛柏夫婦在港內外的銀行存款逾四百萬元

【本報訊】律政司循民事訴訟程序向最高法院申請，求下令前總警司葛柏交出超額財富四百萬元一案，高院已批准律政司可以在葛柏及其妻子名下的七個銀行戶口（包括在加拿大、美國加州、新加坡英倫及本港）進行調查。

葛柏及其妻子的各銀行戶口存款數字分別為：㈠在加拿大的加幣存款二十萬零六千四百九十二元二角三分，㈡在加州的美鈔存款二十三萬三千九百四十四元零六分，㈢在新加坡銀行的澳鎊存款十八萬一千零九十元一角三分，㈣在新加坡另一間銀行的澳鎊存款十一萬九千四百一十元三角，㈤在本港銀行的港幣存款三十二萬八千四百九十九元四角四分，㈥在倫敦銀行的英鎊存款一萬九千九百零六元六角七分，㈦在本港另一間銀行的港幣存款一萬七千三百一十四元一角五分。

該案原訴人為律政司（代表港府），兩名與訟人：㈠彼得．葛柏，報稱住芝麻灣監獄，㈡葛柏之妻（葛柏太太），前往英倫。

律政司共提出四項要求：㈠向葛柏夫婦追索上述四百一十萬餘元，㈡要求葛柏將歷年來所收受的賄款列出一份賬目，㈢由葛柏的妻子所保管的金錢賬目全部均屬葛柏所有，其妻只是信託人，㈣要求法庭頒令將第二及第三項所涉及的適當數字金錢交還給港府。

天氣與潮水

今日預測
風向：和緩北至西北風。
天色：除有一兩陣局部地區性驟雨外，天色大致晴朗。
氣溫：最高約三十度。
高潮：上午十時三十分，下午十時三十五分。
低潮：下午四時三十分。

昨日紀錄
氣溫：最高三十點六度，最低二十四點八度。
陽光：五點四小時。
雨量：微量。

航空諮委會將建議 大嶼山建新機場

並會考慮建跨海大橋

【本報訊】據西報消息稱，航空諮詢委員會將於十一月建議當局全面研究在大嶼山興建第二個機場的設想。較早時的設想新機場地點擬在大嶼山的赤鱲角。

民航處發言人證實上述消息時說，由探討至建築工程的全部時間，大約需要十年。

由於大嶼山距離市區遠，因此在考慮興建第二個機場時，將會同時考慮建一條貫通九龍至大嶼山的跨海大橋，及全面發展大嶼山北部的計劃。

貨機墮海附近 續發現金屬物

搜查行動今天繼續進行

【本報訊】漁農署研究船「聖珊利角」號，昨日在貨機墜海處繼續發現若干碎片，相信是失事貨機的殘骸。

搜索人員在發現的大塊金屬碎片處放置浮標，指明正確位置。同時，參與搜索行動的還有兩艘海事處船隻、一隊駐港英海軍蛙人、一艘躉船及兩艘漁船。

這些金屬碎片暫時將不會被移走，因為可以指出正確位置，對確定搜索範圍有極大幫助。搜索行動今日繼續進行。

興華邨一男子 高樓跳下死亡

【本報訊】一名體裁肥胖的男子，昨晚在柴灣興華邨豐興樓十九樓跳下，跌在十二樓對開的山坡，再往下滾了數十英尺，身受重傷，送院後證實死亡。

昨晚十時左右，住在豐興樓十樓九一一室的陸姓戶主，聽見騎樓對開的山坡有重物跌下的聲音，乃向下察看，見一名年約三十歲的男子倒在山坡，發出痛苦呻吟聲，即報警。由於該處是斜坡，要出動消防員將傷者抬上平地。死者身世未詳。

今年頭七個月 遊客九十八萬

【本報訊】今年頭七個月抵港的遊客九十八萬六千人次，比去年同期增加百分之十五。

訃聞

先夫葉公清穗府君於公曆一九七七年九月十一日（農曆丁巳年七月廿八日）凌晨一時四十五分壽終港寓內寢積閏享壽六十有七歲 奉移香港殯儀館治喪 謹定於本月十七日（星期六）上午十時半在該館大禮堂大殮 十一時辭靈隨即出殯 奉柩柴灣華人永遠墳場 謹此訃聞

未亡人 葉張壽娣

男 柏棠 媳 連琴如
男 柏強 媳 黃瑞華
孫 揚 謝玉萍

男孫 偉聰 榮明 霖賢 女孫 寶雯 珍 翠

泣告

治喪處：香港殯儀館 英皇道六七九號 電話：五一六一五三三六一八

金杯

濾咀長煙

WINNER

每包 $1.60

新風格·新煙味

令你有新的享受

福建麵製品

到處聞名 品質最佳

LONG LIFE BRAND

幸福麵（寬條麵）

壽麵

金絲麵（壹磅×50包，½磅×100包）

蛋麵（250克×50包）

盒、袋裝麵線（壹磅×100合·袋）

聯銷商：

華康行 5-488519　泉昌有限公司 5-446117　宏信公司 5-443085

香港 藝聲唱片公司

（由9月15日至10月16日止）

廿一週年紀念大減價

本版八五折 外版九折 特價片五角起

一年一度機會難逢 歡迎參觀選購

銅鑼灣留仙街3號地下（銀幕街口） Tel:H-703612-3.

慶中秋·度佳節

彌敦道總公司舖面發售：珠江，上海，蘇州，寧波，潮汕各地各式月餅。

各省名釀，燒烤鹵味，特製鹽焗雞等。

地庫發售：各省名茶，京果海味，速凍肉食、水產等。

貨色新鮮，特價發售。

佛山中秋綵燈介紹

家鄉月餅美酒名茶

裕華國貨

總公司：九龍彌敦道301—309號 電話：3-840084十二線

粵劇界曲藝界及運輸等業

【本報訊】香港粵劇界、曲藝界慶祝中華人民共和國成立二十八周年籌備委員會昨日成立，並定十月六日下午六時，在金漢酒樓五樓，舉行聯歡宴會。

香港運輸、倉庫、碼頭業慶祝國慶籌備委員會已於日前成立，主任委員為珠江公司黃友，副主任委員趙興、碼頭盧垣、招商局倉碼李國華、五聯運輸行梁守永、三星運輸公……

……活動，是日下午一時在九龍城碼頭乘專車出發，前往新界。內容有人物造型、靜物攝影等，並由張伯根擔任拍攝顧問。該會會員、婦女團員、研究組組員可攜同親屬參加，每位車費六元。

老虎岩（樂富邨）坊眾慶祝國慶籌委會……問電話：三一八四一七九五、三一八三三三……聚餐。

為慶祝廿八周年國慶，廣東省銀行九龍……定十月五日（星期三）聯合……舉行客戶慶祝國慶遊河聯歡聚餐，並有各種遊戲節目，該行歡迎街坊客戶購票參加。

……鹽業銀行旺角辦事處為慶祝國慶，定九月十八日（星期日）上午十時正在旺角南華戲院舉行電影招待會，放映彩色故事片《第二個春天》招待客戶，歡迎客戶取票參加。

新華銀行香港分行及各辦事處辦慶祝國慶電影招待會，該行客戶可憑存摺或存單領取招待券。電影招待會的時間為：九月廿五日上午九時四十五分，在珠江戲院放映……

禁毒會設熱線電話

任何人倘遇毒品難題或者求助 均可撥電「六六八八一二二」詢問

校協劇社演《牛》

門票現已接受預訂

【本報訊】校協戲劇社將於本月二十七至三十日在大會堂……

司機與修理人手欠缺 港巴巴士六分一停駛

中途候車者有時等到「腳軟」也搭不到車

公司方面正說服司機每日加班一兩小時

【本報訊】中華巴士公司現約有六分之一的巴士不能投入服務，一些綫路的巴士班次疏落，致令搭客苦苦候車，同時亦造成車廂內擠迫不堪。據初步了解，中巴的一些車輛無法開出，與司機及修理人手不足有關。

據中巴公共關係主任胡威光表示，中巴目前有司機一千名，比實際需要的名額大約欠缺六十至七十名。他說，造成巴士司機不足的主要原因之一，是交通運輸行業如貨車、的士等都需要大量司機，近幾個月來司機的流動性很大，特別是巴士司機，有一部分轉業做的士、小巴或貨車司機，所以形成巴士司機不足。

胡威光表示正說服司機每天加班一至兩小時，以補充司機不足。他指出要補充全部空缺，相信需要一段相當長的時間。

據居民反映，現時以二號、十號等路綫的班次尤為疏落，在中途候車的搭客，有時等到「腳軟」仍然搭不到車。

中巴現有近七百輛巴士，根據「更紙」上登記，每日開足車輛應為五百七十五輛，但現時平均每日開出的巴士不足五百輛。這些車輛不能開出，除因司機不足外，欠缺修理人手，致「死火」車停留廠內無法開動，亦是原因之一。

中巴曾多方面招聘司機，但據知情況不大理想，總的來說，投考者的質量比不上以前。過去投考巴士司機的條件最少要有三年駕駛經驗，但現在的投考者大部份都只領有駕駛執照一兩年。

有人意圖大挖黑泥 元朗山下村民反對

並促有關當局注意企圖生事者

【本報訊】元朗山下村村民，近日頻頻召開村民大會，反對挖掘村中黑泥，並譴責人企圖挑撥的陰謀，促有關當局注視事態的發展。

村民指出，近來有人對該村的大量黑泥垂涎，意圖大規模開採外運賣錢，村民表示反對，認為在村中大量挖掘黑泥，嚴重破壞農田，影響生產，更影響該村的環境。村民又指出，挖泥會使村中一窪一氹，形成積水浸村等弊害。

村民說，最近有人對村民威迫利誘，僱用一批打手，暗藏鐵枝等攻擊性武器跑到山下村附近活動，村民已將事件知會警方。

學生遊海洋公園 校方明起可申請

【本報訊】港九各中小學均已開課，海洋公園將於本月十六日開始接受中、小學校入場申請。小學生每位收費三元，中學生每位收費五元，包括遊覽全園及乘坐纜車在內。於每二十名小學生或每三十名中學生中，更給予領隊教員免費入場券一張，而額外的教員或家長欲隨隊入場者，亦可通過校方加購成人團體票，每位收費十三元。詳情可電五一五三八一一一接內線一五五分機詢問。

三匪行劫肆無忌憚

綁人 搜掠 提款 煮飯

西區一住宅共損失一萬五千多元

【本報訊】三名匪徒於劫款物後，竟在事主家中煮飯，飽餐之後才離去。

事發於昨日上午八時十五分，干諾道西一〇一號九樓×座，女事主余有進離家出門時，匪伏梯間的三匪擁出，她被挾持回家，連同在屋內的兩名弟一起被綑。匪徒在屋內搜得一萬餘元現款，但還不滿足，要脅女事主一同前往銀行提取五千元，然後返回事主家再度搜掠，劫得價值二百元的金飾。

匪徒得手後，竟然仍留在事主家中煮飯，飽餐之後才「洋洋得意」地離去。

又訊：一名匪徒昨日下午四時四十五分闖入牛頭角下邨第四座四〇八室，掠走現款二千多元。

半山將建兩天橋 昨簽署工程合約

兩屋邨第二期工程合約亦簽署

【本報訊】工務司署將於九月底動工，沿羅便臣道興建兩座新天橋系統。工程合約昨日簽署，天橋預料在一九七九年中完成。

位於羅便臣道與忌連拿利交界處的天橋，包括一條長約一百三十米的架空道路，橫跨路面，為來往干德道與羅便臣道之間的車輛提供一條暢通路綫。

另一座在羅便臣道與舊山頂道交界處興建的天橋，將供羅便臣道的車輛在動植物公園附近跨越雅賓利道。

同時，介於動植物公園與高主教書院間的一段羅便臣道，亦將予以擴闊。

【本報訊】房屋署昨日與建築商簽署了順利邨、牛池灣邨第二期工程合約，以及沙田禾輋邨興建三間中學的打樁合約。

順利邨第二期工程將興建四座十八層大廈，共有二千四百個居住單位，可容萬二千人，工程於本年底開始，至明年三月完成。

至於牛池灣邨第二期乙工程則建築兩座雙H型大廈、一座單H型大廈及一座長型大廈，可容居民一萬四千餘人。

亞洲藝術節門票 現已售出五成多

【本報訊】市政局議員黃華焯昨日在鑪峯獅子會午餐會上談及十一月舉行的「亞洲藝術節」時說，目前已售出百分之五十二的門票。

他說，這屆「亞洲藝術節」中，有不少免費節目，包括電影、專題講座、展覽及戶外表演等。

他還說，去年市政局娛樂事務組主辦了五百七十一項戶外免費娛樂節目，今年估計將達七百五十多項。

麗的佳視要員赴土耳其開會

【本報訊】麗的電視副總經理鍾景輝與第一台副節目總監徐應春，昨晚乘飛機往土耳其，代表麗的電視參加在該處舉行的亞洲廣播協會會議。

鍾景輝是今年亞洲廣播協會的「新聞轉播委員會」主席。

又訊：佳藝電視副總經理（兼新聞及公眾事務總監）潘朝彥，昨晚離港赴土耳其，出席亞洲廣播協會舉行的周年會議。

遷址啟事

佳視營業部由一九七七年九月十九日起（直至本年十一月遷至友邦行為止），將暫時遷往：

香港德輔道中七十七號
恒生銀行大廈一二〇一室
電話：五－二四二一三二
香港郵箱八八四四號

CTV 佳藝電視謹啟

粵劇界曲藝界及運輸等業 分別成立慶祝國慶籌委會

多家銀行招待客戶看電影或聯歡

【本報訊】香港粵劇界、曲藝界慶祝中華人民共和國成立二十八周年籌備委員會昨日成立，並定十月六日下午六時，在金漢酒樓五樓，舉行聯歡宴會。

香港運輸、倉庫、碼頭業慶祝國慶籌備委員會已於日前成立，主任委員為珠江公司黃友，副主任委員建興碼頭盧垣、招商局倉碼李國華、五聯運輸行梁守永、三星運輸公司老松、萬通公司劉根法、萬全貨倉洪賢友，並定本月三十日在中環鑽石酒樓舉行聯歡聚餐。

九龍牛羊行業慶祝國慶籌備委員會已成立，選出主任委員葉明，副主任委員文平及各部門負責人，並定九月廿八日晚上在旺角新亞酒樓舉行聯歡宴會。

香港鹹料同業慶祝國慶定九月廿八日在中環鑽石酒樓舉行國慶聯歡宴會。該業籌備委員會主任委員為劉潤，副主任委員方富銳。

香港華人文員協會攝影研究組，定於九月廿五日（星期日）舉辦慶祝國慶戶外攝影活動，是日下午一時在九龍城碼頭乘車出發，前往新界。內容有人物造型、靜物攝影等，並由張伯根擔任拍攝顧問。該會會員、婦女團員、研究組組員可攜同親屬參加，每位車費六元。

老虎岩（樂富邨）坊眾慶祝國慶籌委會已於日前成立，會上選出各部門負責人，並定九月廿六日晚在新蒲崗向陽樓舉行聯歡聚餐及表演文藝節目。

沙田鹽業銀行與新界工商業總會沙田分會聯合籌祝國慶，定九月三十日在瀝源邨富瑤酒樓及十月二日在大圍泰華酒家舉行聯歡聚餐。

為慶祝廿八周年國慶，廣東省銀行九龍及九龍城辦事處定十月五日（星期三）聯合舉行客戶慶祝國慶遊河聯歡聚餐，並有各種遊戲節目，該行歡迎街坊客戶購票參加。詢問電話：三－八四一七九五、三－八三三一一六。

交通銀行英皇道辦事處為慶祝二十八周年國慶，定於九月二十四日（星期六）上午十時在北角新光戲院舉行電影招待會，放映彩色故事片《第二個春天》招待客戶，該行歡迎客戶取票參加。

鹽業銀行旺角辦事處為慶祝國慶，定九月十八日（星期日）上午十時正在旺角南華戲院舉行電影招待會，放映彩色故事片《第二個春天》招待客戶，歡迎客戶取票參加。

新華銀行香港分行及各辦事處舉辦慶祝國慶電影招待會，該行客戶可憑存摺或存單領取招待券。電影招待會的時間為：九月廿五日上午九時四十五分，在珠江戲院放映《渡江偵察記》，該行紅磡和土瓜灣辦事處發券；南華戲院放映《渡江偵察記》，該行深水埗、旺角、長沙灣、大角咀辦事處發券；荃灣華都戲院放映《閃閃的紅星》，該行荃灣和葵涌各辦事處發券。十月二日上午九時四十五分，南洋戲院放映《第二個春天》，該行香港分行和各辦事處發券，荃灣華都戲院放映《渡江偵察記》，該行荃灣和葵涌各辦事處發券。

信修中學家長教師聯誼會及校友，定九月二十日晚上舉行慶祝國慶聚餐會。

理工學生會聲明 指浸會校方不公

贊同浸會同學冷靜態度

【本報訊】理工學院學生會昨日發表聲明，支持浸會學院被開除、警告的學生。浸會學院土木工程系去年及今年的畢業生亦聯名發表意見，理工認為校方此舉有欠公允。

理工學生會的聲明說：「我們呼籲浸會校方能傾聽社會人士、學生、家長的意見，立即撤回開除及警告同學的做法，並拿出誠意，與浸會學生會進行磋商，合理解決修章問題。」「我們完全贊同浸會同學顧全大局、冷靜忍讓、堅持原則、維護同學權益的態度，並予以支持。」

花生油若含過量黃霉素 製造商或入口商會被控

市政署已經通知有關商人注意成份

【本報訊】市政事務署將採取行動，檢控製造或入口含有過量黃霉素的花生油商人。含過量黃霉素的花生油，被認為有導致肝癌的危險。

食物衛生事務委員會主席鄒偉雄表示，花生油若含有超過十億分之五十的黃霉素即屬違法。當局過去數月曾化驗多種花生油，發現市面的花生油中有百分之十含有過量的黃霉素。

目前，市政事務署已發信通知各花生油入口商、製造商及零售商，注意食油成份。

禁毒會設熱線電話

任何人倘遇毒品難題或者求助 均可撥電「六六八八二二二」詢問

【本報訊】禁毒常務委員會現已設立一個電話諮詢中心，由今日開始服務，為遭受毒品困擾或影響的居民提供解決的方法。

任何人士倘遇有毒品問題難於處理或應付者，或希望獲得有關當局援助，均可撥電話向該中心詢問，電話號碼是三－六六八八二二二。

該中心的服務時間由每日上午九時半至晚上九時半，星期日及公眾假期不休息。

署理禁毒專員丁福祥昨天在記者招待會中指出，該中心的電話諮詢服務，並非取代居民向警方或海關人員舉報毒品罪案的電話。任何人士如欲舉報販毒活動時，仍應撥電五－二七一二三四直接通知警方毒品調查料，或撥電五－四五六一八二香港海關總部或通知各區警署。

新界豬牛檢驗費 市政署仍要大加

【本報訊】市政事務署為增加新界屠房牲口檢驗費問題，昨日致函新界鄉議局及上水鄉事委員會，表示牛類牲口的檢驗費每頭增至二元八角，豬隻檢驗費每頭增至一元八角。

新界鄉議局在八月十五日曾致函市政事務署，提出下列意見：牛類牲口（如牛隻）的檢驗費，每頭由原來一元二角增至一元八角，其他牲口（如豬隻）每頭由原收六角增至一元。但市政事務署決定的新收費，與新界鄉議局的意願頗有距離。

屯門兩幅土地 開始招標承投

【本報訊】兩幅位於屯門新市鎮供非工業發展的土地，現已開始招標承投。

資方拖延加薪 九巴工人不滿

【本報訊】摩總九巴分會根據工人要求，於本年四月底向九巴資方，提出加薪要求，隨於六月下旬將方案送交公司。以後，工會先後曾就有關加薪問題，五次派代表交涉，在交涉中，資方表示原則上同意加新，其他則無具體答覆。

九巴工人前日舉行會議，要求資方改變拖延態度，派出全權代表和工人代表舉行認真的談判，以工人提出的加薪方案為依據，談判協商，解決問題。

電車公司資方 拒見工人代表

工人指資方玩弄手法

【本報訊】電車工人爭取職業維護生活利益委員會的代表，昨日上午十一時再攜函往訪電車公司總經理沙文，要求舉行會談，以合理解決工人提出的安置職業、發給遣散費等三項要求。但沙文表示不見。工人代表亦不收信，工人對此表示不滿。

又訊：電車資方改車除人，工人要求資方安置售票員職業，並發給遣散費。但據工人指出，電車資方勾結黃色「自由工會」，貼出一張「重新僱用員工等候表」，玩弄花樣。

工人指出，該佈告一開始就說：這個「重新僱用等候表」的辦法經「自由工會」同意。售票員，「離開公司可以申請將彼等姓名保留在特別等候表內」。又說：「必須明白，該等候表內之員工不是自動的被重新僱用在將來任何之職位空缺」，「如有空缺時，本公司將與彼等聯絡」。

電車售票員說，這是企圖使他們離職了事的手法。如果公司有誠意安置售票員工作和照顧乘客安全，就應像兩巴一樣，增設車站安全服務隊，同時增加司機、清潔、維修人手，便可解決。

龍凌病逝 明日出殯

【本報訊】鳳凰影業公司前製片主任龍凌，不幸於本月十三日因病逝世，終年六十三歲。龍凌從事影藝工作四十餘年，因長期患病，屢醫罔效，終告不治，同業友好均感痛惜。龍凌遺體已移九龍殯儀館，定本月十六日（星期五）下午二時大殮，隨即出殯。

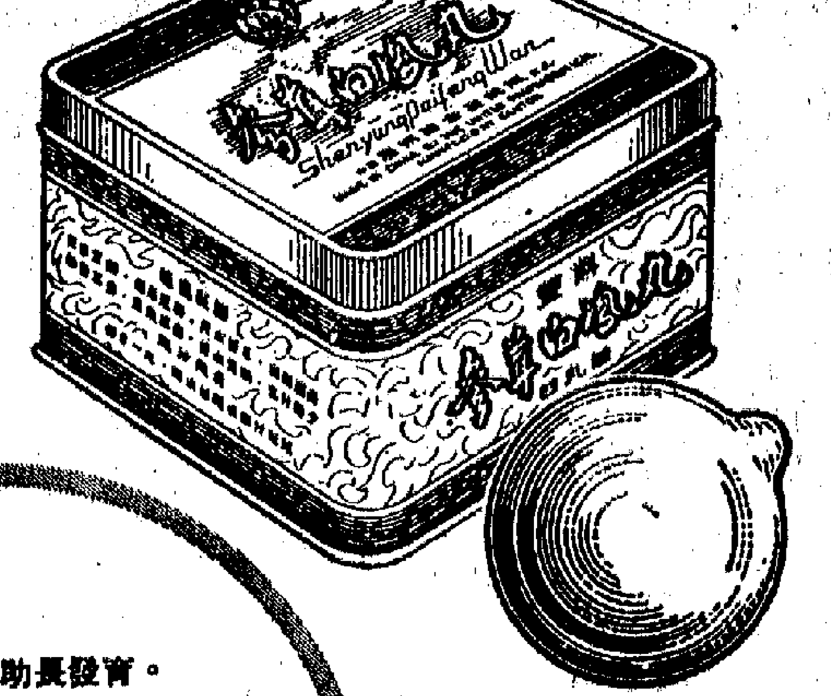
校協劇社演《牛》 門票現已接受預訂

【本報訊】校協戲劇社將於本月二十七至三十日在大會堂劇院舉行九周年紀念演出，公演集體創作劇《牛》。該劇由林大慶、陳載澧執行編劇，陳麗音、凌嘉勤、鄭文亮執行導演。在兩個多小時的演出中，《牛》以一個典型居民的大半生經歷，透視本港社會形態的真貌。

《牛》定本月二十七日至三十日晚上七時半在大會堂劇院上演，二十八日加演二時半日場。票價分三元、五元、七元，即日起可電五－七一六八九五預訂。

雙料 參茸白鳳丸

駐常春青，足氣盈血，發煥光容妳令



羊城牌 YANG CHENG BRAND

廣州聯合製藥廠 信譽出品

△少女服用，助長發育。
△婦女常服，消除一切婦女暗病——諸如月信不準或經血過多，久不受孕或產後虛弱，面青唇白，手腳冰冷和精神困倦等症。
△常服羊城牌參茸白鳳丸，可以健體養顏，保持青春。

羊城牌：參茸白鳳丸，選用百分之百名貴藥材精製而成：

人參	1 %	鹿茸	5.3%
黨參	10 %	北芪	9.7%
熟地黃	19.5%	當歸	9.7%
延胡	7.3%	香附	7.5%
川斷	7.5%	白朮	7.5%
貝母	7.5%	白芍	7.5%

國貨公司、藥行 藥店均售

經銷處：
中國宏興藥品有限公司
地址：九龍長沙灣長裕街五號中國宏興大廈
電話：3-733410-5（六綫）

手、腳、腰、背、風濕
骨痛
風濕新葯 FUYEHOU 復爾康

九龍旺角彌敦道（山東街口）
龍鳳大茶樓
榮譽出品
龍鳳月餅
龍與鳳，品質超群載譽來
入口便知
電話：三－八四七九六三 ● 三－三〇五二五一

第四版 ……一秋分
金……
濾咀長煙……
新風格……
令你……
幸福麵（寬條麵）
（壹磅×50包……）
佛山中秋綵燈介紹

共商防止「地球沙漠化」

世界沙漠會議召開

撒哈拉等沙漠正在擴大，周圍國家每年餓死二十五萬人。利比亞沙漠南侵蘇丹南部一百公里。「地球沙漠化」問題關係到許多國家，不可等閒視之。

天下

目前正在非洲肯尼亞首都內羅畢舉行的世界防治沙漠會議，是今年聯合國主持的重大國際會議之一。

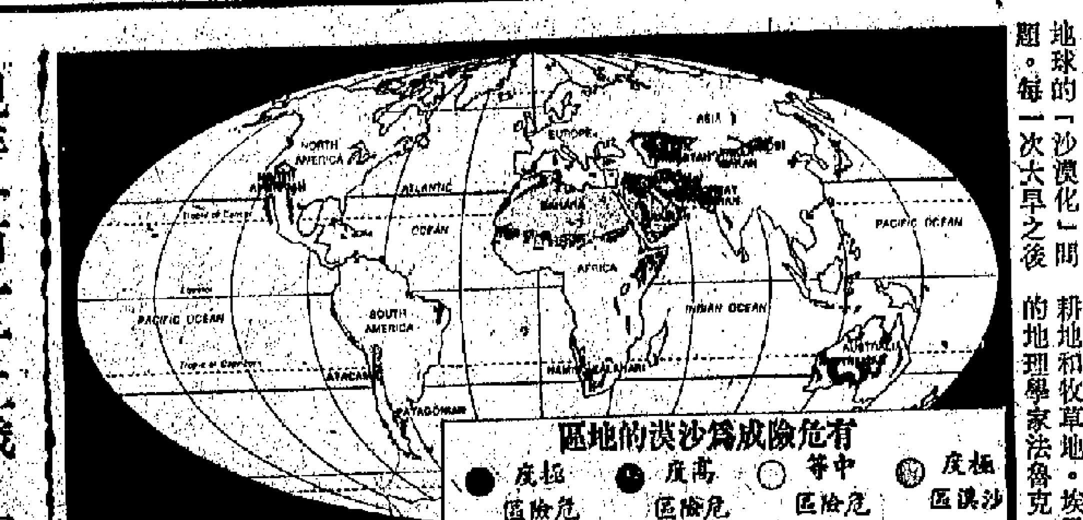
有些國家或地區，以為本國沒有沙漠，與此無關，那就錯了。從廣義來說，世界上沒有一個國家與沙漠無關。

地球日益沙漠化是個現實的威脅。聯合國前此召開了關於環境問題，糧食問題，人口和水資源的世界會議，其實都與沙漠問題有關。沙漠問題不解決，人類的環境、居住、糧食、食水都受影響。

地球從它發生以來都在不斷地變化。撒哈拉等世界主要的無雨沙漠的面積共約六百萬平方公里，但這些沙漠正在擴大，如果不加注意，就會出現九百萬平方公里巨大面積的人造沙漠出來。

如果將這九百萬公里的沙漠化土地恢復為良田，對解決世界糧荒有極大的好處。同時還可能讓更多的人從稠密的城市搬到沙漠改造區居住，過密的工業區可以分散，對整個世界都有利。

一九六〇年代後期，撒哈拉沙漠周圍地區接連幾年大旱，引起了科學家注意到地球的「沙漠化」問題。每一次大旱之後，沙漠的面積就進一步擴大。在蘇丹北部，過去十年來被利比亞沙漠區南下而侵蝕了一百公里的邊境，而且這些沙漠還在年復一年地向蘇丹南部擴大。



有危險成為沙漠的地區

在內羅畢會議上美國國際開發署的代表說，在過去半個世紀，撒哈拉大沙漠的南緣吞沒了估計約達六十五萬平方公里的耕地和牧草地。埃及的地理學家法魯克·厄爾巴茲說，他的研究結果發現，肥沃的尼羅河三角洲正受巨大「沙海」侵蝕，每年侵蝕約十三公里。

這一次世界防治沙漠會議上，舉出了三個現實的例子。第一，在非洲撒哈拉沙漠周圍的國家的牧場日益被沙漠吞噬，有限的綠洲和水源目前已接近全部被沙所埋。這個地區三十年前每年平均的雨量二百毫米，減少到近幾年僅有五十毫米。每年平均有二十五萬人餓死，飢民大量逃荒，附近的一帶出現了大量的廢村，廢鎮，一片慘象，不忍卒睹。二十世紀七十年代竟然還有這種人間煉獄，令人難以置信。

第二，由於地球人口不斷增長，本已不足的耕地得不到適當的休息，拚命生產糧食。森林植物被大量砍伐，亂伐。以印度的爲尼地區為例，過去十年間，有兩千平方公里的耕地沙漠化。在非洲、中東等沙漠地區，人們對沙漠束手無策，任其侵佔草原、牧場、耕地，糧食和環境問題迅速惡化。

第三，一些國家（如伊拉克等）受乾旱和沙漠化的威脅，胡亂開發水源，將地下的含鹽水汲到地面表層，結果水份蒸發後，遺留下大量的鹽份在地面土壤，土地一旦鹽碱化，就成了不毛之地，非經大規模的清洗，改造，去除鹽份，生長不出糧食莊稼。

世界會議討論到這些難題時提出了一些計劃，根本問題就是防治沙漠。以第一個問題來說，對付沙漠擴大的有效辦法，就是築一道或多道綠色的林帶，阻擋沙漠面積的擴大。森林可以改變當地氣候，使之濕潤，多雨。有了森林帶，沙漠就有了邊緣。

解決第二個和第三個問題，就是注意讓耕地休息。以色列和突尼斯近年採取了地下管道溉灌系統，讓耕地輪流休息，恢復泥土的生機。政府當局嚴禁砍伐樹木，鼓勵植樹，土地得到充分的休息和養料，農產品和植物生長茂盛，就能防止沙漠化和鹽碱化。專家在會議提出一九三〇年代美國中西部大旱後，就採取了上述辦法，十分成功。

專家指出，在撒哈拉周圍防治沙漠，每年需經費四億美元，但目前因沙漠擴大而損失的農作物年達九億美元。如果能恢復近三十年被沙漠吞噬的土地使之成為良田，每年可增加一百六十億美元的財富。一進一出，相差如此之大。這次會議希望全世界都重視地球沙漠化的現實威脅，同時也告訴全世界，治沙防沙並不困難，只要有一個有效的政府，並且在國際協作之下，沙漠是可以防治的。除了興建森林帶——綠色長城之外，還有其他的科學方法，包括在沙漠地區上空人工降雨，在地層下核爆炸以擴大水源等。各國協作，共同利用現代的科技對付自然沙荒，是這次聯合國會議的主題。

李明

歐洲綁票「生意興隆」

一種防止綁票的新行業同時大興旺

在意大利出現了一種新興行業——與綁架事件有關的各項行業。這種新興行業不但在意大利迅速發展，並且已向歐洲其他市場擴展，設立分支，生意興隆。

意大利的綁架事件之多，仍然在歐洲名列前茅，今年已發生五十三宗。兩年來的贖金總數估計已超過六千五百萬美元。但是近幾年來，西德、法國和西班牙也不斷出現綁架事件。西德工業大亨被綁架，至今雙方還在談判中。

意大利一名綁架者宣稱，他從事綁架事件的開支一天超過了一萬一千美元。警方估計贖金的最高紀錄平均已達四十五萬美元。

意大利一間商店老闆娘被綁架，老闆通過電話與綁匪交涉。他願盡一切力量把太太贖出來，贖金出到三十三萬美元。但是對方冷淡地說，這個數字還不夠付他們的開支。綁匪說他從事綁架所花的本錢一天就要一萬一千美元。

與綁架有關的一切工業正在興起。富有的商人和政治家以及他們的家屬都聘請了武裝保鑣保護，並且還保綁架險。

在瑞士和意大利的司機學校已開始教授司機們如何防止「波士」被綁架。意大利一家汽車公司在轎車站設了特種裝置和防彈玻璃。但是一切新的預防設備和措施，都阻擋不住在整個歐洲泛濫的綁架潮。

上週，西德的城市中心，恐怖分子綁架了工業巨子漢斯·馬丁·施萊爾，要求釋放他們在獄中的十一名恐怖分子和二百萬美元的贖金。西班牙警方正在調查上星期一比利時領事的四歲大女兒失蹤的事件。

綁架者的動機是多種多樣的。有些贖金是轉給歐洲隱藏的極左和極右的城市游擊隊。

有些綁架者用贖金購買槍支和作為其他犯罪冒險的資金。最大的一宗綁架案是一九七三年發生在意大利。當時已故石油大王的孫子」保羅·格蒂三世被綁架。當綁匪把格蒂三世的一隻耳朵割下作證明後，綁匪獲得了二百九十萬美元。

事後，意大利警方說，綁架者要這筆錢收買一個販毒網。

西班牙今年發生了三宗綁架事件，其中兩宗是政治極端分子幹的。至於比利時領事的女兒被綁架，顯然為的是贖金。

法國極端分子綁架了「快意」汽車公司在法國的負責人，五十八歲的雷維爾·博蒙特。綁架者威脅要殺死博蒙特，因為「快意」汽車公司剝削工人。結果以二百萬美元的贖金把博蒙特安全地贖了出來。後來警方拘捕了綁匪，發現大部分錢都是來自瑞士銀行的秘密賬戶。

在歐洲，人類不是唯一的綁架事件受害者，還有人綁架一匹賽馬，一隻會說話的八哥鳥，一對屍體，甚至「綁架」費德里科·費利尼影片公司的底片和綁架一隻阿富汗種獵狗。

戴粹

現年一百一十二歲　視聽覺一如常人
日「壽星公冠軍」談長壽

林明

百歲人瑞近七百人

在日本「敬老節」前夕，厚生省發表了全國最老的一位老人是一百一十二歲的泉重千代，此公生於慶應元年（一八六五年）六月二十九日。此外，全日本百歲以上的「壽星公」、「壽星婆」共為六百九十七人，包括泉重千代在內，人人十分健康。

在六九七名百齡老人中，一百〇七歲的二人（男女各一），一百〇六歲的九人（男一，女八），一百〇五歲的九人（男五，女四），但這些百齡老人都是「明治時代出生」，只有「泉老」是「江戶時代」出世，榮膺日本「壽星公冠軍」。

行醫十年尚未見過

「泉老」今天仍然健碩，他能夠盤膝而坐，與人娓娓而談，完全看不出這個人瑞的真實年齡。

他今天住在鹿兒島縣大島郡伊仙町。鹿兒島是日本「長壽縣」之一，那兒地處南部，風景宜人。泉老是農民出身，他的家就在蔗田包圍之中，現在他同他的女兒同住，他的女兒今年已經七十六歲了。

日壽星公冠軍泉重千代

「泉老」眼，耳，口，都很靈敏，視覺，聽覺一如常人，臉色紅潤，足，腰有力。據醫生寺島正壽說，他替老人檢查之後，認為像這樣健康的高齡老人，在他行醫數十年中尚未見過。

「泉老」的日常生活是，上午六時起身，早上吃一碗飯和一碗「米素」湯，幾片細蔔，然後扶手杖帶愛犬出外散步，整理庭院花草，種植花木。中午吃麵一碗，午睡到下午三時。晚上七時吃晚餐，以蔬菜或魚為主。然後看電視至九時就寢。

最重要是早眠早起

他對新聞記者說，長壽並無秘訣，最重要的是早眠早起，飲食有節及多食蔬菜、魚類，對身體有益。他說：「現在的人相反，年紀輕輕不是體弱就是多病。老漢到五十多歲的時候，連血壓高、糖尿這類撈什子，聽都沒有聽到過。」

對於現代化的快速食品等，他不屑一顧。

氣候適宜日人多長壽

有的專家認為，日本列島氣候適宜，所以日本人多長壽。也有人說，日本人長壽還有一個原因，就是吃魚。有人以蘇聯為例，指出蘇聯人以吃肉為主，何以蘇聯百歲老人也較多，答案是蘇聯氣候較寒，吃下的肉類脂肪，大多化作體內的禦寒熱能來源。

澳洲開採鈾礦起風波

巽平

最近澳洲政府恢復開採及出口鈾的決定在國內遭到強烈的反對。在國際上，防止核擴散的　無疑又受到了挑戰。

澳洲北部的鈾礦被公認為西方世界最富的鈾礦。這使澳洲的鈾蘊藏量估計佔世界國家未開採鈾礦蘊藏量的五分之一。沒有了它的供給，西方一些核子發電廠可能要使人們爭議已久的鈈增殖反應堆，或面臨「無米下鍋」的局面。

聯合國國際原子能機構在一個最近的研究中指出，到一九八五年，國際的鈾需求量將會增多三倍而至每年八萬噸。到九十年代，鈾的需求量將增至每年十二萬噸時，全球會出現供不應求的情況。

從現在到將來，澳洲的鈾在國際市場上不愁沒銷路。在本世紀內，澳洲的第一號鈾礦估計可以賺取外匯二百億美元。不過這只是最保守的估計，在鈾價不斷上漲之下，這數字會倍增。

在西方世界中，鈾主要來源於加拿大和澳洲。美國的鈾礦雖富，但在本國消耗量猛升之下，它不會有出口的餘裕。

本來，加拿大外銷的鈾為數不少，但自從印度以之為原料，試爆了第一顆原子彈後，加拿大已把鈾的出口政策嚴加控制。

澳洲政府的鈾礦外銷服從於一個既定的「嚴格防止核（武器）擴散政策」，也就是說，購買國得承諾，所購得的鈾只能用於和平途徑。

然而，有可能向澳洲購買鈾礦的國家是否願意在此承諾基礎上作買賣卻令人存疑。例如，西德就清楚表示，不能接受這種「干涉」。

但是，英國和歐洲「共同市場」的其他國家則樂於見到澳洲鈾礦復產。

目前，英國所需的鈾來自西南非洲（納米比亞）。多年以來，英美壟斷集團對納米比亞天然資源，包括鑽石，鉛，銅，鈾等的瘋狂採掘，一直是南部非洲各民族主義運動的攻擊點。另方面，當地的鈾礦現正因技術問題陷於停產。英國現已訂購了澳洲的部分鈾礦存貨。

在澳洲本土，鈾礦的生產面臨着重重困難。即使鈾礦能夠恢復生產，工會仍威脅阻止任何鈾礦運出澳洲。

對澳洲總理弗雷澤來說，恢復鈾礦生產的其中一個目的，是緩和澳洲不斷上升的失業率，從而贏取工人運動的支持。鈾礦復產估計會給二萬工人帶來就業機會。

估計，新開採的鈾礦在三至四年後會首運出口。在此期間，澳洲的反核運動若按過去幾年間的進展速度發展的話，那麼鈾礦復產帶來的只能是不斷的騷動。

小說林

劍網塵絲　梁羽生

第五回：俠劍京華　龍爭虎鬥　傷心家國　風雨飄颻

冤家宜解不宜結

楚天舒道：「我不知道他們祖孫之間是否談過此事，但齊姑娘卻是從來沒有和我談及她的父親。」

原來楚天舒不願意把齊勒銘尚在人間的確實消息說給玉虛子知道，他是另有打算的。

不錯，齊勒銘是他父親的仇人，甚至齊燕然也擔心兒子會去暗殺他的父親，但他還是希望這段冤仇能夠化解。

那日他假裝昏迷未醒，偷聽了齊燕然和丁勃的談話，已經知道了事情的一切。不錯，他的父親和他的繼母相戀在前，他的繼母又是在受了齊勒銘的殘暴虐待，而且是在後來以為齊勒銘死了之後才改嫁他的父親的，他的父親和繼母都沒有錯，但齊勒銘因為得不到妻子的愛而生恨，似乎也有值得原諒之處。

他也不知道暗算他的那個人是否齊勒銘，不過即使是齊勒銘吧，他也不想記恨了。因為齊勒銘雖然要把他置於死地（不知什麼原故，或許是一種神秘的感覺吧，他總是覺得兇手似乎不會是齊勒銘。）但救了他的性命的卻是齊勒銘的父親。

何況他和齊漱玉也算得是交情非同泛泛的朋友呢？從齊燕然和丁勃的談話之中，他也深深感覺得到，齊燕然雖然口口聲聲痛罵他這不肖的兒子，但內心其實是深愛兒子的，齊燕然要丁勃趕往揚州去阻止兒子闖出更大的禍，固然一方面是為了保護他的父親，但另一方面也何嘗不是為了自己的兒子。

他感齊燕然之恩，倘若他幫別人殺了齊燕然的兒子，豈非以怨報德？

「冤家宜解不宜結」，楚天舒是這樣想的。他自信也有辦法可以解得開這個結。

他想：「即使玉虛子的計劃能夠實現，能夠令得齊勒銘再死一次，但也不知有多少武林中的成名人物喪生了！那些無辜送命的人可未必有齊勒銘那樣好的運氣復活！」

因此他決定守口如瓶，絕不透露有關齊勒銘生死之謎的秘密。

玉虛子好生失望，說道：「你再仔細想想，齊家的人可曾透露過任何有關他們這位大少爺的口風，不一定要直接說出他的名字的。」

楚天舒有意把話題岔開，說道：「道長，有一個問題你尚未回答我的，現在我明白了。」玉虛子一怔道：「是那一個問題？」（三六四）

藥　安戈滨

二十二、友誼

「實不相瞞，我自問已經過了談婚論嫁的年齡。況且我亦已心如止水，把這件事看得淡極了。如果不是你提起，久矣乎我簡直連想也沒有想到過呢。」孟嫈說時，以一種像是感激又像是憐憫的眼色，審視她的朋友。

余家璽微微感到羞慚似的，低了頭掠一掠她頗欠修飾的長髮說：「嫈嫈，我深悔自己少年時候太早熟，我的早婚正好成為你的鑑誡。我如今已經是好幾個孩子的母親，責任和良知，迫使我必須挺起脊樑骨做人，以免再辜負了我浪費剩下來的餘生。」她抬起頭，「所以我還不敢自以為老了。你的情形和我毫無相同之處，你背末不同，看來你像我的妹妹，你和十年前完全沒有分別。如果你叫我指出你臉上多了些什麼，我要說：青春，除了鉛華粉黛以外，除了許多人認為裝飾青春不可缺少的那一串纓絡，其實因虛榮和早熟才稍稍生光的那一串虛假的纓絡，與你無關以外，你始終多的是另一種內在東西，是一個不再對你嫉視的舊同侶可以意會而不可以言傳的東西。」

孟嫈不由得笑起來：「你真是一個好母親，你哄小孩子的本領必定很高強。只可惜，我確實比你大了好幾歲啊。」

「你不是和光燁同年的嗎？」余家璽問。

「我比他還大幾個月。」孟嫈說。「況且女子和男子又不同，我到現在才談婚嫁，的確是遲了些。」

余家璽卻搖頭：「早婚已經不合時宜，社會越進步，人們越趨向遲婚的。」

孟嫈說：「撇開習俗或制度不談吧。我以為人們追求幸福的心早熟與否，恐怕任何時代任何地方都是參差不齊的，那原因也是因人而異的。」

余家璽仍舊搖頭，她說：「試拿着名的小說人物看看吧。我以為早熟和速成的那一類，都只近乎兒戲。凡是有深邃精神內容的都一定是大器晚成。」（一三七）

獨秀峰下

二〇六　不許探監，另安排會面

對於余家菊想面見妹妹的要求，韋大昌初時還是有點舉棋不定，所以支吾其詞，後來在余家菊堅持之下，他才表示這事非同小可，非先向上邊請示不可，但余家菊忍不住追問韋大昌打的什麼主意，希望他直截了當的講清楚，莫再轉彎抹角。

看到韋大昌還是一副嬉皮笑臉的樣子，余家菊只好鄭重地聲明，說她不顧家人的反對，獨自老遠的趕到這裏來，當然是為了要解決問題，同時也相信韋大昌是會有辦法的，因誤會而開罪達官貴人，可是到底並無深仇大恨，有罪亦罪不至死。

余家菊又強調說，如果韋大昌要妥善解決問題的誠意，就該立刻讓她和妹妹相見，首先是證明一下家采確仍好好的活着，並不曾送了性命，也未受到沉重的折磨，若是這碼的一點都無法證明，那就一切都無從說起了。

韋大昌連聲說余大小姐首重了，大概是礙不照辦，但他念舊，於公事公辦中，依然力加以維護，可惜二小姐一直不肯合作，談也一再拒絕。

余家菊就說，妹妹自小被嬌縱慣了，性格便直固執，只對她這個姐姐，還比較有商有量。這也是她老遠趕來的主要原因，如今只要肯讓她們姐妹見面，過去有過什麼誤會與界蒂，都可以重新從長計議，雙方意見與要求，都能夠透過她的折衷而求得結果，這又有什麼不好？

余家菊本來要求的，是親自到牢獄中去探望妹妹，可是韋大昌不同意，認為這樣做驚動太大，容易把事情傳開，為了保持秘密，還是要求家菊先搬到由他安排的地方住下，然後再設法把家采悄悄接來相會。

這也是不由余家菊不表示意見的事了，只好任由韋大昌來設法安排，可是姐妹見面後，僵局還是不能打開。

以有了成見，二小姐以為采雖然是二小姐，邊交辦案子中的重要疑犯……

特殊「家庭」　倫侶

一八四、長途跋涉的流浪漢

子風直到突然地釋放回來，完全出乎意料之外。大家在又歡喜又惶惑的情緒中把他迎進屋裏，讓他在客廳裏的沙發上坐下來。他的面色蒼白，精神顯得非常疲倦，頭髮是蓬亂的，外衣滿是皺紋，那天出外時結着的領帶不見了，皮鞋的鞋帶解開了拖在地面。樣子像個長途跋涉的流浪漢。

幾個人圍住他，互相望着，不知道怎麼說話的好。

「阿金，給少爺一杯茶提提神，要熱的。」

林伯章才吩咐，阿金卻在他開口之前已經做了這件事，把茶送到子風面前去了。

子風一口氣喝了那杯熱茶之後，把杯子遞出來。阿金接過杯子問他：

「還要嗎？」

子風搖搖手，腦袋向後一靠，倚在沙發上面，閉上了眼皮。

「要不要吃些什麼？——餅乾或是牛奶麥片。」大小姐問道，她想像他一定很餓。

子風搖頭，一面有氣沒力的說：

「不要同我講話，我此刻只需要睡覺。」

「讓他們扶你到床上去睡好不好？」

林伯章一說，三姨太她就走前去打算把子風攙扶起來。但是子風懶得動，搖手表示不需要。

「就這樣挨在椅上得了，這比躺着更舒服。」

「那麼，聽其自然罷。」林伯章說，一邊吩咐：「阿娣，你去拿一張被子給他蓋上，天氣太冷啦！」

大小姐進房裏去搬出棉被和枕頭，同三姨太一齊動手，替子風安頓好。林伯章轉而向大家低聲說：

「看樣子，他很疲倦，需要充份休息。大家不要吵醒他，讓他睡到什麼時候就什麼時候，反正人是回來了，話還是等他精神恢復了再跟他說。」

「好不好告訴媽？她此刻還在睡着。」大小姐徵求林伯章的意見。

「既然睡着，不要驚動她了。等她醒來吃藥的時候才告訴她。」

阿金趁勢問道：「老爺，我們還需要到四眼鷄那裏去嗎？」

「不必去了。少爺已經回來，還有什麼口信要帶？」

（二〇六）

下流與上流

兒閒偶記　主水

不久之前，從報紙上看到有位自以為有身份的人，斥責一個不顧身份的人，同廚房中工作的人親近和交談，說那些人都是「下人」，若和他們往來，有失身份。

又聽一位朋友說，有位私家汽車的主人，一定要司機稱呼她的兒女作什麼「大官」、「二官」、「大小姐」、「二小姐」，不許直呼他們的名字。若不遵從，就加以呵斥，甚至罰扣薪水。

這些人滿腦子裝些什麼東西，在此不談，只談談所謂「下人」。「下人」這個名稱在清末民初是有的，凡是男女僕人都稱為「下人」，他們住的屋子叫作「下人房」。「下人」自是「下流人」的簡稱，也是所謂「上流人」中還人的對稱，何況「上流人」中有「名流」呢。飢民成羣成隊流亡他地就食謂之流民。因獲罪被遷徙荒僻的地方謂之流刑，俗謂人無品德為下流。大概「下流人」中的流字，似由上述流民等而來。《漢書·藝文誌》有九流之分，「上流人」中的「流」字似由此而來。故稱及他人為「上流人」，人不以為忤，甚有竊喜的，因他已可入流了。稱人「上流」，「下流」問題尚小，若被人人認為是流氓「流飛」或同流合污的人，這就不值人憎鬼厭，遲早受還要到應受的懲罰。

一個問題

「房東的事，我不大知道。」郭得揚微笑說。

「郭先生，你是小說家，我請教你一個問題，好不好？」杜慕心忽然說。

她明明對郭得揚很多顧忌，但是，不知為什麼，她卻又主動地打開了談話之門。也許，這完全因為她太寂寞的緣故。

郭得揚聽了便說：「好呀，我希望我有能力回答你的問題。你想問什麼呢？」

「我問一個很普通，很幼稚的問題。」

「我相信你的問題不會幼稚，接觸了你兩次之後，我才知道，你原來是個很特別的，很有頭腦的女人。」

「特別倒真是特別。誰會有我臉上那麼長的疤痕？有頭腦可未必。」

「你的疤痕怎來的？」

「唉，我不願提！」

「請原諒我太冒昧，以後我不會再提了。你剛才說問我問題，你說吧，要問什麼？」

「我想知道，一個人，活着，到底為了什麼？」

「這個問題可很難回答啊！誰也沒有資格回答這個問題，如果有上帝，就應該由上帝來回答。」

「這樣說來，一個人，愛做怎樣的人都可以，完全自由的麼？」

「唔，當然，當然自由。」

「請原諒，我再問你一個問題，好不好？」

「好呀！」

「如果一個人有很多錢，比方說，他本來很窮，突然中了六合彩，他會怎樣？聽說六合彩的獎金已經高到一百多萬啦！」

「那要看人啦！這恐怕每個人的想法都不同的吧？」

「如果是你，你怎樣呢？」

「這，唔，這個問題，我還沒想過。」

杜慕心忽然不作聲了，覺得和人講話是多餘的，沒什麼用處的，如果不是為了想出聲，活動活動那舌頭，那麼，就是整天不講話又怎樣呢？

「如果杜小姐你突然中了六合彩，那又怎樣呢？」

「我？我從來不買六合彩的。」

「如果你突然得了一筆巨款，你會怎樣呢？」

「唉，這會使我手足無措。我完全沒有用錢的經驗。」

（三十七）

嘗主任是石歸米

小職員發現容主任叫外賣的「秘密」，大感興趣，於是飯席上話題轉移，不談流行髮型而談失戀專家了。

失戀專家之受同事談論，不僅因為他失戀經驗豐富，而且是個人所眾知的孤寒種。孤寒種請女助手食飯，居然又蝦又魚咁大手筆，是何居心，可想而知。

甲先生笑曰：「對男人孤寒，對女人闊佬，呢的叫做石歸米，來了一個年輕貌美的女助手，老容慘了。餐餐咁食法，虧空都似得。」

張仔曰：「呢餐晏我睇要成百銀找數至得，剩係條魚已經四張嘢。還有鵝呢，蝦球呢。呢條女都幾識食，咪咪貴夾唔飽。」

乙姑娘冷笑曰：「如果咁講揀飲擇食，係女實係邪牌了，重使審？係邪牌的話，老容就真係冇命，呢次不止失戀，確係虧空都似。」

丙先生曰：「我睇揚小姐唔係邪牌，邪牌零舍有個樣着，係女好似學生女，又係老容呢的作風。想結婚，正正式式搵個中年女人好喇，唔自量，做得人老豆，不知老之將至。中意後生女，也唔係失戀專家？」

甲先生笑曰：「中年人心理，你唔明者矣。問題是有無條件去追後生女。但以為有銀就攪掂，大錯特錯。先兩年佢追海倫李大家見到喇，以為海倫有環境，一定貪慕虛榮，於是用銀彈政策，人地上工幾日，又送衫又送襪，嚇到海倫做不夠一個月就走。」

丁姑娘冷笑曰：「你估呢位揚小姐又會中意佢？老豆都嫌細，做得人阿爺了。老實講，如果我係窮家女，要搵個有銀老公，輪都未輪到老容，多極三幾千銀人工咁大把，又冇家底。我睇佢實冇錢剩，成日做石歸米點會剩錢？呢細路女佢會得。」

丙先生曰：「未必得。現在細路女多數早熟，不知幾醒目精乖。……」

席上忽然有人咪一聲，談話局上停止。原來容主任行出來，週圍望，只見容主任等得不耐煩，打電話俾九記，九記說早已送到，於是他走出來睇睇。

（二〇六）

這次旅行，到了大寨參觀，看到著名的大寨文藝宣傳隊的精采演出。這隊宣傳隊曾招待過江青，但江青只顧看自己帶來的烏七八糟的電影，勒令把專為她表演的宣傳隊節目砍掉三分之二。這次得睹宣傳隊的表演，是一大收穫。

吳楚帆自拉自唱　畢新丁

吳楚帆從加拿大回來，見到很多老友，心情舒暢，經常找老友飲茶談天，他說生活過得比在加拿大時更加輕鬆。

吳楚帆不但能演、能編、能導、能製片，在過去的年代，他還經常在一些集會上演唱粵曲，他的一曲《不堪重睹舊征袍》……

冬行夏標準時　一羣居

此舉真正是多餘兼無謂之至。回憶去年前民政司黎敦義宣佈全年試用標準時間之前，港府曾欲全年施行夏令時間並為永久性……

致民政司的公開信：敬啓者：驚悉港府日前宣佈又再「徵集民意」，以定從三種時間制中採用一種為永久性……

白葉榕殊堪欣賞　正園居士

榕樹在香港是常綠的，可是在……榕樹會落葉，我曾於初春時到桂林的陽朔去旅行，看見一棵古榕，當年劉三姐在此唱山歌，所以這株古榕很有名氣。我們見到海洋公園的一隻大海馬，就是用黃葉榕砌成的，黃葉榕是……

科技史上的中外交流

二 我們的祖先有過重要貢獻

龐澤宗 邢潤川

「在很早的時候，中國就有了指南針的發明。還在一千八百年前，已經發明了造紙法。在一千三百年前，已經發明了刻版印刷。在八百年前，更發明了活字印刷。火藥的應用，也在歐洲人之前。」毛主席在《中國革命和中國共產黨》裏指出的這四大發明，是中華民族對人類的傑出貢獻。英國唯物主義的真正始祖弗蘭西斯．培根對此做過這樣的評價：「它們改變了世界上事物的全部面貌和狀態，又從而產生了無數的變化，看來沒有一個帝國，沒有一個宗教，沒有一個顯赫人物，對人類事業曾經比這些機械的發現施展過更大的威力和影響」。四大發明傳到歐洲以後，為資產階級走上政治舞台提供了物質基礎，造紙術和印刷術的出現改變了只有僧侶才能讀書、寫字和受高等教育的狀況，火藥和火器的採用摧毀了封建城堡，建立了新興的市民軍隊，指南針到了哥倫布手裏成了一種法寶，使他有可能發現新大陸，奠定了以後的世界貿易以及從手工業過渡到工場手工業的基礎，而工場手工業又是現代大工業的出發點。所以一八六三年一月馬克思在給恩格斯的信裏，肯定了火藥、指南針和印刷術的發明「是資產階級發展的必要前提」。

除了普滿世界的四大發明以外，被恩格斯認為「在計時上和力學上是一巨大進步的機械時計」，也有中國人的一份貢獻。在今天的鐘表機械中，有一組使機輪運轉變慢、控制恒定速度的錨狀擒縱器（俗名卡子），這是鐘表的關鍵部件，而這個部件首先出現在宋代蘇頌和韓公廉所製造的水運儀象台中。水運儀象台是我國天文儀器的一個重要發展，在世界天文學史和鐘表史上佔有非常重要的地位。第一，它的屋頂是活動的，這是今天天文台圓頂的祖先；第二，渾象的旋轉，一晝夜一圈，這是轉儀鐘（現今天文台的跟蹤機械）的祖先；第三，在報時系統中有個由「天關」、「天衡」等組成的擒縱器，因此，它又是鐘表的祖先。

中國在數理化方面也有許多突出的貢獻。戰國時期成書的《墨經》中關於時間空間、物質結構、光學、力學和幾何學的論述，雖字數不多，卻內容豐富，結構嚴密，有定義，有定理，有證明。在古典著作中只有歐幾里得的《幾何學》和牛頓的《自然哲學數學原理》是這樣寫的，而《墨經》比歐幾里得約早兩百年，比牛頓約早兩千年。南朝祖冲之推算出圓周率在3.1415926與3.1415927之間，有效數字達到七位，在他以後的一千多年，法國才有人推算到小數後十位。祖冲之的密率$\pi=\frac{355}{113}$，是分子、分母在一千以內的最佳值，歐洲到十六世紀才得到同樣的結果。

作為化學原始形態的煉丹術，我國在公元前二世紀就有了。西漢時的《淮南萬畢術》中的「白青（即硫酸銅）得鐵則化為銅」，在世界上最早發現了金屬置換反應。這種將鐵放在硫酸銅，即膽礬液中，使膽礬中的銅離子被金屬鐵置換而成為單質銅沉積下來的煉銅方法，到宋代曾廣泛應用於生產，是水法冶金技術的起源。東漢末年的《周易參同契》認識到了物質進行化學反應時的配方比例關係。東晉時的《抱朴子．內篇》發現了化學反應的可逆性。不少事實說明，中國的煉丹術比阿拉伯人更早地為原始形態的化學作出了貢獻。

中國的醫藥學更是一個偉大的寶庫。一九七三年在長沙馬王堆三號漢墓出土的帛書中就有《陰陽脈死候》（診斷學）、《足臂十一脈灸經》（經脈學）、《五十二病方》（醫方學）和《導引圖》（醫療體育）等六部醫學著作。明代的《本草綱目》則是藥物學的集大成，它收有藥物一千八百九十二種，附方萬餘首，插圖千餘幅。該書於一五九六年在南京出版以後，被譯為多種文字，流傳於全世界。

其他的如都江堰水利工程、雄偉的萬里長城、貫通南北的大運河，我們就不再一一列舉了。總之，中國是世界文明發達最早的國家之一，曾經創造了光輝燦爛的古代文化，對世界文化的發展產生過深遠的影響。只是在近代落後了，這是外國帝國主義和本國反動政府壓迫和剝削的結果。現在，我們有優越的社會主義制度，有戰無不勝的毛澤東思想，有毛主席的革命路線，有英明領袖華主席為首的黨中央的領導，有八億勤勞勇敢的人民，有一支[illegible]科技隊伍，有豐富的自然資源，只要我們努力奮鬥，在自力更生的基礎上善於學習外國的好經驗，正確地對待[illegible]文化遺產，我們一定能夠趕上和超過世界先進水平。（二）

九角錢「買」地百萬尺

——美國與巴拿馬運河一筆賬

德信

經過巴拿馬人民數十年來前赴後繼的抗爭，美國近日終於被迫重訂巴拿馬運河協定，承認運河領土主權不屬美國而歸於巴拿馬，並且承諾定期把運河全部交還。

說到巴拿馬運河，不禁使人想起白人初到美國時壓價買地的故事。當年，白人只以一百美元的代價，便自紐約的原住居民印第安人手中買入整個曼哈頓島。在上一世紀，美國人也正是如此直般地「買入」巴拿馬運河的。

巴拿馬運河的開鑿，可以遠溯到一百年前。一八七八年，法國人向哥倫比亞聯邦（巴拿馬當時屬於其中一省）取得了開鑿運河的權利，三年之後，卻因財政困難而擱置工程。這時，美國人乘機下手，以四千萬美元的代價，從法國人手中收買了「新巴拿馬運河公司」的全部財產。接着，他們又策動巴拿馬「獨立」，並於一九〇三年強迫巴拿馬政府簽訂美巴不平等條約。按照這個條約，美國政府一次過付了一千萬、另每年交付「租金」廿五萬美元的代價，便取得了整條巴拿馬運河及一大片所謂「運河區」，其「相宜夾大秤」處，實不下於他們祖先當年以一百元買來今日紐約的「地王」。

說美國「買入」巴拿馬運河「相宜夾大秤」，是有數得計的：按一九〇三年的美巴條約，「運河區」是指沿河兩岸寬十六．一公里的地段。計算下來，總面積一共是一千六百七十六．三平方公里，其中陸地佔九百六十四平方公里，單是這一注，如折算為英尺，其總面積就達到十萬零三十八億三千五百一十九萬餘平方英尺，平均每平方英尺的地價僅為〇．〇〇〇〇〇〇九美元。換句話說，他們用每九角美元的代價，就強要了人家一百萬平方英尺的土地！土地如此不值錢，非「相宜夾大秤」而謂何？

美國強「買」人家的領土是如此壓低價格，但在利用人家的領土方面，卻又高價收錢。以運河的收費為例，自一九一五年鑿通以後的頭四十四年，美國藉運河斂取的通航費，平均每年達到二千多萬美元，即一年收入已夠付「買價」有餘。到了近年，它自運河榨取的通航費，更提高到每年平均近一億元，其利錢之大，可謂舉世罕見。另外，如果再加上美國船隻由於通過運河縮短航程而節省的龐大開支（每年現約為五億美元），美國食人而自肥的形象就更加突出了。

一九三六和一九五五年兩次修約，雖曾先後於增付「租金」，即每年自二十五萬元提高到四十三萬和一百九十三萬美元，但即使以後這個「高租值」計，這數字也只為近年運河一年通航費總收入的百分之二而已！

日知新錄

諸葛亮與魏延

言兵

《三國演義》第一〇五回《武侯預伏錦囊計》，在全書中是很有特色的章節之一。大意說，諸葛亮六出祁山，和魏國司馬懿對峙，未分勝負。在積勞之下，吐血的舊病復發，於是用「祈禳」的辦法，披髮仗劍，步罡踏斗，說是如果「主燈」不滅，便可以增壽一紀（三十年）。到了第六天，「主燈」仍然明亮，他十分高興。卻不料大將魏延因急報軍情，飛奔進帳，撲滅了「主燈」。諸葛亮自知不起，便向諸將吩咐後事，其中包括把一個錦囊交給長史楊儀，說：「我死了之後，魏延必反，到了他反叛的時候，你會和他臨陣作戰，那時打開錦囊，自然有斬魏延的人。」諸葛亮死後，魏延自以為不論智謀韜略，都是諸葛亮之後的第一人，何況他本來連諸葛亮也沒有看在眼內，便決心要奪取軍政大權。當楊儀、姜維率領大軍護送諸葛亮的靈柩回四川時，他引兵攔截，燒絕棧道，又向蜀漢後主劉禪誣告楊儀造反。後來楊儀和他對陣，打開諸葛亮遺下的錦囊，依計行事，結果魏延被諸葛亮派到他身邊的馬岱突然而出，揮刀斬死。

《三國演義》雖然有些歷史事實做根據，可是宿命論和迷信的成分很多，其中諸葛亮被描繪成一個妖道型的術士，實在是很大的敗筆，嚴重地損害了被杜甫譽為「伯仲之間見伊呂，指揮若定失蕭曹」的大政治家、軍事家的形象。如這個故事中的禳星續命，魏延闖禍，以及在上文曾說魏延腦後有「反骨」（現在人們對於「食碗底反碗面」的反覆無常的人稱為「反骨仔」，不知是否由此而來），都是很無稽的。但是諸葛亮對魏延其人有所估計，並且用遺下「錦囊」的辦法，作出魏延一旦叛亂時的具體部署，卻頗有合乎情理的地方。這一個事件，突出了諸葛亮既有知人之明，又不到叛徒以行動暴露面目時不隨便採取措施，而計劃周詳，指揮若定，更可見其領導才能。和死後還嚇走司馬懿一樣，這些情節在塑造諸葛亮的形象上，起了一些積極的作用。

魏延爭權而叛亂的事，卻非虛構，在陳壽《三國志》中有記載，情況卻和小說有很大出入。《魏延傳》描述魏延[illegible]的，如：「延每隨亮出，輒欲請兵萬人，與亮異道會於潼關，如韓信故事，亮制而不許。延常謂亮為怯，歎恨己才用之不盡。延既善養士卒，勇猛過人，又性矜高，當時皆避下之。」

魏延的才幹大概還是不錯的。他因戰功，受任為前軍師、征西大將軍，假節，進封南鄭侯，在蜀漢的老將先後逝世之後，他儼然自以為了不起。諸葛亮知道蜀國宜退守而不宜出擊，可是不向魏國發動攻勢，只能成為偏安之局，在政治上不利，所以屢次北伐，都採取穩健的戰略，以保存有生力量，消耗敵人為主，魏延的冒險不為諸葛亮所接納，是必然的。作為大將之一的魏延，從個人的「功業」出發，不去領會和支持諸葛亮的戰略思想，當然十分危險。諸葛亮病危時，是就有關問題作過部署的。《魏延傳》有這樣的記述：「秋，亮病困，密與長史楊儀、司馬費禕、護軍姜維等作身歿之後退軍節度，令延斷後，姜維次之；若延或不從命，軍便自發。亮適卒，秘不發喪，儀令禕往揣延意指。延曰：『丞相雖亡，吾自見在。府親官屬便可將喪還葬，吾自當率諸軍擊賊，云何以一人死廢天下之事邪？且魏延何人，當為楊儀所部勒，作斷後將乎！』因與禕共作行留部分，令禕手書與己連名，告下諸將。禕紿延曰：『當為君還解楊長史，長史文吏，稀更軍事，必不違命也。』禕出門馳馬而去，延尋悔，追之已不及矣。」

這裏有幾點值得注意：一、諸葛亮安排後事，沒有找魏延參與；二、他對魏延有「若不從命」的估計，使魏延斷後，[illegible]是在一旦叛變時可能產生的威脅降至最低；三、魏延對建立蜀漢有最大功績的諸葛亮故意貶低，諸葛亮逝世是蜀漢的重大損失，他卻說成是「一人死」，更說「丞相雖亡，吾自見在」，[illegible]在普遍崇敬諸葛亮的蜀國軍民中失去人心，陷於孤立，自所必然。

後來的事件，證明了人心向背，成為決定的因素。《魏延傳》說到魏延與楊儀等公開衝突之後，說：「延先至，據南谷口，遣兵逆擊儀等，儀等令何平在前禦延。平叱延先登曰：『公亡，身尚未寒，汝輩何敢乃爾！』延士眾知曲在延，莫為用命，軍皆散。延獨與其子數人逃亡，奔漢中。儀遣馬岱追斬之。」……

魏延有野心，這在封建地主階級的官僚軍閥中不是很奇怪的事。但是他背叛蜀國的開國元勛、又為蜀國人民做了不少好事的諸葛亮，違背諸葛亮制訂的比較符合實際的戰略，在緊要關頭搞分裂，是終於身死名裂的根本原因。據《三國志》，諸葛亮並沒有留下「錦囊」，《三國演義》在這裏是形象地做了藝術上的加工。消滅魏延的固然是楊儀、姜維、費禕、馬岱等人，但更應是諸葛亮自己。不是諸葛亮的功績在國，遺愛在民，魏延是否會垮得那麼快，恐怕還有疑問。

大公園

劍舞（佛山剪紙）

鼻的清潔功能

圖丁

鼻是人體呼吸系統抵抗病菌的第一度防禦工事。附在鼻腔壁的粘液，不但像捕蠅紙一般把病菌捉住，而且藉着本身的消毒能力，把病菌撲滅。此外，它不啻是一具天然的空氣調節器，當我們呼吸時，使肺部經常獲得溫度和濕度相同的清潔空氣。

吸入的空氣能夠保持清潔，有賴鼻孔裏的硬毛和軟毛：硬毛攔除粗粒的塵埃，而軟毛則吸收微粒的塵埃。科學家曾作估計，這具天然的清潔器每分鐘沒收數以百萬計的塵垢，因為，一個人在一生中可能吸入塵埃四十五磅。在煙塵漫天的城市，每口空氣中的塵粒可能多至五十億；即使在鄉間，每吸一口氣亦可能吸入塵粒五十萬以上。

尺素書

——有關魯迅先生幾件事情的通信

唐弢

三

××：

來信收到。你引魯迅先生一九三四年十一月十七日兩次給一對年輕的夫婦作家信裏的話，認為他對姚蓬子的批判很溫和，留有餘地。我的意見不一樣。你說那時魯迅先生也許不知道姚蓬子還當了特務，這句話說對了。姚蓬子接受國民黨特工總部的津貼，參加圖書雜誌審查委員會，都是後來傳出來的，其時魯迅先生已經逝世。至於擔任國民黨中央文化運動委員會委員，時間還要晚一點。不過即使如此，我以為魯迅先生的批判也並不溫和。他指出姚蓬子「不願意坐牢」，「是一個浪漫性的人物」。「凡有知識分子，性質不好的多，尤其是所謂『文學家』，左翼興盛的時候，以為這是時髦，立刻左傾，待到壓迫來了，他受不住，又即刻變化」（一九三四年十一月十七日致蕭軍、蕭紅信）。這段話已經批判得淋漓盡致。「浪漫性」就是動搖性，那不是浪漫主義的浪漫。三十年代有所謂「革命的浪漫諦克」，這種人用漂亮的語言自欺欺人，出風頭，趕時髦，將革命當作個人營私的手段，忽「左」忽右，變來變去，例如這姚蓬子，就一直變到出賣自己的靈魂。魯迅先生從階級根源剖析他投機革命的本質，恰好揭開了姚氏父子兩代相襲的「心傳」（《南腔北調集．搗鬼心傳》）。

我告訴過你，魯迅先生在給這對青年作家寫信之前，已經「噓」過姚蓬子，斥之曰「商人」，詆之為「小官」，正是表示厭惡和唾棄的意思。我以為有一點值得注意：魯迅先生的批評文字，有時談笑風生，有時聲色俱厲。凡是內部問題，遇到對方的過錯嚴重，使他感到痛心，氣憤的是尚有期待，期待其「後來不復如此，仍將成為一個真的革命者」（《且介亭雜文末編．答徐懋庸並關於抗日統一戰線問題》），如果品質惡劣，廉恥喪盡，甚至墮落為革命的叛徒，在敵人面前搖尾乞憐，「千古笑齒，已經冷絕」，那就無所期待，也不值得反駁。一動筆，喜笑怒罵，皆成文章，不妨以「一噓了之」（《南腔北調集．答楊邨人先生公開信的公開信》）了。

姚蓬子的所作所為，姚文元不僅肚裏明白，有的他還親自出馬，利用竊取的權力，鼓起雙頰，凸出眼珠，指別人為「修正主義者」、「資產階級代表人物」、「反革命兩面派」，統統「沒有資格談論」魯迅，只有他姚文元才是代表「工、農、兵和紅衛兵」的無產階級革命家，「最有資格來紀念魯迅」。盛氣相凌，目中無人，活像《水滸傳》裏柴進莊上那位洪教頭。出於妒忌，出於驕橫，也出於怯懦，恨不得一口水吞了站在面前的林冲，眼見姚文元那副暴發戶架勢，我的腦海裏便出現了洪教頭手中的棍棒，耳邊響起了洪教頭嘴裏「來，來，來！」的聲音，禁不住噗哧地笑了。因為這時候我想到了姚蓬子——陰魂似的附在姚文元身上的那個叛徒兼特務姚蓬子。

我並不認為姚蓬子的事情，都應當由他的兒子姚文元負責。許多事實證明，他們的關係不僅是父子，其實倒是同伙，互相利用，抱成一團，而且，作為「四人幫」之一的姚文元，為非作歹，禍國殃民，正如魯迅先生所說，其「不顧臉皮，大擺架子，反自以為得意」（《且介亭雜文二集．從幫忙到扯淡》），也已遠遠地超過了編《世界文化》、開作家書屋時代的姚蓬子。我之不免時時提到他，正是魯迅先生說的「據過去以推知未來」（《華蓋集．答K．S．君》）的意思。因為由我看來，弄清楚過去的事實，必將大大地有助於加深我們對今天這個姚文元的極右實質的認識。

這叫做歷史的辯證法。

五月二十八日

（四）

方土志

海南島的林業資源

圖：陳全 文：道明

時人把海南島形容為「南海上綠色的翡翠」，這確實是再好不過的寫照。

海南島位於廣東省西南海上，除東北部一小角以外，幾乎整個島嶼都在北緯二十度以南，已經進入熱帶範圍，溫暖多濕的氣候，為植物生長提供了優越的條件，整個島上有二分之一以上的土地被葱綠濃郁的森林覆蓋着。

海南島森林最大的特點是種類繁多，複雜。由於島上有三條由東北往西南走向的山脈，把全島分割成幾種不同的氣候環境，使這裏的森林分為熱帶雨林、熱帶季雨林、山地常綠闊葉林和海岸紅樹林等四大類林型。據林學家調查統計，全島的維管束植物共有二千六百多種，可以作為用材的木本植物就有八百七十餘種，其中柚木、鐵刀木、青梅、母生、銀珠、苦梓、柚楠、胭脂木、花梨木等二十多種，都是國內罕有的熱帶貴重用材樹種。此外，石踏樹、海南坡壘、海南椴、尾片楝、金絲楝、長柄梭羅樹等樹木，又是海南島上特有的樹種。

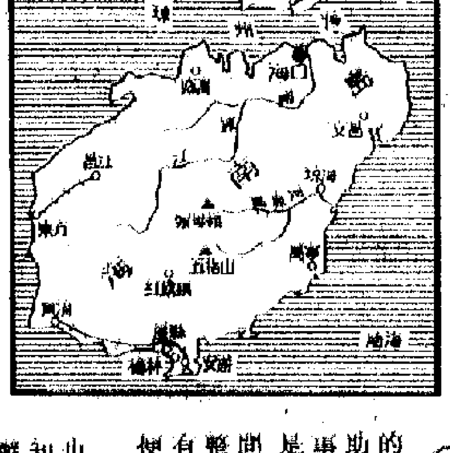
森林更新迅速，樹木生長快，也是海南島的林業特徵。島上氣候溫和，雨水充沛，平均氣溫在攝氏二十三度至二十五度之間，大部份地區年雨量超過一千四百毫米。植物在一年四季都能生長，不論是人工栽培或自然更新的林木幼苗，一般七、八年後便高大成林，有許多樹種只須十年到十五年就能採伐。譬如崖縣一帶所種的桉樹，只要七年便幹高十米，胸徑二十厘米；在萬寧縣種植木麻黃，六年就密蔽成蔭。在吊羅山附近的林地，解放前一年被火災燒得精光，而如今，這些森林又重新恢復了原來的面貌。

島上各地的森林，從形態上或結構上看來，也各具特色。東南部丘陵以及中部山地的河谷兩旁山麓地區，是全島氣溫最高，雨水最多，類似熱帶雨林氣候的地區。它的特點是濃鬱繁茂，種類最多，景色猶如南洋羣島的熱帶雨林。林中主要樹種有青梅、蝴蝶樹、坡壘、石栗、楠木、三角楓、柯樹、松、柏、柚木、紫檀等樹幹高直、樹冠不大的優質用材。

東北部廣大丘陵和台地以及西部、南部丘陵地區，受熱帶季風的影響，雨量略少而且具有較為明顯的乾季，形成了落葉樹和常綠樹混合生長的熱帶季雨林。主要的落葉樹有楓香、無患子、麻楝、酸棗、人面子、木棉、秋楓等，常綠樹有榕樹、鴨腳木、胭脂木、母生、青梅等。這一類型的森林過去多已被破壞，現在的林木都是重新恢復的。

中部的五指山、吊羅山上，在海拔八百米至一千六百米之間的山腰地帶，是海南島森林儲量最豐富的山地常綠闊葉林區。這裏溫度較低，雨水多，濕度大，林內古木參天，濃密蔽日，樹種多屬亞熱帶性，種類非常繁多複雜，其中有珍貴的油楠、花梨木、石梓、紅羅、羅漢松、陸均松等良材，也有遍地皆是的山荔枝、山竹子等果樹，和沉香、桂皮、姜黃等二百多種貴重藥材。

沿海的海濱靜風泥灘上，分佈着別致的紅樹林，其中的紅茄冬、角果木、海蓮等所含鞣料都達百分之十六以上，是貴重的鞣料林木。



海南島簡圖

西窗影話

具體生動的細節

——再談《家族》

言菡子

《家族》一片，最使人注意的，是細節的生動與真實。

有些影片，有很好的主題，很好的結構，很好的構思，然而就是缺乏生動真實的細節。例如要表現一個書呆子，特別是在此時此地的書呆子，就需要有無數的細節，把它刻劃出來。單是拍他手不釋卷，走路時也要看書，或是神不守舍，回家時按錯門鈴，那是絕不夠的。憑空地去臆想，想不出什麼好主意，只有仔細地觀察了大量的現實生活，才能從其中選取生動的細節，有血有肉地、具體並且具有特徵的生動活潑地刻劃出各種人物，表現出各種場面。

看《家族》一片中，銀幕上，畫面中，生活氣息迫人而來，幾乎每一分鐘，都使觀眾感受到劇中人物的喜怒哀樂，以及劇中場面的動靜冷暖。

《家族》一片，把觀眾帶進那影片所要表現的現實生活，一點也不覺得演員在那裏裝腔作勢，也不覺得導演在那裏賣弄花巧。

導演山田洋次，向現實生活作了極其深入的研究，走的是一條極其踏實的道路，僅是《家族》一片，已可以從各方面測探出他的功力。

在看《家族》一片時，許多觀眾感到特別地親切，特別地可信，有人覺得導演對日本中下層人民的生活了解得很深很透，有人覺得在挑選角色方面，做得非常到家，因此每個演員的演技都極自然，富有真實感。

例如，在旅途中，男主角礦工風見精一的憤怒的神態，粗獷的聲音，他在旅途中，有時用口銜着一條毛巾，有時又把一個熱水瓶，用繩吊在頸上。

例如，在風見精一睡覺時，小兒子便用小手指去挖他的鼻孔。

這些生動具體的細節，都使觀眾感到濃厚的興趣。

即使扮演精一的父親的演員，也非常傳神地演出一個中下層社會善良敦厚的老者的心情和處境。

例如，他偶爾喝到啤酒時的陶醉，他聽到兩個兒子因為奉養他的問題而發生爭執時的傷懷，同時，影片插進回憶鏡頭，他回憶起他年輕時照顧兩個孩子的情景。

扮演民子的女主角，是片中最突出的一個演員。她得到許多獎是很自然的事。在《家族》一片中，她的戲也最重，風見精一全家人的命運，通過她的辛勞與掙扎，決心與貢獻，組怕與樂觀，顯得更飽滿，更真實更富有詩意了。

此時此地

又是見習洋警官

廣東先生

這裏的警察與居民關係，一直沒有搞好，特別是警方與小販的關係，過去和現在都搞得很糟。這情形，是警方設立「警民關係主任」之當時料想不及的。

人們不否認，頗大部分的警界中人是稱職的，在執行某項職務時，也曾受到居民的稱讚。然而，這「稱職」，還得分開來看。有些事情，根本就只有利於官方而與居民利益背道而馳者，則負責執行的警員越稱職，居民受到的損害必然越大。當局制訂的一條「小販政策」，便是一例。所以，警方與小販長期處於對立的狀態中。

一名擺賣海鮮的女小販，在警方的一次「掃蕩」行動時，被人推落海中。目擊者指出推人落海者乃是一名洋警官，引起途人不平。

住在海鮮艇的二十一歲女小販，九月十一日下午，在佐敦道碼頭靠近渡船街一邊擺賣海鮮。消息說，五時許，突有一隊警員和市政局小販管理隊，在一名洋警官帶領下前往「掃蕩」。該女小販捧着一盆鮮蝦，被販管隊追及，雙方執着蝦盆拉扯，女小販卒將鮮蝦搶回，不料正當她轉身準備返回艇上時，即被人推落海中，左腿受傷，後由其他的小販將之救起。事發時，不少途人均不值洋警官所為，紛紛指他野蠻。油麻地警署據報，即派警員趕到現場，將一干人等帶返警署，受傷的女小販於送院敷藥後，還要付出現款一百元保釋。

這樁事情，使人想起，又是一名勢兇夾狼的洋警官——前些時，一名見習洋警官將一名在街頭出售椰汁飲品的小販拳打腳踢，以至倒地呻吟，還用腳踢他的下部。現在，這名由追蝦，扭蝦到搶蝦都「親力親為」的洋警官，據說也還是見習的。這裏雖可不必研究見習洋警官是「見」了誰的榜樣才「習」了起來，但謂見習洋警官人人都是逞勢凌人的一類，則相信不少人都有同感。還有，當日受到毒打的椰汁飲品小販被判有罪，如今，那個被推落海受傷的女小販，則要保釋候訊，前後何其相似也！

俗話新詮

蕭梅

看到別人坐着也把大腿搖來幌去，心裏就感到厭煩，這時，也就往往想到「人搖福薄，樹搖葉落」這俗話。

嚴格地說，這話是唯心的，因為人世間本無恆定的福禍，葉子掉落的原因也並非全部由於樹搖。

不過，如果從一個特定角度去理解「福」，那麼，這話的前半句卻也不無道理。比如，若把「福」理解為人與人間的良好關係，這話便頗有意思了。

因為，對搖腿的一般觀感，不外幾點：輕佻、粗鄙、浮滑。試想，有着這種舉止的人，難道還能希望別人對他尊重，建立良好關係嗎？沒有知心朋友的人，福從何來？

這麼去理解「人搖福薄」，不一定對，但我厭惡搖腿這舉動，卻是至今不悔的。

俯拾即事

聯絡處式的服務

林源

最近看到一個集團的內部員工刊物，裏面有一則小啓，說該集團的地產部一位負責人願意抽出一些時間，協助集團內各部門的同事辦理有關買樓和租樓事宜。看來這種服務是不收費用的，因為都是利用工作的時間進行，但對急需解決住的問題的人來說，應該是一個好的提議，起碼整個集團內員工數以千計，有人有樓出租，有人卻想租樓，有這麼一個義務的聯絡處，便可以解決若干問題了。

由此而引起聯想，大機構、大商行內似也可以開展這一類「互通有無」的服務。據知，香港大學也有類似的做法，就是由一個辦事處統一安排，先登報徵求有樓或有房出租而願意租給港大學生的業主或二房東，從他們那裏收集到各層樓宇的盤口，然後供要租樓的學生選擇，這種服務也是頗受歡迎的。

球……用使

質量鑒定。早在一九六〇年，……即被國際乒聯批准為國際比賽用球之一，是在我國舉行的第二十六屆世界乒乓球錦標賽比賽用球。十多年來，一些重大的國際比賽，如三次亞非拉乒乓球友好邀請賽，第一屆亞洲乒乓球錦標賽、北京國際乒乓球友好邀請賽、上海國際乒乓球友好邀請賽等，都使用紅雙喜牌乒乓球，獲得了國際上的好評。

上海乒乓球廠的工人和技術人員正在不斷地進行研究，以進一步提高紅雙喜牌乒乓球的質量。

……本的最後一場比賽，由宇宙隊對全日本明星隊。在日本國家運動場的六萬五千人面前，宇宙隊以三比一打敗全日本明星隊。

紐約宇宙隊在上半場十六分鐘由基拿利亞射入第一球，在二十三分鐘由杜碧射入第二球；第三球是在下半場三十六分鐘由摩利士射入的。全日本明星隊破蛋的一球由後備球員在完場前建功。

宇宙隊將在周四離開東京到中國作兩場比賽，日期是十七及二十日，地點分別在北京及上海。

學界田徑運動會 十九日開始報名

……賽會定於本年十二月四日（星期日）上午九時至下午五時在加路連山該會大運動場舉行揭幕，初、複賽，及部份田賽決賽或決賽及徑賽初、複賽。十二月七日（星期三）上午九時至五時，舉行田賽預賽。十二月十一日（星期日）上午九時至下午五時，舉行複決賽頒獎閉幕。

歡迎港、九、新界，各校參加，如未收到報名章程，可派員到加路連山南華體育會體育大廈G座總辦事處索取報名表格及賽會章程。

音響 災難片！

海倒江翻……

大開眼界！

魚……

今日……

渣拿干達	JALAKANTA…
太平皇后	PACIFIC QU…
康高士	CONCORD F…
華榮	HWAPYUNG…
莉莉亞	LILIA(上午四…
亞拔馬士基	ALBERT MA…
大同	TA TUNG …
長豐	EVER HARV…
漢士馬士基	HANS MAE…
總統	PRES. VAN…
和富	WEALTH …
	CELEBES CA…
杭州	HAN CHOW…
琥珀	AMBER(下午…
豪華萊克	HOWELL L…
嘉拉帝	BUNGA TE…
莎蘭塔一號	SARUNTA …
新福馬士基	CLIFFORD …

大公報
...a-Kung-Pao
...2 Hennessy Road
Hong Kong
督印人費彝...
第二萬六千五百三...
地址：香港軒尼詩道三...
電話總機：七二八二一...
港聞課：七二二四 七四五〇
經濟課：七二三九...
廣告課：七二八二...
今日出紙三大張 零售港...
香港有利印務有限公司

基拉寧在京會談 路金棟宋中參加

【法新社北京十五日電】國際奧林匹克委員會主席基拉寧勛爵，今天開始在北京與中國官員會談，討論中國可...

...問十天期間，還將擬定視察法國陸、海、空三軍。隨同訪問的有八名將領以及二十名參謀官員和中國人民軍隊在戰術、軍備及戰略和戰術戰爭方面的專家。

當法國總理雷蒙．巴爾從華盛頓訪問回來，楊將軍將馬上與他會面。楊將軍還將會見國防部長伊馬·布爾熱，並與一年前曾訪問過中國的法國武裝部隊首腦居伊·梅里將軍舉行若干次工作會議。

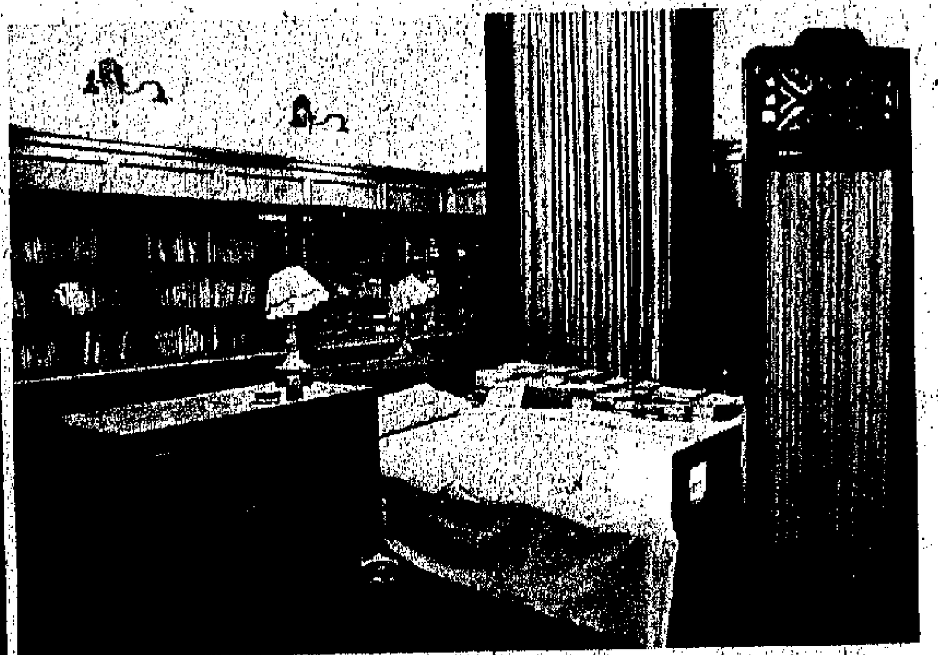
6-8

新到期刊

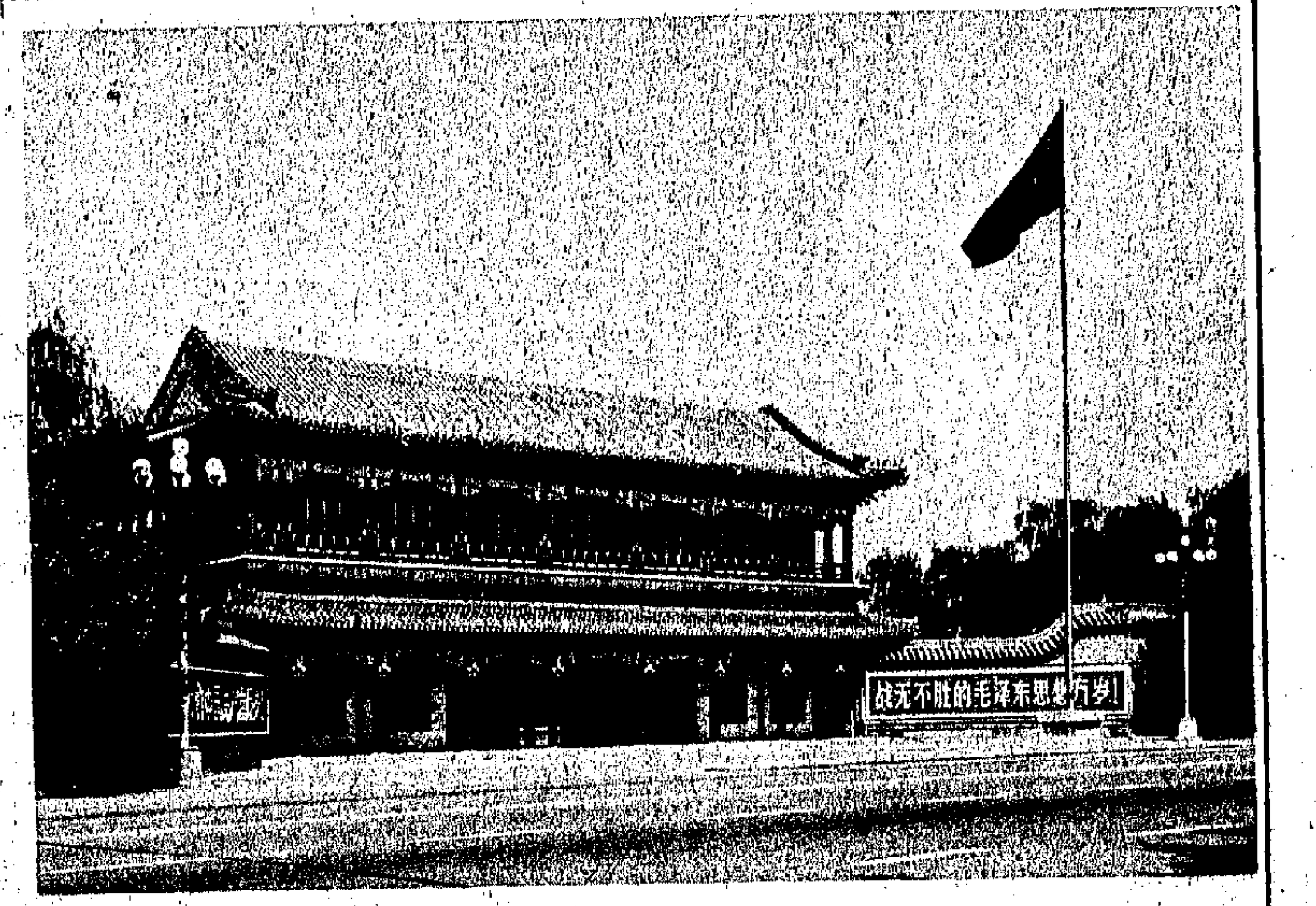
人民電影（第五六期合刊）
遺傳與育種（第四期）
微生物學報（第二期）
中國攝影（第二期）
地理知識（第七期）
科學實驗（第七期）
科學實驗（第八期）
中國林業科學（第三期）
動物學報（第二期）
植物分類學報（第一期）
地球物理學報（第三期）

毛主席在中南海住過的地方

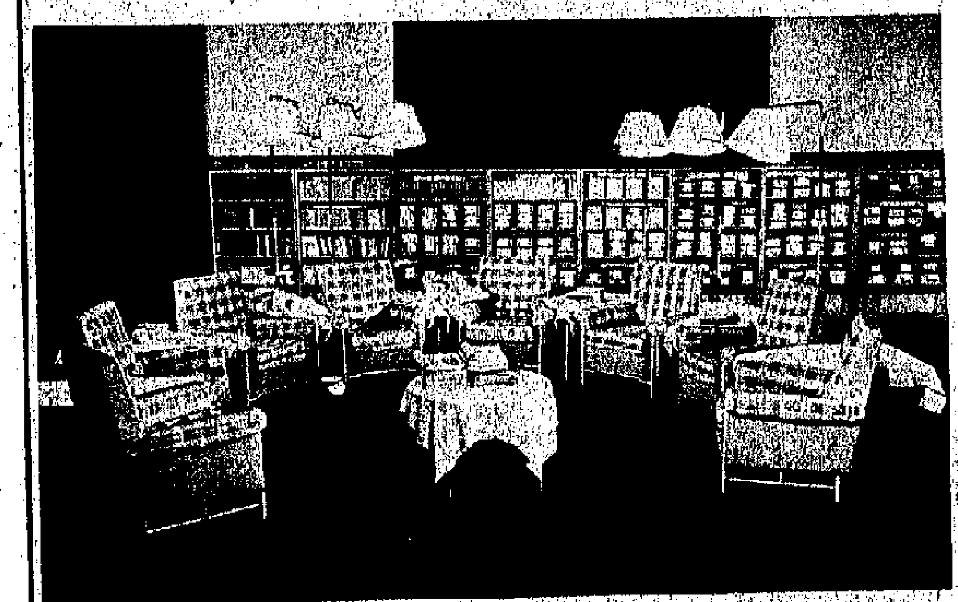
▲這是毛主席一九六六年以前的辦公室。



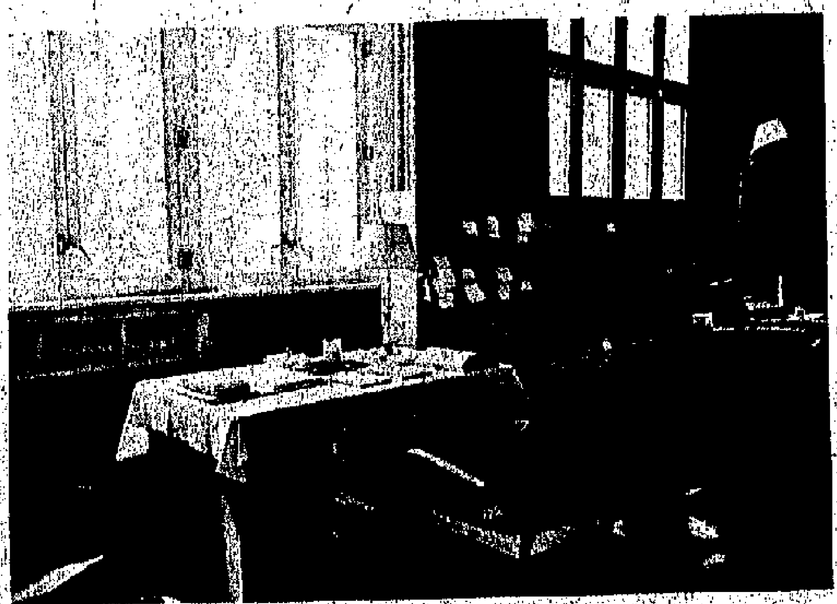
▲這是毛主席一九六六年以前的臥室。



▲一九四九年四月，毛主席進北平後，就住在中南海。這是中南海新華門外景。



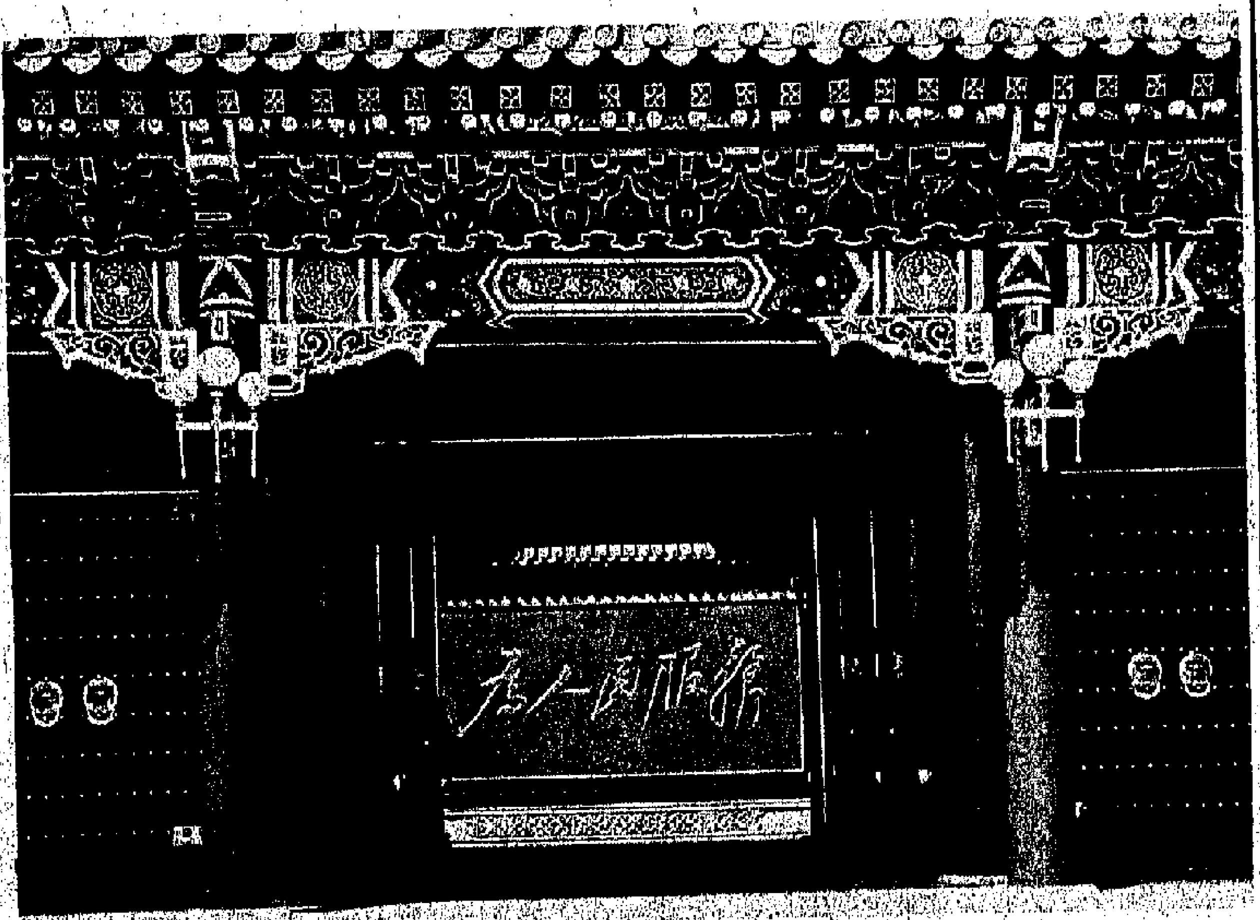
▲這是毛主席一九六六年以後開會和會客的地方。



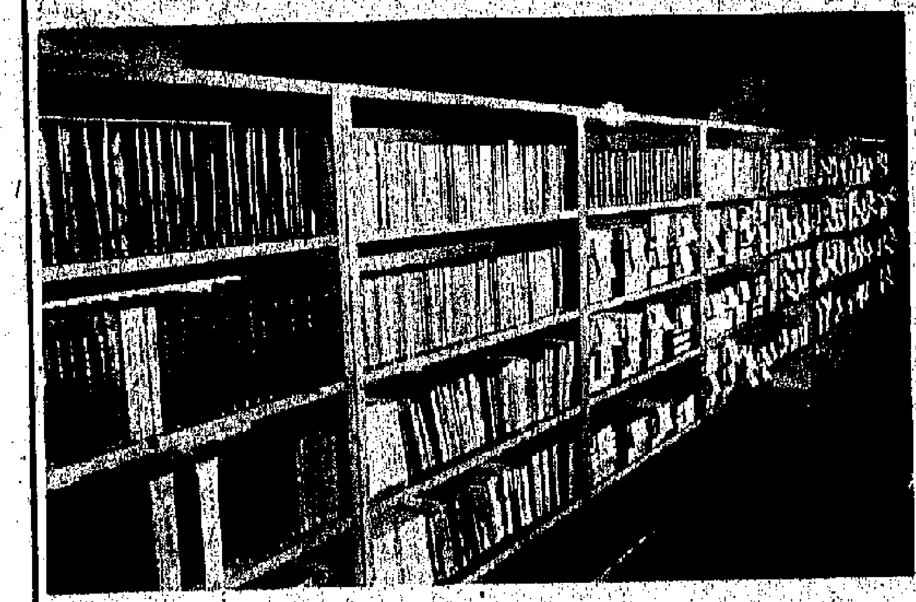
▲毛主席一九六六年以後的辦公室。

▲毛主席閱讀的《資本論》和《舊唐書》。

▲偉大領袖和導師毛主席一九七六年四月三十日就是坐在右邊這個沙發上給華國鋒同志（坐在左邊的沙發上）親筆寫下了「你辦事，我放心」，幾個金光閃閃的大字。



▲一九四九年四月，毛主席進北平後，就住在中南海。這是中南海的新華門。



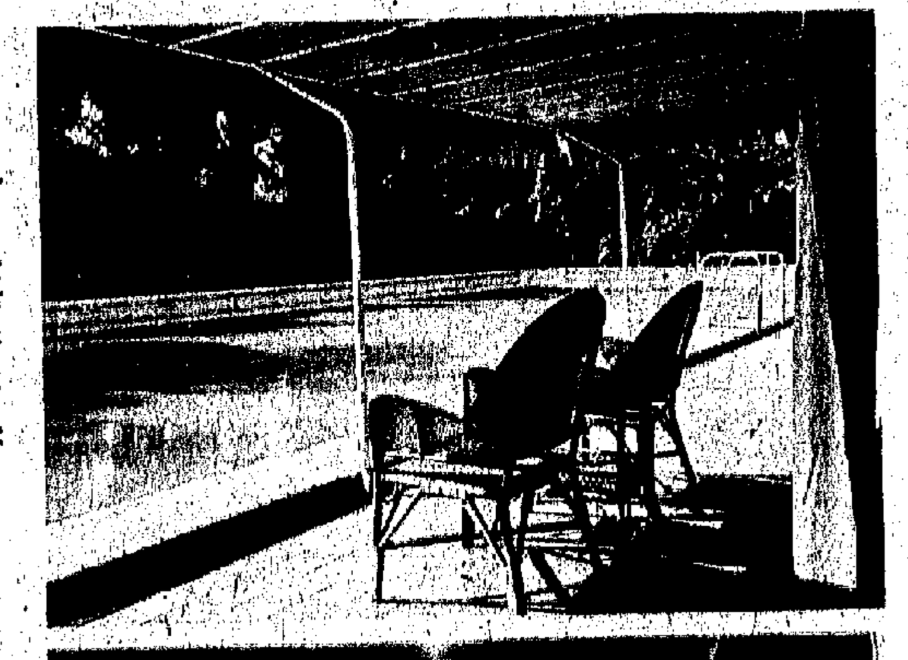
▲這是放置在毛主席書房裏的書架。

▲毛主席已用了多年的毛巾被，上面打着許多補丁。

▲毛主席穿的這件絨布睡衣，肘部已經打了補丁。

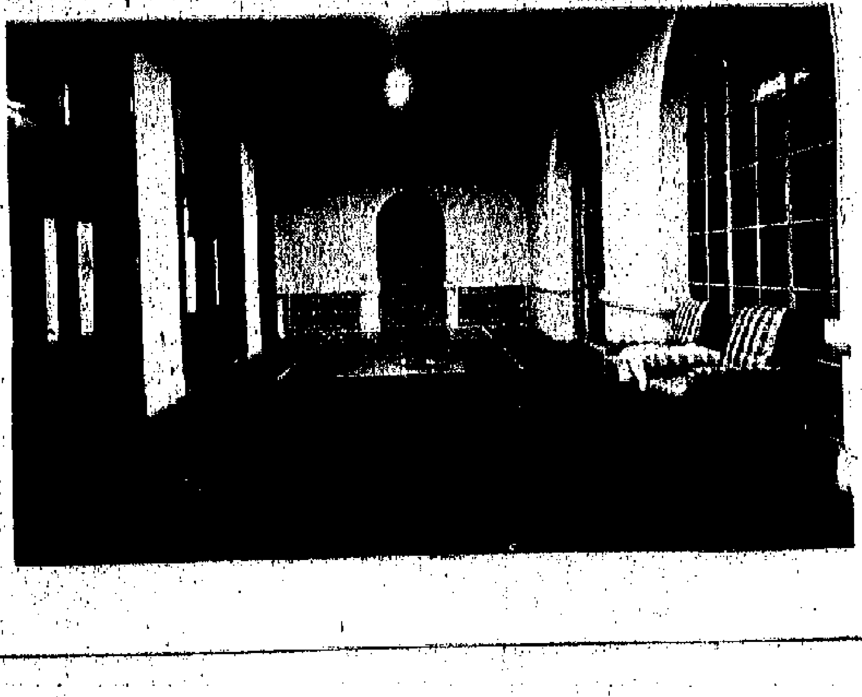
▲這是毛主席一九六六年以前居住的地方。

▲這是毛主席一九四九年四月進北平後一直穿用的一雙皮鞋和毛主席穿的拖鞋。

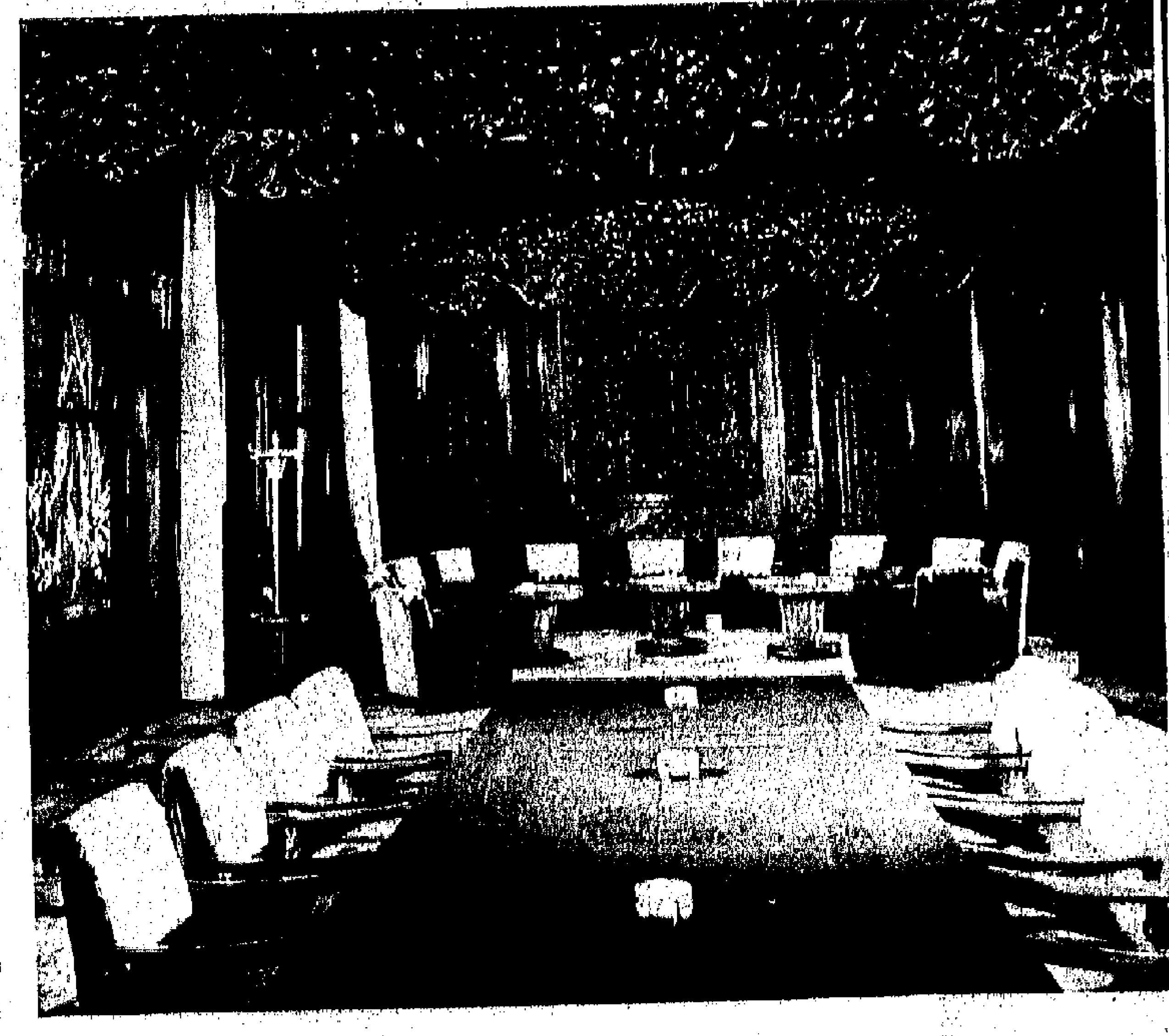


▶毛主席游泳的地方。

▶這是毛主席在住宅旁開闢的菜地，他老人家經常在這裏勞動。



▶毛主席打乒乓球的地方。



▲這是毛主席一九六六年以前開會和會客的地方。

新華社圖片

在大寨看宣傳隊演出

金建

這次旅行，到了大寨參觀，看到著名的大寨文藝宣傳隊的精采演出。這隊宣傳隊曾招待過江青，但江青只顧看自己帶來的烏七八糟的電影，勒令把專為她表演的宣傳隊節目砍掉三分之二。

這次得睹宣傳隊的表演，是一大收穫。在十一大上當選為候補中央委員的大寨支部書記郭鳳蓮也來了，她是陪外國貴賓來的，就坐在筆者後排。這位聞名中外的當年鐵姑娘，多年來頂林彪，抗江青，無比堅定地緊跟毛主席革命路線。她很年輕，平易近人，而且大不特殊，和大寨一般人完全一個樣，而且大家也根本沒有把她當成是什麼高位者，從羣衆對她的態度來看，她從來就是大隊中的普通勞動者。她是那麼「平凡」，但其實卻是那麼「高大」。

大寨宣傳隊是晚為來賓一共演出了十二個節目，其中大部份都是自編自演的。一部份節目的主題是歡呼十一大勝利召開、歡呼英明領袖華主席，一部份節目是寫大寨的，另一部份則說大慶、說延安，大寨人是謙厚的。節目的壓軸是武術表演，長達幾十分鐘，非常精采，其中若干對打場面，其迅猛程度可與曾在此間演出過的中國武術團一比。內地報刊雜誌曾多次報道過大寨這個少年武術隊，這次才是親睹丰采了。

據介紹，大寨宣傳隊的成員多數是學生，其中多數還是小學生。但表演卻是非常精采，而且基本功很好。例如合奏小提琴，弓法和持琴的姿式就很標準。這一晚的節目形式包括民樂、小提琴演奏和歌舞等，可說多姿多采。

節目開始是歌舞《歡慶勝利》，內容歡呼十一大和粉碎四人幫，節目第二是快板《一個窩窩頭》，描寫大寨人的艱苦奮鬥，節目第三是民樂合奏《虎頭山上戰旗紅》，樂隊中有七個小提琴，和二胡組構成弦樂組，其中嗩吶，板胡獨奏很有水準，音部均衡，句法很整齊，節目第四是歌舞《迎朝陽》，主題是歌唱華主席，節目五是女聲表演唱《周總理和咱心連心》，說的是總理三次來大寨的故事，節目六是表演唱《毛澤東思想心頭照》，節目七是小提琴齊奏《火車向着韶山跑》，演出的是四個小朋友，音準音色上乘，節目八是歌舞《大寨人歡唱華主席》，節目九是彈撥樂《八月桂花遍地開》，樂器包括大阮、月琴、三弦、揚琴、琵琶和柳葉琴等，節目十是秧歌《歡唱親人解放軍》，是延安時期的舊曲，節目十一是兒歌表演《小燕子迷路》，講的是大寨新人新地新農村，連燕子也迷路了，然後是舞蹈《虎頭山上插稻秧》，最後是那驚險，勇猛，刺激的大武術表演了。

大寨是一片新人新事新思想，且不講他們怎樣戰天鬥地，單從這個表演就可以看到大寨新一代的成長了。

吳楚帆自拉自唱

舊照新談

畢新丁

吳楚帆從加拿大回來，見到很多老友，心情舒暢，經常找老友飲茶談天，他說生活過得比在加拿大時更加輕鬆。

在朋友盛情邀請之下，他上了幾次電視，客串了個別節目後，電視方面曾力邀他東山復出，但給他婉拒了。說老實話，很多觀衆對他還是很留戀呢。

吳楚帆是一位多才多藝的演員。比方這一幀拉二胡的照片，算起來，大概拍攝於十五六年前，拍攝地點是在一個演員公會之類聚餐會上。

我說的演員公會，真正的名稱早已忘掉，是屬於粵語片配角和特約演員以互助互利為基礎的一個組織。如果沒有記錯，這一組織的成員包括高魯泉、吳桐、陳直廉、馮敬文、林蛟、林岳、李鵬飛、李壽祺、陶三姑、陳立品、高超等等。

聚餐會舉行的時日大抵是中秋節前後。會上除了聚餐、抽獎，還有曲藝音樂演奏，場面很熱鬧。

吳楚帆當時以嘉賓身份出席。嘉賓除了吳楚帆，還有其他當主角的男女明星，還有編劇、導演、製片、技術人員和其他部門的工作者，新聞界朋友被邀參加的也不少。

吳楚帆不但能演、能編、能導、能製片，在過去的年代，他還經常在一些集會上演唱粵曲，他的一曲《不堪重睹舊征袍》，年紀較大的粵片工作者還津津樂道。他還能演奏樂器，會上，他被邀客串拉二胡。吳二哥為人爽朗，被邀，從不拒絕。

《白髮魔女傳》將開鏡

視與聽

古州

朋友們都在說，長城公司進入下半年，便是馬不停蹄了，事實也的確是這樣。

最近聽說導演張鑫炎為了拍攝著名武俠小說家梁羽生筆下的《白髮魔女傳》，專程去探訪名山大川，為這個戲找外景。以名山的景色配以動人的、有文有武、有情有俠的動人故事，當然更加美妙了。套用一句俗語：「淨睇風景已值回票價。」何況還有梁羽生筆下的白髮魔女？

為了這件事，我便專門跑去長城一次，訪問張鑫炎，要他講一講探景之行。我說，如有下一次拍戲時，如有需要，甘願免費做臨記，甚至願替他們搬運道具，目的當然是想隨隊去遊覽也。

問他什麼時候開拍這個戲。張鑫炎眉飛色舞。他告訴我，這個戲的廠景，已準備在九月開拍，一切工作正在密鑼緊鼓進行中。待明年春暖花開之日，他將浩浩蕩蕩的拉大隊拍外景去。我問他為什麼不先拍外景呢，他說，山川景色，最美是在春天的四月和秋天的九月，這次回來已是初秋，絕對趕不及了，同時一切工作尚待籌備，要拉大隊到這麼遠的地方去拍戲，很多條件需要解決，例如山高路陡，沒有足夠的人力和運輸工具，不容易把道具及攝影器材運上去。為了把準備工作做得更完善，遂決定先拍廠景。

他說，目前長城公司的工作是夠繁忙的，很多部新片都在趕拍中，他正在忙於導演《巴士奇遇結良緣》，這部戲也在加工加料，進行炮製中。他說，假如天公作美，進展順利的話，《巴士奇遇結良緣》估計很快就可以完成了，在這部新戲裏，他起用了一位新人李燕燕當女主角，男主角是方平。

李燕燕是怎個模樣的，在這裏不用多說了，因為長城公司已為她做足宣傳，她的照片[illegible]少。

問及張鑫炎對這部新戲的看法，他說很喜歡這個劇本，因為搭巴士幾乎是這個城市裏絕大多數人生活上必不可少的一個部份，而這個戲的題材輕鬆，是一部喜劇，將能夠帶給觀衆差不多兩個小時的歡樂。他說，香港居民的生活太緊張了，能夠有機會讓他們輕鬆一下，觀衆一定會歡迎的。我們在談開了的時候，副導演李炳宏一聲呼喊，說樓下的汽車來了，他們大概又趕着去拍外景吧？這樣我們的話題便結束了。李炳宏揮揮手，說一聲：「後會有期」，便和張鑫炎登上他們的私家車，絕塵而去。

散發血腥味的《十三》

葉如丹

被分成上、中、下三輯，拖了三星期才播影完的《花劫》，在《十三》劇集中應算是巨型製作了，可惜「大件」而並不「抵食」。花時間追看了三週的觀衆，看完後不但覺得味同嚼蠟，還覺得戲中那間花店內的鮮花香息，實在掩蓋不住洋溢在劇內中人欲嘔的血腥與屍臭。

「兒童不宜觀看」的聲明，似乎已是這個劇集的例牌標誌，希望這真的是為了不想教壞孩子，而不是要向成年觀衆收到招徠效果。其實對這一套有辦好的成年人，相信也不會太多。

這戲雖然以所謂新潮手法來處理，硬弄出一些懸疑來，如花店的青年顧客忽然被殺，死後便故意按下不提，到結尾才予點明是奸夫身份。可是拼湊而成的骨幹情節，卻簡單得不近情理。冷落了老婆的醫生，發覺妻子另有情郎後就動了殺機，殺氣騰騰的如入無人之境，還把老婆屍體留在家中，每日供以玫瑰花，後來又愛上花店少女，偶然被她發現秘密，便順手也把她殺掉滅口。

這嗜殺成性的醫生，口口聲聲說愛自己的老婆，又說要娶少女為妻，卻又都以「白刀子進紅刀子出」示愛。編導還把這個角色塑造得一表斯文，似乎是要博觀衆好感。

這劇集的上一輯，是分成兩集的《殺妻》，這一連三集的《花劫》又是殺妻情節，而兩齣都沒有什麼意思，只叫人看得不舒服。難道除了殺死老婆，就別無可以入戲的題材？

張鑫炎指導方平李燕燕在《巴士奇遇結良緣》中演出

「雞公仔」音樂會

木亮

由民樂演奏家譚耀宗主辦，指揮家于粦指揮的「雞公仔」音樂會，將於本月十八日（星期日）在大會堂音樂廳舉行。此次音樂會的特點是全部演奏演唱中國樂曲和民歌。

音樂會節目中有民樂合奏，將演奏廣陵散中的幾個片段、前聲、正聲、亂聲和讚歌。《廣陵散》一曲相傳是公元前三世紀三國時期魏國古曲，全曲是由四十五段（樂章）組成，由於樂曲相當冗長，因此一般都只演奏其中幾段。此次演奏的是經過改編的《廣陵散》。原來古琴曲《廣陵散》的作曲者相傳是出自嵇康之手。嵇康是三國魏譙郡人，竹林七賢之一，詩人兼音樂家，著有養生篇等。

音樂會還有二胡獨奏、板胡獨奏、高胡獨奏和中胡獨奏，這些獨奏節目都由二胡好手譚耀宗一人擔綱。曲目有：《鷓鴣飛》、《雞公仔》、《對花》、《二泉映月》、《春城節日》、《在草原上》等。

另外，女高音歌唱家胡佳和木琴演奏家陳健英客串演出。胡佳將選唱《如今唱歌用籮裝》、《等郎》和用粵語演唱的《鷓鴣公仔》、《南音歌唱》等；陳健英將選奏《小松樹快長大》、《火車向着韶山跑》等。

民樂合奏和協奏將由香港青年國樂團擔任。

《冤魂》中的愛情

電影茶點

華成

恐怖片《吸血僵屍》大為收得之後，片商便一窩蜂似地爭相攝製這類鬼怪的影片，吸引了許多尋求刺激的觀衆。本來，《吸血僵屍》中的主要人物Dracula，原是十四或十五世紀時代，某國的一個兇殘的暴君的名字。由於他殘暴成性，引起了片商的注意，用電影的方法，反映其血腥的暴行。

這部《冤魂》也不例外，在宣揚精靈和鬼魂的存在外，還生硬地編織出一個鬼魂和一個活生生的人之間的「愛情」，藉此說明，雖然一個人早已不存在世界上，但其靈魂仍不滅，而其心愛人最終仍會追隨他去。真荒謬！

可是，這類電影越拍越多，且越拍越誇大神奇，終於成為宣揚迷信鬼神的途徑。

《星空奇遇》電視變電影

邵原

《星空奇遇》是一個頗受歡迎的科學幻想電視片集。在該片集停止攝製後，就不斷有人致電製作公司詢問何時再有新片集出籠。洛登伯里有鑑於此，於月前宣佈將《星空奇遇》搬上大銀幕。但講了幾個月，行動卻遲遲未見。原來，拍電影的困難，比拍電視片集多得多。

首先，飾演「冒險號」隊長寇克的第一主角威廉薩納，飾演火星人史樸的利昂納林莫要求的片酬，竟然要高價，其次，就是劇本問題。當第一個劇本寫成時，派拉蒙的負責人認為新橋段不夠，和電視片集差不多，不能吸引觀衆。

至此，洛登伯里一方面請人重寫劇本，加強其深度，務使電視片能符合電影觀衆要求，另一方面與兩名主要角色談判片酬問題。據悉，最後決定要在本月才能作出，然後在十一、十二月開始拍片。

至於電視片集方面，洛登伯里表示目前談這個問題為時尚早，但又表示荷里活方面已有人對此感到興趣。

口琴的作用

艾華

看森畢京柏的「英雄血」，相信你不會忽略影片中的一件小道具——口琴。

別小覷了這個口琴，它在銀幕上滲現着導演的意圖。這個口琴是屬於蘇軍的一位小戰士所有的，他被德軍班長史丹拿俘獲時，就曾取出它，惹起史丹拿和他的夥伴的注意。當他感激史丹拿放他回家時，他把口琴轉送到這個「善良」的敵人手裏。口琴在這樣的情景下，化成了溫情的象徵。

當史丹拿那個班陷入蘇軍的重圍中，奔竄逃亡的時候，史丹拿又取出這個口琴，交到他的夥伴手裏。然後由他的夥伴，吹奏出凄涼的調子。口琴在這樣的情景下，又化成了失敗和絕望的象徵。

戰爭使人敵對，戰爭製造死亡。森畢京柏利用這個口琴，在影片中詛咒了戰爭。但他卻沒有讓人知道，這場發生在蘇聯國土上的戰爭，是德國法西斯挑起的，而影片詛咒的只是納粹軍隊，蘇軍反侵略卻是正義的。

從軟畫到立體景

梨園古今談

潘一帆

千里駒隸屬於寶昌公司旗下之「人壽年」劇團，以演苦情戲著名於時，其首本戲為《搶子奉姑》，當然不免帶了頗為濃厚的封建意識。

在當時，他是獨挑大樑之頭牌紅角，到處演出，很受歡迎。「人壽年」乃全行公認之省港第一名班，多不論他合作演出之生角是誰？照樣一場。但他最喜扶掖後進，為粵劇培植人才，未遇之時，能識人於新秀中得其青睞而成名的，首推白玉堂，繼之為薛覺先，馬師曾，這三位新紫師兄，均先後賴其提挈，而躋身紅伶之列。

二十年代，薛馬爭雄，薛自組「覺先聲」，馬亦受香港太平戲院主人源杏翹邀聘，領導「太平劇團」，在舞台上展開藝術與業務的競爭，對劇本選擇較為嚴謹，服裝鬥麗爭豔，佈景、道具、務求迫真，精以爭取觀衆！

例如：從前的佈景，都採用軟畫，如金殿，宮幃，花園，廳堂，山林，街道，監牢，貧家等景，是用一大幅扣布，由佈景部人員繪畫而成，吊上舞台棚頂，需用某景時，便將某畫垂下，便算是佈景了！那時的落鄉班，更為馬虎，如佈「潼關」城樓景，只用一張有靠背之木椅，掛上一塊小黑牌，寫着「潼關」二字，由場務員搬放舞台之側，便算是一座城樓，如此兒戲馬虎，怎能成為佈景？

薛覺先曾在上海參觀上海的戲劇演出，見其舞台裝置，設備完善，不需落幕，只要熄燈三分鐘，便可完全變換別景，快捷而迫真！回粵後與佈景部人員商討，銳意革新，如預製金殿的龍柱，龍案，龍椅，台階，宮燈等道具，花園的亭、台、樓、閣、欄杆，拱橋，假山，籬笆，梯級，貧家的茅舍，板床，城樓的牆、磚、閘門等，先製木架，釘上扣布，繪畫而成，一經裝嵌，釘以鐵馬，以求穩固，名之為立體佈景，對燈光方面，亦分清日夜景色，以符合劇情為主，不斷改進，刻意求工，務使觀衆一新觀感。這些革新果然大受歡迎。而馬師曾亦聘請畫師繪製立體佈景，淘汰軟畫，與「覺先聲」熱烈競爭。（六）

冬行夏令諸多不便 標準時間應理推行

一羣居民去函民政司提出建議

讀者來信

致民政司的公開信：

敬啟者：驚悉港府日前宣佈又再「徵集民意」，以定從三種時間制中採用一種為永久性制，此舉真正是多餘兼無謂之至。

回憶去年前民政司黎敦義宣佈全年試用標準時間之前，港府曾欲全年施行夏令時間，並為永久性「香港時間」，但經不起差不多全體居民反對，終未能實施。現又要再來「徵集民意」，真是令人啼笑皆非。

為什麼廣大市民喜愛標準時間，唾棄冬行夏令呢？最少就有下列理由：

（一）如果冬行夏令，將使約達四分之一的市民寒冬日日受苦，如公共交通工人、漁民、菜販、報販、早班工廠工人及很多飲食行業工人等等。他們中不少原在四時起床的，變成三時就要起床，在寒冬的凌晨實在太辛苦了。

（二）數以十萬計的幼孩（三歲至七歲）在寒冬嚴早起床返學本來已極辛苦，若再提早一小時，勢必於行路或搭車時亦處於半睡眠狀態，久而久之，後果堪虞。這實在相當殘忍！

（三）本港市民的居所距離工作地點，大多甚遠。由住宅至工作處歷時一小時以上者超過需要工作人士半數以上，其中要換搭兩次車（或船）者更大不乏人。如果冬行夏令在寒冬裏人人都會睡眠至最遲的一分鐘才起床出門，於是不但交通工具無法應付，且引致大混亂、大阻塞的情況將更嚴重。此外不難發生若干意外，因為無論返學或返工都受到時間上的嚴格管制，人人便會因趕時間關係，驟增精神和心情的緊張導致出錯。

（四）標準時間在冬季，無疑有若干日會令放工人士及放學學童在日落情況下回家，但有街道兩旁所有店舖的燈光及霓虹光管照耀，光亮程度非常大，兼且行人衆多，絕不是「冬行夏令」摸黑上班或上學時道路上的真正黑暗及行人稀少所能比擬的。

（五）中國內地、台灣和香港三地關係密切，人民的聯繫尤甚，但前兩地從沒有夏令時間這回事，本港又何必愚用時間，製造麻煩和混亂！

除了上述五點外，反對冬行夏令者尚有：一、報界再三地發表居民反對並予社評表持，二、新聞界人士指出嚴重不利新聞工作，三、金融界指出加多本港和紐約及倫敦的脫節，四、廠商會指出廠商會損失較多利益，五、教育界指出不利學生的日子較多，程度也較為嚴重，六、醫學界指出違反情理，不合天文科學理論。

本來任何一種時間制度皆有其利弊，但冬行夏令的害處實在太多而且嚴重，所以，我們強烈反對此種大傷民氣的主張。

我們希望港府應宣佈「標準時間」為永久性「香港時間」，給予廣大中下層市民帶來方便和利益，千萬不可藉「徵集民意」而製造民意！

熱愛香港市民敬上　九月十三日

孩子們嬉戲的死亡陷阱 棄置水塘應予處理

讀者建議應填平或改建成為郊野公園

讀者來信

編輯先生：

太古水塘又發生慘劇了，這次遇溺慘死的是一對小姊弟。這樣的慘劇，已經發生了很多宗了，每年都有發生這樣的慘痛教訓，為什麼不引起人們的關注？

據說，太古水塘是在數十年前為了儲蓄淡水供給海上的大輪船使用，屬於私人產業。後來，這口塘已失去作用，被棄置至今。這口廢塘，每年夏天，就成為孩子們的免費泳池，也都有孩子在那裏淹死。雖然，有關方面在水塘周圍架了鐵絲網，並豎了危險的告示牌，警告孩子不要在此游水。但孩子還是要鑽進去嬉水。

我覺得，孩子到底是不懂事的，這口水塘既然失去了應有的作用，為什麼還要讓它留下來「害人」？乾脆把它填平。當然，港府方面必花一筆錢，鋪設一條下水道，讓畢拿山的山水有排泄的去處。或者把它改成一處郊野公園，將水塘改建成一個游泳池，派救生員駐守，確保孩子們的安全。

像這樣的慘劇，不僅僅在太古水塘發生，賽西湖、鰂魚涌將軍澳道尾的那口水塘、清水灣道對落的那口水塘、新界古洞附近的水塘、鶴山水塘等，都成為孩子們的死亡陷阱。家長們有責任管教孩子，有關方面更加有責任去檢討，對於這些水塘、水池的處理方法和管制。

敬祝　編安

讀者侯錫來　一九七七年九月十一日

新界小巴指示箱欠佳 黑底白字較易看清楚

編輯先生：

本人居於荃灣，現有一件關於小巴路線牌顏色的問題，希有關方面注意。

港府宣佈今年八月一日起實施小巴安裝路線指示燈箱，箱內的布條底色，來往九龍新界各區的小巴路線，一律列為黃底白字。無論日夜間，乘客皆不能在當慣的距離內看到小巴所到的目的地，而當看到的時候，小巴很可能已經飛馳而過，浪費了小巴乘客不少時間，而小巴司機亦蒙受損失。

我希望有關方面能將措施改一改，將布色改成黑底白字。此致

編安！

一小巴乘客上　一九七七年九月十日

帆翅劍老鼠魚等繁殖方法各不同

智洗偉先生：

（一）熱帶魚紅眼琴尾帆翅劍雌雄性的區分，與普通劍魚及胎生魚一樣，主要是看臀鰭形狀的不同——雄魚的臀鰭狀如棍棒，雌魚的臀鰭展開若圓扇，此外，雄魚體型較細，雌魚則軀體粗圓。

此種胎生魚繁殖辦法簡單，雌魚將要生產前，腹部脹大，並有灰黑色「胎斑」，同時生殖管頭稍微突出體外，像一粒小白點，這時繁殖缸裏應多種茂密的水草，使出生後的仔魚遇到大魚追擊時有藏身之所。

（二）老鼠魚雌雄性的區分比較困難，要長到八個月至十個月大時才能看出苗頭。這時，雄魚的身型及尾部比雌魚較長，斑紋、斑點和顏色略為顯著。

這種魚的生活水溫，以華氏七十五度至七十八度較為適宜。

這是卵生熱帶魚之一，繁殖時首放養在綠水中（所謂「綠水」，是水中生長着大量的微小綠藻），並放入有茜頭於缸中，讓雌魚產卵其間。繁殖水溫可稍提高至華氏七十八度至八十度左右。

（三）白兔在熱帶魚分科中屬鬥魚科，雄魚上、下鰭翅尖長而有金紅色澤，尾鰭形似剪刀，雌魚尾鰭則呈圓形。

繁殖辦法與同科的彩龜等相同，缸裏應預先放置根部較多的水草，雄魚噴出泡沫，以水草為基礎形成泡沫巢，雌魚產下的魚卵，雄魚以口啣着，送到泡沫巢裏去，經過一個時期後，魚卵孵化成仔魚。

初生的仔魚細如絲，不用餵給食物，因為它們身上附有黃囊，黃囊脫後，則餵予最細的鮮活水蚤或粉末魚糧。

讀者與編者

逢星期二、四、日刊出

「土地租約組」的厲害招數

法例談論

佃人

港府日前發表一個數字，顯示自今年一月至七月底的期間內，引用「違反樓宇用途」的規定，使港九及荃灣區二百九十九家在非工業樓宇內開設的工廠遷出，目前，港九兩地仍有一百六十六家在住宅樓宇內經營的工廠面臨被迫遷的厄運。

據知，這一項嚴厲取締非工業樓宇內開工廠的行動，是由田土廳屬下的土地租約組負責的。

根據土地批約的規定，住宅樓宇只可以作居住用途，不能經營商業及工業。同樣地，商業及住宅混合的樓宇，也只限於作這兩種用途，經營工廠一樣在禁止之列。所以，工廠只能開在工業樓宇內。過去，當局對在非工業樓宇內開設的工廠是較少干涉的。但近年來，由於工廠大廈供應量繼續增加，尤以現時，工業樓宇對外貿易前景憂患重重之下已告轉緩，則令它們遷離住宅樓宇，或多或少對工廠大廈的租售是會有裨益的。在這一點上，有較多工業樓宇等待「消化」的地產商，就認為是一個「難得的機會」了。

有關方面迫工業經營自非工業樓宇遷出，採取的是向樓宇業主警告的辦法。首先，會給廠主一個「寬限期」，由三個月至半年不等，在這個期間內，廠主要向當局繳交一「忍耐費」。過了「寬限期」，如果廠主仍不遷廠，當局就會向業主下達「最後通牒」，在業主仍無法勸服廠主停止工業經營下，當局便引用「一自地收回條例」，將有關樓宇收回，至此經營者想不搬走也不行了。待工廠搬出後，業主繳納當局在事件中所使用的全部費用後，仍可申請取回樓宇。不過因為種種延誤，無形和有形的損失就屬難免了。

有人說，當局這一個以業主去制服租客的招數甚為厲害，從當局七個月來共發出五千多宗警告通知中，便可見一斑了。

……各一）、一百〇六歲的九人（男五，女四），但這些百齡老人都是「明治時代」出生，只有「泉老」是「江戶時代」出世，榮膺日本「壽星公冠軍」。

行醫十年尚未見過

「泉老」今天仍然健碩，他能夠盤膝而坐，與人娓娓而談完全看不出這個人瑞的真實年齡。

他今天住在鹿兒島縣大島郡伊仙町。鹿兒島是日本「長壽縣」之一，那兒地處南部，風景宜人。泉老是農民出身，他的家就在蔗田包圍之中，現在他同他的女兒同住，他的女兒今年已經七十六歲了。

……早起，適當的運動，和注意身子周圍的清潔衛生。他說，「飲食有節及多食蔬菜、魚類，對身體有益。」他說：「現在的人相反，年紀輕輕不是體弱就是多病。老漢到五十多歲的時候，連血壓高、糖尿這類撈什子，聽都沒有聽到過。」對於現代化的快速食品等，他不屑一顧。

氣候適宜日人多長壽

有的專家認為，日本列島氣候適宜，所以日本人多長壽。也有人說，日本人長壽還有一個原因，就是吃魚。有人以蘇聯為例，指出蘇聯人以吃肉為主，何以蘇聯百歲老人也較多，答案是蘇聯氣候較寒，吃下的肉類脂肪，大多化作體內的禦寒熱能來源。

……守的估計，在鈾價不斷上漲之下，這數字會倍增。

在西方世界中，鈾主要來源於加拿大和澳洲。美國的鈾礦雖富，但在本國消耗量猛升之下，它不會有出口的餘裕。本來，加拿大外銷的鈾為數不少，但自從印度以之為原料，試爆了第一顆原子彈後，加拿大已把鈾的出口政策嚴加控制。

其中一個目的，是緩和澳洲不斷上升的失業率，從而贏取工人運動的支持。鈾礦復產估計會給二萬工人帶來就業機會。

估計，新開採的鈾礦在三至四年後會首運出口。在此期間，澳洲的反核運動若按過去幾年間的進展速度發展的話，那麼鈾礦復產帶來的只能是不斷的動蕩。

「阿金，給少爺一杯茶提提神，要熱的。」林伯章才吩咐，阿金卻在他開口之前已經做了這件事，把茶送到子風面前去了。子風一口氣喝了那杯熱茶之後，把杯子遞出來。阿金接過杯子問他：

「還要嗎？」

子風搖搖手，腦袋向後一靠，倚在沙發上面，閉上了眼皮。

「要不要吃些什麼？——餅乾或是牛奶麥片。」大小姐問道，她想像他一定很餓。

子風搖頭，一面有氣沒力的說……

……手，替子風安頓好。林伯章轉向大家低聲說：

「看樣子，他很疲倦，需要充份休息。大家不要吵醒他，讓他睡到什麼時候就什麼時候，反正人是回來了，話還是等他精神恢復了再跟他說。」

「好不好告訴媽？她此刻還在睡着。」大小姐徵求林伯章的意見。

「既然睡着，不要驚動她了。等她醒來吃藥的時候才告訴她。」

阿金趁勢問道：「老爺，我們還需要到四眼蘇那裏去嗎？」

「不必去了。少爺已經回來，還有什麼口信要帶？」（二〇六）

……都未輪到老爺，多極二幾千蚊人工唔夠人地一把，又在家底，我睇佢實有錢剩，成日做石罅米，點會剩錢？昵細路女佢會得。」

「內先生口……未必得，現在細路女多數早熟，不知幾醒目精乖……」

席上忽然有人咪一聲，談話馬上停止。只見客主任行出來，過園望。原來客主任等得不耐煩，打電話問九記，九記說早已送到，於是他走出來看看。（二〇六）

各地經濟

美輸入棉毛紡織品 今年出現首次下降

香港日本台灣南朝鮮去貨只增百分之二

▲據外電報道，美國商務部今日發表的數字顯示，一至七月份為止，今年美國輸入的棉、毛及人造纖維紡織品的數量，比去年同期下降，特別是七月份的入口量更出現今年來的首次下降。

七月份各類纖維紡織品的入口量相當於四億七千五百萬方碼，比上一個月減少百分之十一而比去年七月同期增加百分之一。使今年頭七個月的入口量合為二十九億九千六百萬方碼，即比去年同期減少百分之五。

在入口棉織品中，總數為九億六千六百萬方碼，比去年同期減少百分之二十（去年為十億七千七百萬方碼），人造纖維織品則增加了百分之三而為十九億五千四百萬方碼，毛織品的情況最好，增加了百分之四十五而為七千萬方碼，這是自一九七〇年以來最高。

在此期間，自日本、香港、台灣及南朝鮮的輸入比去年同期增加了百分之二，共為十七億八千三百萬方碼，佔輸入總量的百分之六十，去年只佔百分之五十五。其中以日本貨品增加最多，增長了百分之二十而為五億七千八百萬方碼，香港增加了百分之六而為四億七千四百萬方碼，南朝鮮則減少了百分之十一而為三億三千二百萬方碼。

雖然總的入口量下降，但此期間的入口貨價卻增加了百分之九而為二十七億三千六百萬美元。

今年頭七個月美國紡織品的出口值增加了百分之八，為十二億六千八百萬美元，而美國的紡織貿易赤字增加了百分之十而為十四億九千五百萬美元。

美優惠率將相率升至七厘二五

▲紐約萬國寶通銀行，已把最優惠放款提高，由七厘加至七厘二五。

最近在美國的公開貨幣市場上，利率已因聯邦儲備局收縮貨幣供應量而提高。這是造成該家大銀行要提高利率的一個重要原因。

現在美國的最優惠放款利率，已升至去年八月以來的最高水平。預料其他商業銀行，也將跟隨「萬國寶通」而提高利率。

▲據外電報道，星期二紐約的棉花期貨價格，收市時各月份貨比前下跌由二十六點至七十五點不等。以下為各月份貨收市價（以每磅美仙計）：

十月份，五一・〇九；十二月份，五二・一五；明年三月份，五三・三一；五月份（報價），五四・〇；七月份，五四・七；十月份（報價），五五・三五；十二月份，五五・六。

全日成交的合約，共為二千三百五十份。

海外市場疲態益顯著

歐商訂購春夏成衣 初步估計銳減三成

恤衫獵裝衫單價約減百分三

製衣工業開工回降到約七成

【本報訊】製衣業的平均開工率，現又已由上兩個月的八、九成而降至七成左右。原因是輸往歐美的冬季貨和耶穌誕貨，多已付船趕運完畢。同時西歐客訂購明年春夏成衣，現已漸入尾聲，初步估計生意額約比一年前減少三成。因此製衣業的開工率已被拖低。

據製衣廠商說，在今年十月和十一月間，還會有一些西歐買家抵港，補訂明年一、二月付船運去的春夏成衣。但這些補單生意將不會大。因為從落單到付貨出口的時間，只得短短三個月，港廠接單後還要訂布料，而布料又要經過染色、印花等工序處理。時間迫促，形成西歐客補訂春夏貨的單額將不會大。目前少數大中型製衣廠，雖已接滿今年十二月付貨往西歐的訂貨，甚至明年一月付船的遠期產品，也開始有一些訂單接入，但大多數中小廠則還是接入短期訂單，而且單額也比一年前細小，生意不夠做的現象仍較普遍。因此，明年春夏成衣銷去西歐的數量再趨減縮，實已成為定局了。

廠家指出，歐商減訂明年春夏成衣的主因有幾點。一是今夏西歐的氣候反常，應熱而反冷，而且下雨較多，結果影響到夏季成衣的銷量顯著減少，當地存貨至今尚未疏通。二是西歐國家的經濟狀況現在普遍疲弱，失業人數續增是一個重要標誌，在這種情形下，當地中下層消費者多數改買南朝鮮、台灣等較低價的成衣，而減購屬於中上價的香港貨。三是由於西歐的紡織品市場蕭條已歷時一年多，當地銀行為求自保，普遍對成衣業商人收緊信用。因此，現在西歐入口商向香港訂購成衣，戒懼心理亦已比一年前增重了。

據了解，現在恤衫、獵裝上衫等銷往西歐的接單價，已比一年前下跌了百分之二、三。主要原因是西歐買家看到港廠存有急於接單的弱點，所以他們已壓價訂貨，有些訂單則推遲寄來，希望在港廠減價後才再落手。另一方面，香港與歐洲共同市場的紡織品協定將於今年底滿期，距今只有三個多月。但有些非熱門成衣，則香港出口商及廠商至今尚未用到全年配額的一半。他們為盡量多用配額，以免明年被取消配額資格，現在不得不降價向西歐客兜接出口訂單。因此，目前以銷貨往歐洲共同市場為主的製衣廠商及出口商，利潤已再度減降了。

日本的混紡色織格布，最近訂價因銷路不佳而下跌，每方碼售六毫餘美金。一〇七六的淺色素身貨，則可於十月交收，十一月交收的期貨，每方碼訂價跌至五毫美金。這類日本布料因實價低於成本，日廠已不願多做。另一方面，港產的混紡匹布價，過去兩年均屬疲跌，但近日因存底轉疏，每方碼售價已回升一毫。一些製衣廠因要加價買港布而降價向西歐商出售成衣，生意自是更難做了。

部分港製成衣出口 下月將獲暫時好轉

伊朗沙特阿拉伯訂購不少恤衫

【本報訊】此間一些成衣出口商透露，下月份部分成衣的出口情形將會好轉。這主要是趕在聖誕節前付運所致。

據廠商表示，這些出口訂單主要是去西德及美國的，雖然單價不及去年的高，但仍然是有得做的。不過，這些訂單也不是容易做，因為其出口均需要配額，而今年的去西德和美國的配額，已用得差不多，因此要接入這些出口單，非本身要持有配額不可。

商人說，如果有配額的話，相信平平穩穩可以賺到百分之五左右的利潤，雖然這比去年的水平降低。由於高級成衣的出口訂單不足，目前一些廠家都轉向生產一些低價成衣，爭取中東地區的訂單。據說近期伊朗、沙特阿拉伯等地來港訂購不少恤衫、西褲等夏天服裝，數量也比較大，故不少廠家多願接入，以彌補生產高級成衣開工的不足。據說這些貨價都比較好，只是因為其價較低，要接入多量訂單才能維持原有的利潤水平成定。

銀行收緊物業放款

對部分欠想理行業信貸亦緊縮

業內頭寸鬆資金出路更多困難

【本報訊】最近銀行對地產物業的抵押放款比前抓緊，對股票按揭繼續不大受歡迎。為求資金有正常出路，最近銀行仍為此大傷腦筋。

據銀行人士說，鑑於最近地產物業市情較為呆滯，觀望前景有新樓供過於求的跡象，所以銀行為此已着手對地產物業的抵押放款稍為抓緊，改變數月前熱中於受理此項業務的做法。隨着做法的改變，銀行對地產物業的抵押成數亦隨之降低，數月前尚可照時值按七、八成，但最近卻只按六、七成左右。分期付款買樓，目前有些銀行最長期只做至十二年，一般只做至七、八年，不過利息則暫時沒什麼變化，月息仍為八厘七五至九厘。

銀行人士又說，因為做樓宇按揭和分期付款買樓的業務，對資金積壓較嚴重，所以一發覺情況不大理想，銀行即抓緊少放，避免發生風險。至於對股票的抵押放款，近來有些銀行繼續不大歡迎，理由是股票買賣疏落，市情呆滯，引不起投機家的興趣，股票出售不易，所以銀行也抱較審慎態度，除非是熟客戶，而且抵押的是「藍籌股」，否則不[illegible]。但利率則無[illegible]月息為七厘[illegible]收緊中，所以銀行在業內頭寸極之鬆弛，仍要多方面為資金找尋出路傷腦筋。最近說最近有些銀行把資金調外套息及買[illegible]債券等均有些不如理想的工業也在[illegible]

牛皮股市依然牛皮

長短線客均抱觀望態度

【本報訊】昨日股市繼續牛皮，有較多項目市價微升，交投減少。

昨日恒生指數微升零點四，升為四二八點一五。遠東指數升三點一六，升為二零五六點零七。金銀綜合指數卻跌零點一三，跌為三六二點七三。金指數則升零點一八，升為三七七點九七。銀指數跌零點八六，跌為三六一點六二，仍是藍籌股細價股背道而馳。

昨日成交的股票，以和記及生力股升得最多，但也不過各升一毫，前者升為十四元七，後者每份升為十八元一。信昌、亞航、置地股各升半毫，信昌股升為二元六，亞航股升為五元八，置地股升為六元八五。會德豐A股升二仙半，升為二元六七五。但電話股則跌二毫半，跌為三十元五毫。九燈及黃埔股跌一毫，前者跌為二十一元，後者跌為十元四毫。港燈股跌半毫，跌為五元零[illegible]半，寶光股跌二仙半，跌為二元七毫七五等。

昨日股票成交，共值一千二百六十萬元，其中九龍佔五萬，金銀佔三百一十一萬，遠東佔六百一十四萬，香港佔三百三十萬，比前天減三百七十萬。

昨日股票大市，早上市場中交易少，買賣家均疏，某些買家更疏，正因如此，市價便輕微的下跌。不過，直到下午，沽家又漸轉疏，儘管買家無所增，但在市場中佔比重相對增大，以致市價轉而輕微的回漲。

昨日市場中人多半對大市無甚把握，故觀望不前。前入一度入市較多的短線客，昨日又多轉觀望。他們所以觀望，主要以英國股價大漲，美國股價小升，英國大銀行把優惠利率減一厘，理應看好，可是美國的個別商業銀行卻提高利息，人們恐怕這是一種趨勢，故又不敢看好，只得觀望。

港幣匯率指數

【本報訊】港府發表，一九七七年九月十四日港幣實際匯兌率仍為：一二二・五

首批天津大白菜 質量繼續有提高

【本報訊】首批天津大白菜已於昨天抵港，今年來貨新鮮，少殘次，質量續有所提高。開盤後，甚為搶手，每擔以一百元成出。

天津大白菜，今天新貨將陸續上市。昨天內地蔬菜市道仍穩暢。芋頭、蓮藕、冬瓜以及青苗菜等均源源運到，大盤價多

太地中期息 每股六仙半

【本報訊】太古地產有限公司董事局宣佈，該公司截至一九七七年六月三十日止六個月內的未審核除稅後綜合溢利，達港幣六千萬元。該公司已決定宣派中期息每股六仙半，並定於今年十月十日派發。

有關收購太古昌發展有限公司使其成為全資附屬公司之協議計劃，已於今年七月八日實行。出售用作發展第四期太古城之土地權益而得之利潤，亦達到預期目標，並已合計於首半年溢利中。董事局又稱，若業務如常發展，則集團擴大後之年終溢利，如售股章程所預期，不會低於港幣九千五百萬元。董事局表示，將建議宣派不少於每股一毫二仙之末期股息。

該公司定於今年九月二十六日至十月十日（首尾兩日在內）暫停辦理股票過戶登記手續。

泰決減食米外銷 擬設出口配額制

現已公佈食米外銷均須申請

【本報曼谷十四日航訊】為減少食米外銷，泰國當局公佈食米外銷須申請，並擬行出口配額制。受此消息影響，含百分之五米碌的大米級至含百分之二十五米碌的大米級每擔價格再跌二銖，米碌每擔各低跌四銖，蒸米每擔下降六銖。

今年香港入口增加 機械車輛佔三分一

反映經濟依靠建築業及居民消費支持，而同期紡織品外銷明顯減少，花紗布染料入口退縮

【本報訊】今年頭七個月香港入口增加的貨值，單是機械及運輸工具（主要是各類車輛）就佔了三分之一。此外，食品及牲口、鋼鐵、通訊器材及電器等消費品入口，亦增加不少。這反映出香港經濟活動的上升，主要是靠建築業投資增加和私人消費增加支持的實況。但在另一方面，由於香港工業生產上未見大幅增加，特別是由於成衣及紡織品出口持續轉淡，已影響到紡織纖維（棉花）、紗布及染料等入口普遍退縮。

據港府統計，今年頭七個月香港的進口貨值，共達二百七十六億七千八百萬元，比一年前增三十三億六千八百萬元或增百分之十三點九。其中單是機械及運輸工具入口，就增加了十一億零四百萬元（比一年前增百分之二十六），佔入口貨值總增額的三分之一。署理輔政司夏鼎基最近估計，今年建築業的設備和機器投資額，約比去年增三成，目前建築業的就業人數，則比一年前增四成。這是造成機械及車輛等運輸工具入口大增的一個主因。

在今年頭七個月內，日本貨輸港增加了十一億五千七百萬元，或增百分之二十一點七。美國貨輸港增六億三千三百萬元，即增百分之二十一點八。日、美兩國來貨的增加額，已佔入口貨總增加額的半數以上。日本運來的電機、電氣用品及材料，增一億四千萬元或百分之十九點三，美國貨則增一億零八百萬元或百分之二十點五。日本運輸工具來港，增二億七千六百萬元或百分之一百五十五點一，美國貨增七千九百萬元，增幅高達百分之三百八十七點一。日本科學及光學儀器、攝影材料、鐘錶運來，增二億二千六百萬元或百分之四十三點六。美國紡織纖維（棉花）運來，增三億八千六百萬元，或增百分之二百九十二點九。

中國內地來貨仍居第二位，首七個月共值四十三億二千九百萬元，比一年前增一億零七百萬元或百分之二點五。港府的上半年經濟報告說，今年香港的入口貨價穩定，主要是來自中國的食品價格穩定，而來自日本與美國原料價下跌，亦抵銷了英國來貨價的上升。

頭七個月，香港入口的食品及牲口，增四億三千四百萬元或百分之十一點九。科學及光學儀器、攝影材料、鐘錶，增三億七千五百萬元或百分之二十八點五。另一方面，紡織紗布入口減少了一億二千五百萬元或百分之六點一，染料、料及膠酸料入口，減六千八百萬元或百分之九點二，紡織纖維減一億四千五百萬元或百分之十五點六。香港製衣業及紡織業減少輸入原料，意味着這兩大類產品外銷，在今年內也難逆有止降回升的機會。

外圍金價上漲 香港金價下跌

【本報訊】此間九九金期貨價昨與外圍金價背道而馳，前者回挺，後者報跌。飾黃金價則仍企住每兩八七〇元。美匯、美鈔價扳升。

九九金昨以八二一・五開出頭盤，比上日收市價升一元一角，旋反覆再挺，上至八二二，是為全日最高價，上午收市八二一・三。午後開市八二一・〇，一度跌至八二〇・八，是為全日最低價，惟買家乘低吸進，市價回挺，收市為八二一・四，比上日收市升零・八。低息八毫，牌上交收一千八百兩。

美匯開市四六五・七五，收市四六六，比上日收市升零點四。美鈔開市四六四・七，收市四六四・九，亦升零點四。

英匯揚升

【本報訊】受倫敦英鎊繼續報漲影響，此間英鎊兌港元的比價昨續揚升，美元匯價亦再挺進。

倫敦英鎊在本週二又由一點七四三二微升至一點七四三五五美元，反映出英鎊仍頗硬朗，市場傳說英國仍有繼續降息的可能。

昨日此間滙豐銀行掛出之英匯銀行買價為八・〇五〇，賣價為八・一八五，即每鎊比前又多兌〇・〇〇五港元。就近一週多來說，每鎊先後升了〇・〇三港元，升幅雖少，但已升至近來少見的高水平。

美匯銀行買賣價昨亦繼續挺進，買價為四六二・五，賣價為四六八・五，即每百美元比前多兌〇・二五港元。昨日港市美元匯價的上升，主要是此間買盤稍增所致，受外來影響較少，本週二美元在歐洲外匯市場上升降不一。

廣東方柿收成好 新出水柿梧州到

【本報訊】新出水柿昨天分由湛江和梧州運來，個子大而均勻，果型端正，本地[illegible]和街販批購[illegible]擔分成九十元和八十元。

廣東熟方柿，初步來貨已比去年同期增加，從目前來貨和品質來看，今年廣東方柿又獲得很好的收成，昨天熟方柿每擔仍成一百一十元。

泰航空中巴士 走亞洲區航線

【本報訊】泰國國際航空公司計劃購置之新式Ａ三〇〇Ｂ四型空中巴士噴射機，首架已於最近駛離空中巴士公司在法國杜魯斯的裝配廠，準備依泰航指定的規格作最後修飾及交貨前檢驗飛行。這種中程廣體飛機，初步將加入泰航的高密度地區性航線服務，如來往曼谷與香港、馬尼拉、大阪及東京的航線。

今年錫價漲勢將大

【本報訊】美國銀行在一份報告中稱，市場及價格均由國際協定調整的貨物之一——錫，今年價格將上漲相當大。

該銀行在其「一九七七—七八年全球性錫報告」中表示，去年參加國際錫協定會議的國家，將錫的底價和限價提高至可准其價格波動之水平內。

報告說，「馬來西亞檳城市場的錫價，一九七七年可能漲至平均每磅四點一美元，比去年上漲百分之二十。一九七七八年可能會再漲百分之五。」

該銀行經濟專家高素評論該份報告稱，漲價可能影響到一些錫市場減少對錫的競爭。

菲將批特別匯

將供輸入聖誕節銷貨品

【本報訊】菲律賓今年將續有特別外匯批出，供商人輸入聖誕節應銷貨品。最近菲商來單採訂通常去銷貨品續有增多。

據辦莊消息，菲律賓入口商最近有向港探詢一些聖誕節應銷貨的價格，如一部分罐頭食品、聖誕燭、紙品等都有探盤，但還未有落單訂購。

據菲商來信報道，菲政府今年將繼續批出一筆特別外匯額以供入口商輸入聖誕節市場應銷貨品。目前菲有關當局已通知入口商進行申請，過去有經營這種貨品的入口商才有資格申請，一般估計要待下月初才會有批出。

由於過去曾有數年間菲禁止被認為屬非必需品的聖誕節應銷貨輸入，直到去年才採取通融方式批出特別外匯額供入口商恢復輸入這類貨品。今年菲將繼續發出特別外匯額，則菲商將會來單採辦聖誕應銷貨品。

菲律賓最近寄來的日用雜貨、五金製品、汽車零件、工業用化學原料、工業用雜品等新訂單，已比不久前有輕微增加。因為目前菲國雨季雖尚未過去，但市面上入口貨銷路已比前好些，所以入口商稍為放手補進新貨。

菲椰出口收入 年來增四成多

【本報訊】馬尼拉消息，今年一至八月份菲律賓的椰子出口收入達五億零二百零五萬七百七十三美元，比去年同期收入的三億四千九百九十八萬三千七百七十三美元增加百分之四十三。

在菲律賓聯合椰子協會的一份公佈中指出，此期間的椰子出口量減少了百分之二十八，為一百一十八萬零二百六十八公噸，去年的出口量為一百六十四萬五千四百八十三公噸。

菲律賓椰子的傳統出口市場——美國和西歐的扯降佔了總數的百分之八十一，達九十五萬五千五百六十五公噸。

各月期棉均跌價

【本報訊】香港商品交易所的各月份棉花期貨昨日收市價比前下跌四十五至七十九點不等。全日成交合約減少為四十六張，總值六十萬美元。

昨日成出的合約有，十月份貨兩張，十二月份五張，明年三月份三十張及七月份的九張。以下為昨日的各月份棉花期貨開、收市實價和全日成交的最高、最低價（以每磅美仙計）：

十月份期貨開市實價，五三・九；實價，五三・〇；成交價，五三・六；收市實價，五三・六；實價，五三・〇。十二月份貨開市實價，五一・八；實價，五一・七；最高，五二・〇；最低，五一・五五；收市實價，五一・六五；實價，五一・五五。明年三月份貨開市實價，五一・九；實價，五一・八七；最高，五一・九五；最低，五一・七一；收市實價，五一・七七；實價，五一・七五。

太古洋行AB股 公佈加派中期息

【本報訊】太古洋行董事局宣佈，該行截至一九七七年六月三十日止六個月內未審核除稅後綜合溢利，達港幣八千五百萬元（一九七六年為港幣五千八百萬元）。董事局已決定派中期息A股每股一毫，B股每股二仙，此股息將按最近因五送一紅股而增加之股數派發。按照紅股派發後之計算，一九七六年A股及B股中期息，則分別為每股七仙半及一仙半。

太古洋行中期息定於今年十月十日派發。該公司將由九月二十六日至十月十日（首尾兩日在內）暫停辦理股票過戶登記手續。

M.V. "MAH BULAKUL" 美上美 九月十六日落貨 九月十七日下午開行 泊B20泡 直透：曼谷

M.V. "CHITTIN TANTHUWANIT" 美中美 九月十八日落貨 九月二十日下午開行 直透：曼谷

貨客付貨請向本行接洽是禱 振盛行有限公司啓 香港干諾道西88號 電話：5-480363 直線電話：5-485749 三條線通用內線搭十三、十八號

YATCO ENTERPRISES LIMITED

日隆輪 M.V. "YAT LUNG" 定於九月廿五日抵港收貨 九月廿八日開航 直放：喀拉蚩、巴連、科威特 KARACHI BAHRAIN KUWAIT

日高企業有限公司 香港租庇利街十二號萬安大廈十二樓（十二字） 電話：五四三六〇〇五一九、四三六三〇〇

名神汽船株式會社 MEISHIN LINE

神戶丸 M.V. "KOBE MARU" 九月十九日由日抵港。九月二十日收貨，即晚開行。直放：新加坡

第十九義宗丸 M.V. "GISO MARU NO.19" 九月廿四日由日抵港。九月廿五日收貨，即晚開行。直放：新加坡

總代理：海外聯合海運有限公司 香港德輔道中249—253號東寧大廈六樓601室 電話：五一四四五一、五一六七一四、五一四三九五〇四

「新生」M.S. "SUN SANG" 由上海來。已於九月十四日抵港，泊B4泡。請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。華夏企業有限公司啓 中國銀行大廈五樓，電話：二四二二六一。

凱聲 M.V. "KAISING" 九月十六日抵港

平山 M.V. "PINGSHAN" 九月十五日抵港

請各收貨人速來本公司辦理提貨手續 招商局輪船公司啓 干諾道西十五—十六號九樓 電話：440555, 440557, 447402

今日明日出入口船期在第十二版

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
皇家寶石	ROYAL RUBY	基隆	9月17	日郵
先達寶來	STRATH BRORA	日本	9月17	鐵行
英偉雅士	DYNAMIC ACE	基隆	9月17	東洋
漢堡快輪	HAMBURG EXPRESS	歐洲	9月17	捷成
航信	GRAND UNITY	高雄	9月17	海上
東海六號	TUNG HAI No. 6	高雄	9月17	東海
七洋一號	OCEAN SEVEN I	日本	9月17	天祥
蒲台島	POTOI ISLAND	澳洲	9月17	香島
大嶼島	LANTAO ISLAND	新加坡	9月17	香島
惠來三號	HUEI LAI No.3	基隆	9月17	東海
高力勤	KORRIGAN	日本	9月17	寶隆
東方友華	ORT. AMIGA	高雄	9月17	港郵
東方領袖	ORT. LEADER	神戶	9月17	港郵
金融	SL. FINANCE	美國	9月17	海陸
亞利安馬士基	ADRIAN MAERSK	新加坡	9月17	馬士基
美中美	CHITTIN TANTHUWANIT	曼谷	9月17	振盛行
榮山丸	EIZAN MARU	日本	9月17	天祥
沙加萬道丸	SACRAMENTO MARU	基隆	9月17	大三
利西非丸	RECIFE MARU	日本	9月17	大三
旭光丸三號	KYOKKO MARU No.3	馬尼拉	9月17	川崎
加西亞總統	P.P. GARCIA	基隆	9月17	渣華
柯比達	IBN ALBEITAR	基隆	9月17	怡和
福興	FOO HSING	高雄	9月17	明仁
雅詩	ACE	釜山	9月18	東安
東美	EASTERN MINICON	馬尼拉	9月18	東源
太平洋虹	PACIFIC RAINBOW	釜山	9月18	摩拿
東光	DONG KWANG	釜山	9月18	東宇
大中山	TAICHUNGSHAN	曼谷	9月18	順昌
亞蘭斯	ATALANTIS	日本	9月18	川崎
新海發	ZIM HAIFA	美國	9月18	新興
士打金巴輪	STRAAT CUMBERLAND	新西蘭	9月18	太古
青洲	TSING CHAU	高雄	9月18	香島
飛航雅士	CLIPPER ACE	基隆	9月18	中央
安娜馬士基	ANNA MAERSK	新加坡	9月18	馬士基
利都	LINDO	新加坡	9月18	新興
佳安山	KHIAN HILL	基隆	9月18	日郵
泰來	TAI LAI	高雄	9月18	東海
大和丸	DAIWA MARU	上海	9月18	泛洋
第五金得利	No. 5 KENDARI	日本	9月18	雄源
夏利遜總統	PRES. HARRISON	美國	9月18	總統
光輝	BRILLIANT	日本	9月19	協成
翡翠	EMERALD	日本	9月19	東方
海強	HAI CHIANG	高雄	9月19	永裕
	KANKEI	日本	9月19	永泰
夏灣拿丸	HAVANA MARU	新加坡	9月19	大三
林寶	LAMBROS TSAGLIOTIS	日本	9月19	川崎
有利	UNIQUE MARINER	日本	9月19	中央
美士廸	AEGIS MYSTIC	日本	9月19	山下
神戶丸	KOBE MARU	日本	9月19	海聯
海功	HOI KUNG	新西蘭	9月19	中央
蒙大那丸	MONTANA	美國	9月19	怡和
哥迪高夫	GRODEKOVO	拿可嘉	9月19	華林
海王珊瑚	NEPTUNE COROL	歐洲	9月19	怡和
佳珍	GURJAN	日本	9月20	東祥
美加拿	MEGARA	台灣	9月20	海運
海運	HAI YUN	台中	9月20	永裕
茱莉達	JURATA	歐洲	9月20	天祥
光豐	KWONG FUNG	日本	9月20	東方
馬夫拉	MARVELLA	日本	9月20	國光
古力加	KUZNICA	歐洲	9月20	天祥
銀星	SILVER STAR	釜山	9月20	新興
安德	ANCUD	基隆	9月20	天祥
東權	EASTERN POWER	曼谷	9月20	順利
哥露登	KOROTAN	曼谷	9月20	亞運
利文怡美利	RAMONEVERETT	日本	9月20	福來
伊利諾	ILLINOIS	美國	9月20	怡和
加迪根灣	CARDIGAN BAY	歐洲	9月20	太古
查樂馬士基	CHARLOTTE MAERSK	日本	9月20	馬士基
金熊	GOLDEN BEAR	高雄	9月20	嘉慶
太陽愛神	SUN CUPID	日本	9月20	天祥
士拉和	WLADYSLAWOWO	日本	9月20	天祥
勝家	SONGKHLA	曼谷	9月20	百保利
陽興丸	YOHKOH MARU	大阪	9月20	川崎
發利怡美利	FERNANDOEVERETT	印尼	9月21	福來
光輝	BRILLIANT	新加坡	9月21	大三
柯茂巴利亞	AL MUBARAKIAH	基隆	9月21	怡和
和平釜山	HWAPYUNG PUSAN	釜山	9月21	東安
杜魯門總統	PRES. TRUMAN	美國	9月21	總統
海瑪瑙	NEPTUNE AGATE	高雄	9月21	東亞
銀湖	SILVER LAKE	日本	9月21	大源
亞達貝利萊克	ADABELLE LYKES	高雄	9月21	怡和
美達菲亞	MEDORFEA	歐洲	9月21	沙晧
高麗鳳凰	KOREA PHOENIX	美國	9月21	太平
美華	MYOMAYWA	仰光	9月21	新興
翠雲	TSUI YUNG	高雄	9月21	港郵
太平洋熊	PACIFIC BEAR	加州	9月21	海運
伊娜	ELENA	基隆	9月21	福來
惠來二號	HUEI LAI No. 2	基隆	9月21	東海
露絲蘭	LUCULENT	日本	9月22	協成
卑爾根丸	BERGEN MARU	基隆	9月22	大三
丸井丸	MARUI MARU	日本	9月22	中央
金泰丸	KINTAI MARU	日本	9月22	天祥
佐治華爾頓	GEORGE WALTON	上海	9月22	泛洋
萬壽山丸	MANJUSAN MARU	新加坡	9月22	大三
士打阿古拉斯	STRAAT AGULHAS	廣島	9月22	渣華
雅打馬士基	ARTHUR MAERSK	美國	9月22	馬士基
東道活	ORT. TOPWOOD	日本	9月22	東源
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	三藩市	9月23	鐵行
門羅總統	PRES. MONROE	美國	9月23	總統
紐卡素	NEW CASTLE	日本	9月23	中海
亞布來蘇	DON AMBROSIO	日本	9月23	永泰
士打富譚美	STRAAT FUTAMI	新加坡	9月23	渣華
美國和諧	AM. ACCORD	美國	9月23	美輪
威沙積	VISHVA TEJ	新加坡	9月23	東亞
必治寶	BEECHBANK	日本	9月23	怡和
七海橋	SEVEN SEAS BRIDGE	高雄	9月23	川崎
門羅總統	PRES. MONROE	美國	9月23	總統
南非萬達時	S.A. VANDERSTEL	南非	9月23	怡和
寶華	PAO HWA	日本	9月24	協成
福他利奧	FROTARIO	馬尼拉	9月24	美邦
海國	HAI KUO	基隆	9月24	永裕
長春	EVER SPRING	美國	9月24	利達
美華碧琪	MARTHA BAKKE	旺哪	9月24	鐵行
	MENDOZE	新加坡	9月24	太古
巴圖	BATU	新加坡	9月24	渣華
花娜蘿光榮	FARALLON GLORY	日本	9月24	永泰
友華利	YUVALI	南非	9月24	新興
第19義宗丸	GISO MARU No.19	日本	9月24	海聯
亞拔馬士基	ALBERT MAERSK	新加坡	9月24	馬士基
東方理財家	ORT. FINANCIER	高雄	9月24	港郵
凌雲	LING YUNG	釜山	9月24	港郵
交易	SL. EXCHANGE	美國	9月24	海陸
海惠	MARITIME GRACE	新加坡	9月25	大三
亞馬拿	ASMARA	日本	9月25	寶隆
愛士提利馬士基	ESTELLE MAERSK	日本	9月25	馬士基
海牙丸	HAGUE MARU	日本	9月25	大三
金達	GOLDEN DOLPHIN	高雄	9月25	嘉慶
景星	STAR ANTARES	波斯灣	9月25	福來
碧瑪	PADMA	日本	9月26	東海
出雲丸	IZUMO MARU	紅海	9月17	日郵
馬嘉烈馬士基	MARGRETHE MAERSK	波斯灣	9月17	馬士基
北天星座	CYGNUS PIONEER	波斯灣	9月17	大三
高蘇夫	KOSOVO	塞得港亞歷山大	9月17	遠行
先達寶來	STRATHBRORA	波斯灣	9月18	鐵行
皇家寶石	ROYAL RUBY	紅海	9月18	日郵
柯比達	IBN ALBEITAR	波斯灣	9月18	怡和
加西亞總統	P.PRES.GARCIA	波斯灣	9月18	渣華
太平洋虹	PACIFIC RAINBOW	嘉林沙	9月18	摩拿
基士圖	CHRISTOS K	達打亞葵巴	9月18	巴塔
青洲	TSING CHAU	達打蘇丹港	9月19	香島
捷途士	CHITOS ARK	杜拜科威特	9月19	北辰
佳安山	KHIAN HILL	塞得港	9月19	日郵
嘉華山	GALLATIA	塞得港亞力山大	9月20	華山
美士廸	AEGIS MYSTIC	波斯灣	9月20	山下
光豐	KWONG FUNG	亞丁塞得港	9月21	東方
柯茂巴利亞	AL MUBARAKIAH	波斯灣	9月22	怡和
海瑪瑙	NEPTUNE AGATE	科倫坡	9月22	東亞
明仁建設	M.R. ESTABLISHMENT	卡拉奇	9月22	明仁
金熊	GOLDEN BEAR	紅海	9月22	嘉興
信仰	UNITED FAITH	遠曼	9月23	海國
卑爾根丸	BERGEN MARU	紅海	9月23	大三
美華	MYOMAYWA	仰光	9月25	新興
千里達	TRINIDAD	波斯灣	9月27	百保利
碧瑪	PADMA	卡拉奇科倫坡	9月27	東海
金達	GOLDEN DOLPHIN	達打亞葵巴	9月27	嘉聯
日隆	YAT LUNG	喀拉蚩	9月28	日高
大嶼島	LANTAO ISLAND	波斯灣	9月28	香島
泰城	KOTA AGUNG	紅海	9月28	太平
愛耀	FEXL GLORY	波斯灣	9月28	東灣
新熊	NEW BEAR	波斯灣	9月29	源源
印尼怡美利	TAMURAEVERETT	加爾各答仰光	9月29	福來
利達士	LAERTES	達打亞葵巴	9月30	太古
海怪	SEA SPRITE	亞力山大塞得港	9月30	花塔
騰都	TENDO	依力	9月30	新興
軒利達馬士基	HENRIETTE MAERSK	波斯灣	10月1	馬士基
長安	EVER SAFETY	亞葵巴塞得港	10月3	利達
新龍	NEW DRAGON	波斯灣	10月4	源源

非洲綫

船名		開來港口	月日	公司
靜岡丸	SHIZUOKA MARU	東非	9月17	日郵
露茜寶	LOSSIEBANK	南非	9月17	怡和
利西非丸	RECIFE MARU	南非	9月18	大三
金蟲	GOLD BEETLE	西非	9月18	新興
亞蘭斯	ATLANTIS	西非	9月19	川崎
佳安山	KHIAN HILL	北非	9月19	日郵
美加拿	MEGARA	拉高士亞巴巴	9月21	海運
必治寶	BEECHBANK	南非	9月24	怡和
馬夫拉	MARVELLA	拉高士亞巴巴	9月25	國光
利來廸	NEDLLOYD SCHIE	角城西非	9月29	渣華
泰城	KOTA AGUNG	東非	9月2[illegible]	太平
拉不拉打丸	LA PLATA MARU	東非	9月29	大三
士打柔佛	STRAAT JOHORE	南非	9月30	渣華
海地丸	HAITI MARU	西非	9月30	川崎
亞平寧丸	APENNINES MARU	西南非	9月30	大三
建航	KIEN HONG	西巴巴	9月30	明[illegible]
	JENNY PORR	拉高士亞巴巴	9月30	勝[illegible]
嘉興	CHAR HSIUNG	西非	10月6	嘉聯
	SANTIAGO DELESTERO	南非	10月4	太古
壯成	JOINVILLE	西非	10月7	沙晧
阿京城丸	BUENOS AIRES MARU	南非	10月8	大三

東南亞綫

船名		開來港口	月日	公司
金富士丸	KANEFUJI MARU	新加坡巴生	9月17	東源
天馬	TEMA	新加坡巴生	9月17	大源
英偉雅士	DYNAMIC ACE	馬尼拉	9月17	中央
美上美	MAH BULAKUL	曼谷	9月17	振盛行
大寶石	TAIPOOSEK	新加坡旺哪	9月18	順昌
榮山丸	EIZAN MARU	新加坡	9月18	天祥
美景	AM. MIST	馬尼拉	9月18	美輪
	SKYLUCK	[illegible]	9月19	東源
東美	EASTERN MINICON	馬尼拉宿務	9月19	東源
國隆	THRIVING COUNTRY	三寶壟雅加達	9月19	建華
東光	DONG KWANG	泗水	9月19	東宇
沙保地	SAPUDI	印尼	9月19	亞利來
新海順	NEW HYSAN	雅加達泗水	9月19	聯航
第五金得利	No. 5 KENDARI	新加坡	9月19	雄源
翡翠	EMERALD	馬尼拉	9月19	東方
美中美	CHITTIN TANTHUWANIT	曼谷	9月20	振盛行
光輝	BRILLIANT	新加坡旺哪	9月20	協成
	KANKEI	新加坡	9月20	永泰
神戶丸	KOBE MARU	新加坡	9月20	海聯
大中山	TAICHUNGSHAN	曼谷	9月20	順昌
有利	UNIQUE MARINER	馬尼拉	9月20	中央
佳珍	GURJAN	新加坡巴生	9月21	東祥
七洋一號	OCEAN SEVEN I	新加坡	9月21	天祥
太陽愛神	SUN CUPID	新加坡巴生	9月21	天祥
利文怡美利	RAMONEVERETT	新加坡印尼	9月21	福來
銀湖	SILVER LAKE	新加坡巴生	9月22	大源
明仁投資	M.R. INVESTMENT	雅加達泗水	9月22	明仁
金泰丸	KINTAI MARU	新加坡巴生	9月23	天祥
露絲蘭	LUCULENT	新加坡旺哪	9月23	協成
丸井丸	MARUI MARU	新加坡巴生	9月23	中央
東權	EASTERN POWER	曼谷	9月23	順利
亞布來蘇	DON AMBROSIO	新加坡旺哪	9月24	永泰
紐卡素	NEW CASTLE	雅加達泗水	9月24	中海
寶華	PAO HWA	新加坡旺哪	9月25	協成
第19義宗丸	GISO MARU No.19	新加坡	9月25	海聯
花娜蘿光榮	FARALLON GLORY	曼谷	9月25	永泰
愛士提利馬士基	ESTELLE MAERSK	新加坡印尼	9月25	馬士基
金星	VENUS	馬尼拉	9月26	東方
東一	DONG IL	印尼	9月26	東宇
沙美拉	ANDHIKA SAMYRA	印尼	9月28	亞利來
神華丸	WAHANSA DUA	新加坡	9月28	天祥
莎龍	SARAN	新加坡巴生	9月29	大源
印尼怡美利	TAMURAEVERETT	新加坡巴生	9月29	福來
新興	SUNHING	山打根斗湖	9月30	東安

東亞·東北亞綫

船名		開來港口	月日	公司
航信	GRAND UNITY	高雄	9月17	海上
旭光丸三號	KYOKKO MARU No.3	日本	9月17	豐利行
金加利	GUAM CARRIER	關島	9月17	怡和
建華二號	KIEN HWA No.2	高雄	9月17	東海
曼靈一號	MANO No. 1	釜山	9月17	港興
美麗星	MARY STAR	釜山	9月17	新興
海明	HAI MING	基隆	9月17	永裕
東海六號	TUNG HAI No. 6	高雄	9月18	東海
飛航雅士	CLIPPER ACE	日本	9月18	東洋
海勇	HAI YONG	台中	9月18	永裕
雅詩	ACE	釜山	9月19	東安
惠來第三	HUEI LAI No. 3	基隆	9月19	東海
泰來	TAI LAI	高雄	9月19	東海
美業	AM. VENTURE	高雄基隆	9月20	美輪
茱莉達	JURATA	日本	9月21	天祥
古力加	KUZNICA	日本	9月21	天祥

美洲綫

船名		開來港口	月日	公司
百拿華	PALAWAN	紐約沙灣拿	9月17	大工
旭光丸三號	KYOKKO MARU No. 3	美國西岸	9月17	川崎
亞利安馬士基	ADRIAN MAERSK	長堤	9月17	馬士基
利家拿	NAGARA	紐約美大西洋	9月17	百保利
金融	SL. FINANCE	美國	9月18	海陸
新海發	ZIM HAIFA	洛杉磯紐約	9月18	新興
飛航雅士	CLIPPER ACE	美國西岸	9月18	山下
安娜馬士基	ANNA MAERSK	美國東岸	9月18	馬士基
東方領袖	ORT. LEADER	加州紐約	9月18	港郵
夏利遜總統	PRES. HARRISON	洛杉磯	9月18	總統
	SEATRAIN CONCORD	美國	9月19	天祥
蒙大那	MONTANA	西雅圖溫哥華	9月19	怡和
伊利諾	ILLINOIS	加州	9月20	怡和
勝家	SONGKHLA	加州西北太平洋	9月20	百保利
安德	ANCUD	南美	9月21	天祥
林寶	LAMBROS TSAGLIOTIS	加勒比海	9月21	川崎
[illegible]	KOROTAN	西雅圖溫哥華	9月21	亞運
[illegible]	KOREA PHOENIX	美國西岸	9月21	太平
[illegible]	PACIFIC BEAR	加州	9月22	海運
[illegible]	ELENA	南美	9月22	福來
亞達貝利萊克	ADABELLE LYKES	墨西哥灣	9月22	怡和
杜魯門總統	PRES. TRUMAN	加州西北太平洋	9月23	總統
佐治華爾頓	GEORGE WALTON	紐約	9月23	港運
士打[illegible]	STRAAT AGULHAS	南美	9月23	渣華
美國和諧	AMERICAN ACCORD	紐約	9月24	美輪
長春	EVER SPRING	加州紐約	9月24	利達
威沙積	VISHVA TEJ	東加拿大	9月24	東亞
士打富譚美	STRAAT FUTAMI	南美	9月24	渣華
亞拔馬士基	ALBERT MAERSK	加州紐約	9月24	馬士基
凌雲	LING YUNG	西雅圖溫哥華	9月25	港郵
東方理財家	ORT. FINANCIER	加州紐約	9月25	港郵
福他利奧	FROTARIO	南美	9月25	美邦
百佳	AEGIS PRACTIC	加勒比海	9月27	香港海運
柏羅夫斯基	KONS. PETROVSKIY	加州北美洲	9月28	[illegible]
渣拿亞美尼	JALAYAMINI	加州北美洲	9月30	天祥

澳洲綫

船名		開來港口	月日	公司
珠星	PEARL STAR	澳洲	9月17	香島
利都	LINDO	澳洲	9月18	新興
東方友華	ORT. AMIGA	澳洲	9月18	新興
士打金巴輪	STRAAT CUMBERLAND	新西蘭	9月21	太古
翠雲	TSUI YUNG	澳洲	9月23	港郵
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	鉀力曼陀	9月25	鐵行
安華	ASIAN REWARD	澳洲	9月28	太古
安德士	ANDROS	澳洲	9月29	福來
	ELENA STASOVA	澳洲	10月1	華林
湖北	HUPEH	新西蘭	10月2	太古
德山丸	TOKUSAN MARU	澳洲	10月4	新興
新疆	SINKIANG	新畿內亞	10月5	太古
香島貨櫃	ISLAND CONTAINER	澳洲	10月5	香島
澳洲開發	AUST. EXPLORER	澳洲	10月8	怡和
馬哥孛羅	MARCO POLO	澳洲	10月9	怡和

出口船期預告

歐洲綫

船名		開往港口	月日	公司
普拿	PULAWY	鹿特丹[illegible]	9月17	天祥
高力勤	KORRIGAN	鹿特丹[illegible]	9月17	寶隆
佛烈寶	FLEETBANK	漢堡安特衛普	9月17	仕嘉
沙加萬道丸	SACRAMENTO MARU	地中海	9月19	大三
大和丸	DAIWA MARU	漢堡鹿特丹	9月20	泛洋
哥迪高夫	GRODEKOVO	漢堡倫敦鹿特丹	9月20	華林
查樂馬士基	CHARLOTTE MAERSK	漢堡不來梅	9月20	馬士基
加迪根灣	CARDIGAN BAY	漢堡鹿特丹	9月20	太古
士拉和	WLADYSLAWOWO	漢堡鹿特丹	9月21	天祥
七海橋	SEVEN SEAS BRIDGE	漢堡利夏化	9月23	川崎
海牙丸	HAGUE MARU	地中海	9月26	大三
亞馬拿	ASMARA	卡薩布蘭卡里斯本	9月26	寶隆
忌達利安	GLENLYON	里斯本來拔士	9月27	太古
齊威利	CHAI VAREE	漢堡鹿特丹	9月27	摩拿
茱蘭地亞	[illegible]	鹿特丹哥頓堡	9月27	寶隆
派摩利亞	PIONEER PRIMORYA	漢堡倫敦	9月27	華林
利物浦灣	LIVERPOOL BAY	漢堡南安普頓	9月28	太古
江發	KARA CAREER	漢堡歐洲	10月2	泛洋
海王珊瑚	NEPTUNE COROL	漢堡鹿特丹	10月2	怡和
邊拿芬	BENAVON	漢堡不來梅	10月3	百保利
桑達好仙	SONDERHAUSEN	漢堡鹿特丹	10月4	東亞
美達菲亞	MEDORFEA	巴薩倫那熱那亞	10月4	沙晧
新褔馬士基	CLIFFORD MAERSK	漢堡不來梅	10月6	馬士基
萬佳	BELLA COOLA	漢堡鹿特丹	10月7	寶隆
四達寶	CEDARBANK	漢堡鹿特丹	10月7	海上
保羅騎士	CHEVALIER PAUL	漢堡利夏化	10月11	沙晧
萬寶隆丸	MONT BLANC MARU	熱那亞馬賽	10月11	大三
茱莉達	JURATA	鹿特丹漢堡	10月11	天祥
東京快輪	TOKIO EXPRESS	漢堡鹿特丹	10月11	捷成
大拿威利	THANA VAREE	歐洲	10月15	摩拿
利來福	NL. DELFT	漢堡鹿特丹	10月17	寶隆

印·巴·中東綫

船名		開往港口	月日	公司
山口丸	YAMAGUCHI MARU	塞得港依斯坦堡	9月1[illegible]	日郵

火·車·時·刻·表

紅磡開	到羅湖(標準時間)	羅湖開	到紅磡
上午5時34	上午6時36	上午5時47	上午7時00
6時21	7時36	6時14	7時30
7時18	8時39	6時44	8時00
▲7時48	▲8時46	7時12	8時30
8時18	9時31	7時52	9時00
9時03	10時17	▲9時16	▲10時01
10時04	11時15	9時05	10時19
▲10時47	▲11時29	9時54	11時02
11時09	下午12時16	10時52	下午12時07
下午12時08	1時17	▲11時37	▲12時23
1時07	2時13	11時52	1時06
2時00	3時06	下午12時32	1時45
3時06	4時19	1時28	2時37
4時04	5時17	2時40	3時50
5時00	6時11	3時31	4時45
5時30	6時46	4時29	5時42
6時00	7時11	5時26	6時42
6時30	7時41	6時23	7時37
7時00	8時09	7時15	8時31
7時51	9時01	7時46	8時58
9時12	10時22	8時12	9時24
10時30(E)	11時34	9時04	10時13
11時00(S)	0時04		

E週六停·S週六行走·▲紅磡—大埔墟線。

深圳開	到廣州(北京時間)	廣州開	到深圳
上午11時10	下午1時15	上午7時25	上午9時30
下午1時00	下午2時45	上午8時30	上午10時15
下午4時00	下午8時10	上午9時55	下午2時30

正福汽船株式會社 SHOFUKU LINE

飛航雅士 CLIPPER ACE（VOY.32）九月十六日下午五時 載貨：散貨、包箱：十七日下午五時
寶利雅士 BONITA ACE（VOY.38）九月廿三日到 載貨：散貨、包箱：廿四日下午五時
亞洲雅士 ASIA ACE（VOY.40）九月三十日到 載貨：散貨、包箱：廿八日下午五時 廿九日下午五時
金貨櫃航綫來往香港—東京及神戶
川航日本—香港—馬尼拉
英偉雅士 DYNAMIC ACE（VOY.19）九月十六日下午五時到 載貨：散貨·已經截貨 包箱：十五日
收貨站：現代貨箱碼頭
大壽丸 M.S. "DAIJU MARU" 九月廿日抵港 不收出口貨
惠顧客貨接洽 總代理：東洋船務有限公司 大道中備商大厦1101室 電話5—249428, 250241（十線）

EASTERN SHIPPING LINES

金富士丸 M.S. "KANEFUJI MARU" 直放：新加坡、巴生 九月十六日抵港 十七日開行
貨箱服務 香港—菲律賓定期航線
東美輪 M.S. "EASTERN MINICON" 直往：馬尼拉、宿務
本期（VOY.97S）九月十八日到港 九月十九日開行
下期（VOY.98S）九月廿八日到港 九月廿九日開行
總代理：東源大地有限公司 香港德輔道西40—50號西區中心大厦廿一樓 電話：5—468151（五線）
接儎處：東源公司

WORLD LINE

天馬 M.S. "TEMA" 即日抵港 九月十七日中午開行
銀湖 M.S. "SILVER LAKE" 直往：新加坡、巴生 九月廿一日抵港 九月廿二日開行
莎龍 M.S. "SARAN" 九月廿八日抵港 九月廿九日開行
總代理：大源船務有限公司 接儎處：東記公司 香港德輔道西40—50號西區中心大厦廿一樓 電話：五—四零一五二一

CONCORDSHIP LINE

▲香港至沙巴，汶萊，沙勞越航運公會會員 快捷定期航線▼（具十七年川航本線經歷）
詩美輪 M.V. "SIMANT" 直放：璞羅乃、古晉 九月廿五日落貨 廿六日開行
新興輪 M.V. "SUN HING" 第12航次 直放：山打根、斗湖 九月廿九日落貨 三十日開行
平安輪 M.V. PING ON（7/1978建造新船）新船第17航次 直放：亞庇、納閩 十月十五日落貨 十六日開行
總代理：東安海運有限公司啓 香港干諾道中一三〇號誠信大廈六〇一室 電話：H四四七〇三一五（四線）

日本海運株式會社 Japan Line

M.S. RIO TUXPAN
直航：
CRISTOBAL, PANAMA, COLON,
LA GUAIRA, MARACAIBO,
PORT OF SPAIN, CORINTO,
SAN JOSE DE GUATEMALA,
CURACAO, ARUBA,
PUNTARENAS, SAN JUAN,
SANTO DOMINGO,
MANZANILLO,
ACAPULCO, ACAJUTLA.
兼收下列各埠
聖馬田 · PHILLISBURG VIA CURACAO
道班快輪 十月四日落貨 十月三日開行
委內瑞拉·加勒比海航線
貴客付貨請移玉步德輔道中十一號聯邦大厦七〇五室
總代理：泛洋航運有限公司 電話：H二三六八〇九一八八
澳門代理：聖華船務公司 巴素打爾古街九十五號 電話：七九七

太古船務代理有限公司 太古輪船有限公司 香港太古大廈四樓 電話：5 264311

亞澳快航有限公司
主貨櫃服務
收貨站：現代貨箱碼頭及彩虹德記
碇泊處：現代貨箱碼頭葵涌

香港 墨爾砵 悉尼 布利斯本（衷德爾特經墨爾砵）	截貨靠運	香運	開行
東方友華 ORIENTAL AMIGA	——	9月15日	9月18日
翠雲 TSUI YUNG	9月18日	9月19日	9月23日
安華 ASIAN REWARD	9月24日	9月25日	9月28日

紐西蘭快航 太古·大阪三井·渣華聯合航線 收貨站：海運碼頭及葵涌彩虹德記 直航：非洲舉島·奧克蘭·威靈頓·列提頓
士打金巴倫 STRAAT CUMBERLAND LAUTOKA, SUVA & AUCKLAND 9月17日截貨 9月21日開行
湖北 HUPEH AUCKLAND, WELLINGTON & LYTTELTON 9月28日截貨 10月2日開行

新畿內亞及南太平洋航線
新疆 SINKIANG PORT MORESBY, LAE, MADANG, RABAUL, KIETA, HONIARA, SANTO, VILA & NOUMEA 10月3日截貨 10月4日開行

順昌航業有限公司

大寶石 M.S. TAIPOOSEK（最新型客貨輪時速16浬，全船客房冷氣設備）直透：新加坡、庇能
本期：九月十六日抵港 九月十八日下午開行
下期：十月三日抵港 十月五日開行
大中山 M.S. TAICHUNGSHAN 直透：曼谷 九月十八日抵港 九月廿日下午開行

CAVN/FMG
委內瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線
由香港直放中南美洲
AEGIS PRACTIC
百佳 九月廿六日抵港 九月廿七日啓行
Calling: BUENAVENTURA, CRISTOBAL, BARRANQUILLA, PARAMARIBO, GEORGETOWN, PORT OF SPAIN, EL GUAMACHE, LA GUAIRA, MARACAIBO, SANTA MARTA AND CARTAGENA ALSO ACCEPTABLE VIA BARRANQUILLA.
香港總代理：香港海運有限公司
聯邦大厦23字 電話：5-225046、5-236171
收貨站：興友貨倉 荃灣美環街1—6號 電話：12-437283, 12-437220
澳門代理：新興公司 電話：2512

美上美 M.V. "MAH BULAKUL" 直透：曼谷 九月十六日落貨 九月十七日下午開行 泊B20泡
美中美 M.V. "CHITTIN TANTHUWANIT" 直透：曼谷 九月十八日落貨 九月二十日下午開行
貴客付貨請到本行接洽是荷 振盛行有限公司啓 香港干諾道西88號 電話：5-480313 直線電話：5-485749 三條線通用內線由十二至十八號

下月[illegible]

伊朗沙特阿拉伯訂購不少恤衫

【本報訊】此間一些成衣出口商透露，下月份部分成衣的出口情形將會好轉。這主要是趕在聖誕節前付運所致。據廠商表示，這些出口訂單主要是去西德及美國的，雖然單價不及去年的高，但仍然是有得做的。不過，這些訂單也不是容易做，因為其出口均需要配額，而今年的去西德和美國的配額，已用得差不多，因此要接入這些出口單，非本身要持有配額不可。商人說，如果有配額的話，相信平平穩穩可以賺到百分之五左右的利潤，雖然這比去年的水平降低。

近期伊朗、沙特阿拉伯等地來港訂購不少恤衫、西褲等夏天服裝，數量也比較大，故不少廠家多願接入，以彌補生產高級成衣開工的不足。據說這些貨價都比較好，只是因為其價較低，要接入多量訂單才能維持原有的利潤水平。

[illegible]　質量繼續有提高

【本報訊】首批天津大白菜已於昨天抵港，今年來貨新鮮，少殘次，質量續有所提高。開盤後，甚為搶手，每擔以一百元成出。

天津大白菜，今天新貨將陸續上市。昨天內地蔬菜市道仍穩暢。芋頭、蓮藕、冬瓜以及青苗菜等均源源運到，大盤價多成定。

反映經濟依靠建築業及居民消費支持，而同期紡織品外銷明顯減少，花紗布染料入口退縮。

[illegible]一年前增三十三億六千八百萬元或增百分之十三點九。其中單是機械及運輸工具入口就增加了十一億零四百萬元（比一年前增百分之二十六），佔入口貨價總增額的三分之一。署理輔政司夏鼎基最近估計，今年建築業的設備和機器投資額，約比去年增三成，目前建築業的就業人數，則比一年前增四成。這是造成機械及車輛等運輸工具入口大增的一個主因。

在今年頭七個月內，日本貨輸港增加了十一億五千七百萬元，或增百分之二十一點七。美國貨輸港增六億三千二百萬元，即增百分之二十一點八。日、美兩國來貨的增加額，已佔入口貨總增加額的半數以上。日本運來的電機、[illegible]

[illegible]二百萬元或百分之二十八點五。另一方面，紡織纖維減一億四千五百萬元或百分之十五點六。香港製衣業及紡織業原料及半製成品入口，減六千八百萬元或百分之九點二，紡織紗布入口減少了一億二千五百萬元或百分之六點一，染料、[illegible]意味着這兩大類產品外銷，在今年內也難望有止降回升的機[illegible]

[illegible]四億三千四百萬元或百分之十一點九。科學及光學儀器、攝影材料、鐘錶，增三億七千[illegible]

頭七個月，香港入口的食品及牲口，增[illegible]與美國原料價下跌，亦抵銷了英國來貨價的上升。

亞洲羽聯常委會昨天決定
第三屆亞洲羽球錦標賽 明年四月底在北京舉行
會上並支持要求把羽毛球運動列入奧運會比賽項目之一

【本報訊】昨天在港舉行的亞洲羽毛球聯合會常務委員會會議，席上接納國際羽毛球聯會建議成立裁判小組，以及支持要求把羽毛球運動列入奧運會比賽項目之一。

昨天的亞洲羽聯常務委員會會議上討論了多項議程，包括決定於明年四月底在北京舉行第三屆亞洲羽毛球邀請錦標賽。並且決定今後每年均舉辦一次。

亞洲羽聯將準備開辦裁判訓練班，培養和訓練亞洲的裁判，並將派遣到各地主持湯姆斯杯、優霸杯及其他地區執法。

體育

甲組足球聯賽今演次周賽事
嘉山海蜂花墟較高下
前者稍高半線 後者搶分不奇

【本報訊】甲組足球聯賽第一周六場賽事順利進行完畢，十二支隊伍各已打過一場，不管勝負與和局，大都能拉緊來打，一般氣力表現不錯，此是一種好現象。第二周六場賽事接踵而至，今天的「戲碼」是嘉山對海蜂，下午四時半角逐於花墟場。雙方預備組二時三刻打頭陣。門票統收五元。過去有五場比賽在花墟上演，捧場客日見其多，球市有好轉的趨勢，相信今天看客將亦不少，因「戲碼」不俗也。

嘉山在聯賽對東方，未能夠打響第一砲，原因是守力不足，致先失一球，然後努力反攻而扳成一比一和局。今天有薛將葉志強繼續效力，復任右後衛，對守力將略增強。

看嘉山上周對東方之役的演出，上半場因後衛踢得很亂，影響到他們未能夠打好那套長傳急攻，轉至下半場才見略為改進，後衛截得來球不再浪踢，常傳給中場員去組織進攻，才佔盡高空攻勢而壓住東方來打，今天復得葉志強踢後衛，將會打得穩定一點，可以壓制海蜂攻擊球員的搓波推進的話，不招致大意之失，從而發動較為凌厲的高空攻勢，便可望贏仗，淨取兩分。

海蜂隊中多「老波骨」，作戰經驗豐富，今天可能調回張耀國與黎寶忠拍檔踢雙中堅，用以針對嘉山的兩個箭頭只擅頭攻，不擅腳射，黎寶忠、張耀國二位「老波骨」，只要夠氣力，配合着上佳打得不錯的鄧兆明和崔永生，是有辦法箝制得住嘉山兩個箭頭，未必便失。問題在於前鋒朴利天狀態未「弗」，小麥又「有乜紋路」，三位中場員好搓波，拖慢來踢，不易打好進攻組織，如中場經不起嘉山快打慢，便難以威脅嘉山了。

季初波勝負很難料，以海蜂個別球員的波底來說，比嘉山較熟練，如夠氣力打好這場仗，搶分不奇，因嘉山的長傳急攻還是演出優劣無常也。

嘉山：馬必雄；張金根、李炳雄、張志培、葉志強；布連、林守焯、王展健；賀尼、萊頓、鄧家明。

海蜂：孔惠恩；鄧兆明、黎寶忠、胡焯根、崔永生；陳鴻平、林蔡柱、胡順華；小麥、張耀國、朴利天。

信修昨有水運會

【本報訊】信修中學於昨日上午在荃灣泳池舉行了第一屆的水運會。參加比賽的運動員有百多人，到場參觀的學生有數百人，氣氛熱烈。

精工陣強予取予攜 卜公力弱淨負五球
麥哥利踢中鋒近門抽射中三元

【本報訊】昨日在花墟場上演的一場甲組足球聯賽，精工技高，以五比〇勝卜公。精工麥哥利連中三元。頭場預備組之役，卜公勝精工四比二。

甲組之役，精工雖以五球取勝，但因缺乏之金在漢的高空波，對前鋒的攻擊力有一定影響。卜公方面，該隊在聯賽第一仗，碰着「班霸」，輸波是意料中事，但昨日各將已經盡力而戰了，惟技不如人，無話可說。

上半場比賽，精工兩球領先。在廿九分鐘，戴歷左路傳中，卜公門前，眾人大濶，何新華右邊交後，胡國雄廿碼外勁射破網。卅四分鐘，胡國雄中場交士，戴歷用後腳再將球傳上，麥哥利衝門一射入網。半場完，精工二比〇領先。

下半場再戰，雙方原陣出戰。六分鐘，卜公周榮面對空門，卻將皮球頂出界外，錯失良機。十三分鐘，傅振邦埋門抽射入網，但因「越位」在先，卜公食「詐糊」。二十八分鐘，戴歷左輔位斬出，麥哥利近門抽射得手，三比〇。三十分鐘，精工再度進攻，胡國雄中路橫傳，李桂雄上前接應近門抽射，羅灶石把球擋出，李桂雄再射，皮球直飛網窩，四比〇。三十三分鐘，精工再入一球，但此是問題波，因為戴歷左輔位斬出時，看來皮球已出界外，麥哥利前再建一功，五比〇。

此後，雙方均有換人，精工以何國良、張炳衡分別入替戴歷及郭鎮華。卜公則以周國雄、蔡華國換出曾牛及曾英全。

昨日，入場觀眾三千一百四十八人，門票收入一萬七千七百元。

精工：林芳基；區永雄、古廉棚、曾廷輝、郭鎮華；李桂雄、胡國雄、何新華；戴歷、麥哥利、森寶。

卜公：羅灶石；麥雷強、黃翹信、陳少雄、曾榮雄；周榮、鄧錦添、徐國安；曾英全、曾牛、傅振邦。

撲救不及 昨日卜公戰精工之役，麥哥利（中）埋門抽射得手，羅灶石撲救不及。

國際乒乓球邀請賽
日英美隊名單發表
日隊猛將河野滿教練球員並兼

【本報訊】香港乒乓球總會決定於十月二十一日開始在港舉辦國際乒乓球邀請賽，該會最近已收到日本隊、英國隊、美國隊的職、球員名單。香港乒乓球代表隊現已開始進行每個星期六天的有計劃集訓。

國際乒乓球邀請賽計有中國隊、日本隊、英國隊、美國隊、香港隊五隊參加，日本隊、英國隊、美國隊的職、球員名單已寄到：

（日本隊）領隊道上進，教練兼球員河野滿，隊員高島規郎、前原正浩、內田。

（英國隊）領隊[illegible]克士，隊員是格士利、金明士、施法士、施威路。

（美國隊）領隊[illegible]波沙治，隊員D森美那、R森美那、基連嘉拉地。

（香港隊）陳盛興、李光祖、黃耀[illegible]、鄭紀益。

至於中國隊職、球員名單，現仍未收到。

公開泳賽首天決賽
共十二個項目 預料將有激爭
維多利亞泳池舉行 免費參觀

【本報訊】香港業餘游泳總會主辦的一九七七年度全港公開男女高級游泳錦標賽，今、明兩天下午六時在維多利亞泳池舉行決賽，共有十二個決賽項目，歡迎參觀。

參加比賽的有巨流、婦遊、狡魚、旺角、愉園、海天、勵進、南華、東昇、中青、西青、香港木球會等。預賽已於本月八日、九日在維多利亞泳池舉行，今、明兩天繼續在上述泳池進行決賽。預賽時，婦遊會的佳頓以十九分三七秒九刷新了婦遊會麥谷架保持的十九分四五秒三的全港紀錄。

今天舉行第一天決賽，共有十二個決賽項目，由於集中了全港華洋一流泳員參加，到時將會有緊張、激烈的爭逐。

今天決賽項目如下：

一、女子二百公尺蛙式；二、男子一百公尺蝶泳式；三、女子一百公尺背泳；四、男子四百公尺自由式；五、女子四百公尺個人四式；六、男子四百公尺個人四式；七、女子二百公尺自由式；八、男子二百公尺蛙式；九、女子二百公尺蝶泳式；十、男子一百公尺背泳；十一、女子四百公尺自由式接力；十二、男子四百公尺四式接力。

流浪對港會改期

【本報訊】足總秘書昨日宣佈，原定於本月十七日（星期六）下午在港會球場舉行的一場甲組聯賽流浪對港會，現因場地用以打曲棍球之用，決定改期於本月二十日（星期二）舉行，時間是晚上八時。預備組則開六時十五分。

同日在嘉山場舉行的一場預備組球賽東昇對愉園，現因兩隊中有多名球員入選[illegible]杯選拔賽，故此延期舉行。

學界田徑運動會十九日開始報名

【本報訊】南華體育會主辦的第三十一屆全港學界田徑運動會，籌備委員會，業經擬定賽會章程，定於本月十九日起報名，月廿三日下午五時止截，凡屬港九及新界中小學校學生，能遵守大會章程及業餘資格，實屬該校正式學生，均可報名參加，專上及夜校學生及特別生不得參加。

賽會定於本年十二月四日（星期日）上午九時至下午五時在加路連山該會大運動場舉行揭幕，初賽、複賽，及部份田賽決賽。十二月七日（星期三）上午九時至五時，舉行田賽預賽或決賽及徑賽初、複賽。十二月十一日（星期日）上午九時至下午五時，舉行複決賽頒獎閉幕。

歡迎港、九、新界，各校參加，如未收到報名章程，可派員到加路連山南華體育會體育大廈G座總幹事處索取報名表格及賽會章程。

宇宙隊在日末仗 三比一勝明星隊
今啓程到中國作友賽

【合眾國際社東京十四日電】比利在日本的最後一場比賽，由宇宙隊對全日本明星隊。在日本國家運動場的六萬五千人面前，宇宙隊以三比一打敗全日本明星隊。

紐約宇宙隊在上半場十六分鐘由基拿利亞射入第一球，在二十三分鐘由杜碧射入第二球，第三球是在下半場三十六分鐘由摩利士射入的。全日本明星隊破蛋的一球由後備球員在完場前建功。

宇宙隊將在周四離開東京到中國作兩場比賽，日期是十七及二十日，地點分別在北京及上海。

紅雙喜牌乒乓球 獲准國際賽使用

【本報訊】北京《體育報》消息：一九七七年四月國際乒聯在英國伯明翰召開的兩年一度的代表大會上再次通過國際乒聯設備委員會的建議，繼續批准我國生產的紅雙喜牌乒乓球為一九七七年—一九七九年年度（一九七七年四月—一九七九年三月）國際比賽用球。

我國上海乒乓球廠生產的紅雙喜牌乒乓球，性能良好，質量穩定。早在一九六〇年，即被國際乒聯批准為國際比賽用球之一，是在我國舉行的第二十六屆世界乒乓球錦標賽比賽用球。十多年來，一些重大的國際比賽，如三次亞非拉乒乓球友好邀請賽，第一屆亞洲乒乓球錦標賽、北京國際乒乓球友好邀請賽、上海國際乒乓球友好邀請賽等，都使用紅雙喜牌乒乓球，獲得了國際上的好評。

上海乒乓球廠的工人和技術人員正在不斷地進行研究，以進一步提高紅雙喜牌乒乓球的質量。

甲組足球聯賽積分表（截至九月十四日止）

隊名	賽次	勝次	和次	負次	得球	失球	積分
精工	一	一	〇	〇	五	〇	二
南華	一	一	〇	〇	一	〇	二
海蜂	一	一	〇	〇	一	〇	二
東昇	一	〇	一	〇	一	一	一
流浪	一	〇	一	〇	二	一	一
嘉山	一	〇	一	〇	一	二	一
東方	一	〇	一	〇	一	一	一
愉園	一	〇	一	〇	〇	〇	一
元朗	一	〇	一	〇	〇	〇	一
市政	一	〇	〇	一	〇	一	〇
港會	一	〇	〇	一	〇	一	〇
卜公	一	〇	〇	一	〇	五	〇

香港B隊足球員 明日上午開會議

【本報訊】足總昨日宣佈，十七名香港B隊球員，將要在明日上午十一時在足總開會。

香港B隊：吳炳南、趙林達、吳錦華、陳家富、曾永雄、巫執明、梁帥榮、何家寶、陳雲岳、黃兆光、蔡錦華、劉榮根、鄧劍棟、尹龍基、陳懷偉、傅振邦、張錦全。

青年乒球賽 今作準決賽

【本報訊】香港乒總、市政局主辦的市政杯全港公開B級男子青年團體乒乓球賽，今天下午七時有兩場準決賽在乒總會所舉行，分由結恒A對愉園，青華對金銀。

昨晚在乒總會所舉行的A級男子青年團體乒乓球準決賽，戰果是：南餘勝東青五比一，天青勝辰青五比三。上述得勝隊將於本月二十三晚舉行冠軍爭奪戰。

青少排球訓練班 二十日截止報名

【本報訊】港九排球聯會、市政局合辦的青少年排球訓練班，定於本月二十日截止報名。

港九排球聯會自今年以來，舉辦的青少年排球訓練班，接受訓練的學員逾千人，該會最近主辦的青少年排球訓練班，參加者十分踴躍，名額有限，如有興趣參加，可向九龍中央郵箱三八三六號港九排球聯會辦理報名手續。

阿香談元朗
球壇長短波

「不打不相識」，愉園與元朗激戰後，張子岱大讚元朗，聲言不容忽視！

昨天，我與「阿香」談起「愉、元」之役，本想問他為什麼愉園沒有入球？可是，「阿香」搶先說：「鄉紳兵團不可欺，乃是今屆球壇的有力分子。」

他說，元朗首場表現令人刮目相看，防守之嚴密，使愉園前鋒莫奈之何，長傳閃怂，有符？短傳滲入亦因雙翼未能拉開，不易破其門禁。

「阿香」把幾支華人球隊作比較，認為元朗的實力與南華、東昇、愉園相當接近，算是「中上型班」。如果前鋒再加「兩件」，就是「巨型班」了。

談了元朗，我又要他分析對己隊演出的看法。「阿香」表示，愉園季初有此表現，已算不俗。但因「馬毛」缺陣，影響了攻力。他說，「馬毛」上月三十日由穗返港，因事缺練兩個星期，現已恢復，倘能操起狀態，下場將可亮相鬥東昇了。

說到各人的表現，「阿香」表示新人梁帥榮有前途。他說：「梁只打一屆預備組，今屆首次在甲組上陣，演出中規中矩。看來，二門位置非他莫屬矣！」

「阿香」打趣曰：「梁挑大樑，愉園又多一人調動，毋須我上陣矣。」

波迷

公開籃球賽 今截止報名

【本報訊】香港業餘籃球聯會主辦的一九七七至七八年度公開男、女子籃球賽，由九月一日開始接受報名，今天下午五時截止。九月十九日下午六時半在修頓球場舉行抽籤會議，編排賽程。預算十月開始比賽。

工聯籃球賽今準決賽

【本報訊】工聯康委主辦的「各業工人男女子籃球賽」，由九月四日開始複賽，至九月十三日男子隊已產生四強，今日下午七時半開始，男子隊進行準決賽，製衣對牛奶工，民航對紡荃，女子組校友會對南洋，沙瑯對製衣。歡迎各工會工友到場參觀。

星洲足球隊教練 朱成貴切除右腿
夏仙已接替他的職位

【路透社新加坡十四日電】新加坡國家足球隊教練朱成貴在今早切除了他的右腿。六十二歲的朱成貴向新聞界透露，當他能夠移動時，他便會到球場。但是訓練員夏仙已接替了教練的職位。

流浪五外援 昨天已註冊

【本報訊】流浪的五位「外援」球員的註冊紙業已寄抵本港，昨日由會方遞入足總，成為註冊合約球員。

五外援為：門將麥高漢，後衛比利必遜，左翼香格利，中鋒艾特，中場球員麥哥倫。

據必得利稱，五外援的狀態起初不甚好，但在操了兩課後，已有好轉。其中門將麥高漢及中鋒艾特的球技不俗。

流浪再添五名「外援」後，實力將有所增強，配合原有的年青小將，可望成為一支有力威脅強隊的「黑馬」。

分類廣告

聲明

遺失啓事

茲遺失樂友銀行紅磡支行人民幣定期存單No.13964，除向該行掛失外，特此聲明作廢。佩霖啓

遺失聲明

茲遺失銅鑼灣新華銀行第AC7860號活期存摺一本，除已向該行掛失外，特此聲明作廢。徐達偉啓

南華　南洋　今天獻映　預售三天

第一部超震聲立體音響災難片！

鯨魚大戰八爪魚翻江倒海

令你一新耳目大開眼界！

八爪魚

聯合主演　亨利方達　華侯士頓　莎莉溫德絲　堅保侯斯

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
渣拿干達	JALAKANTA（晨早）	美國	A15	天祥
太平皇后	PACIFIC QUEEN（下午）	關島	油麻地	東源
康富士	CONCORD FUJI（下午六時）	日本	B	海上
華榮	HWAPYUNG BEE（上午十時）	日本	B19	永泰
莉莉亞	LILIA（上午四時）	日本	B14	雄源
亞拔馬士基	ALBERT MAERSK（下午四時）	美國	葵涌1	馬士基
大同	TA TUNG（下午）	高雄	油麻地	東海
長豐	EVER HARVEST（上午一時）	高雄	北角橋	利達
漢士馬士基	HANS MAERSK（下午二時）	日本	海廈	馬士基
溫寶隆總統	PRES. VANBUREN（下午二時）	美國	國際橋	總統
和富	WEALTH（上午八時）	高雄	B13	順利
	CELEBES CAREER（下午八時）	新港	A34	泛洋
杭州	HAN CHOW（下午六時）	茂國	A37	中英
安輝	ASIAN RENOWN（上午五時）	澳洲	葵涌1	太古
甲斐丸	KAI MARU（下午）	塞得港亞力山大	A12	日郵
遠柯達	BENALDER（上午十一時）	澳紐不來梅鹿特丹	葵涌1	遠行
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE（下午）	溫哥華	A21	鐵行
勃迪夫	PUTIVL（中午）	加州西北太平洋	國際橋	華林
御影山丸	MIKAGESAN MARU（下午）	加勒比海	A31	大三
興波丸	KOSAN MARU（下午）	新加坡巴生	B1	東洋
茂利伯美利	MURRAYEVERETT（下午）	新加坡婆羅	A7	福來
金山	GOLD MOUNTAIN（下午二時）	南非	A35	新興
海王	HAI WANG（下午）	基隆	油麻地	永裕
金華	KING HWA（下午）	高雄	油麻地	東海
豐和丸	HOWA MARU（下午）	上海	A10	泛洋
長豐	EVER HARVEST（下午）	遠打	北角橋	利達
長城	KOTA PANJANG（下午）	黃埔	B8	太平
光大	KWANG TA（下午）	新加坡	B12	天祥
明智	MING CHIH（下午）	基隆	油麻地	明仁
派摩利亞	PIONER PRIMORYA（上午八時）	拿可嘉	國際橋	華林
日興	YAT HING（上午十時）	新加坡波斯灣	A17	日高
	JEANNE LABOURBE（中午）	馬尼拉	A27	華林
珠星	PERPETUAL STAR（上午九時）	胡志明市	油麻地	金星

今日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
琥珀	AMBER（下午）	角城西非	海廈	馬士基
豪維來克	HOWELL LYKES（下午）	墨西哥灣	A13	怡和
邦拉帝	BUNGA TERATI（中午）	澳洲	國際橋	福來
莎蘭坦一號	SARUNTA I（下午六時）	新加坡巴生	B18	穗源
新福馬士基	CLIFFORD MAERSK（下午）	高雄	海廈	馬士基

明日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
山口丸	YAMAGUCHI MARU	基隆	B	日郵
龍珠島	PEARL ISLAND（下午七時）	高雄	海廈	香島
出雲丸	IZUMO MARU	基隆	A	日郵
靜岡丸	SHIZUOKA MARU（中午）	日本	A	日郵

明日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
金富士丸	KANEFUJI MARU	日本	B	東源
天馬	TEMA（上午一時）	日本	A	大源
海民	HAI MING	基隆	油麻地	永裕
百拿旺	PALAWAN	馬尼拉	A	大工
金源	KIM GUAN	汕頭	油麻地	源源
坪山	PING SHAN（上午六時）	天津	B	招商局
美麗星	MARY STAR（上午）	釜山	油麻地	新興
露茜濱	LOSSIEBANK（上午）	日本	A	怡和
普拿	PULAWY（晨早）	日本	B	天祥
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	B	海聯
大寶石	TAI POO SEK（上午）	新加坡	A	順昌
建華二號	KIEN HWA No. 2	高雄	油麻地	東海
佛烈濱	FLEETBANK	高雄	國際橋	仕溢
海勇	HAI YONG	台灣	B	永裕
	OCEAN ESPOIR	波斯灣	葵涌1	海運
茱蘭地亞	JUTLANDIA（上午六時）	歐洲	國際橋	實隆
金槌	GOLD BEETLE	基隆	A	新興
金加利	GUAM CARRIER	關島	油麻地	怡和
利家拿	NAGARA	澳洲	九龍橋	百保利
曼諾一號	MANO No. 1（晨早）	釜山	油麻地	港興
北天星鋒	CYGNUS PIONEER	日本	A	大三
高蘇夫	KOSOVO	日本	B	遠行
馬嘉烈馬士基	MARGRETHE MAERSK（下午八時）	日本	海廈	馬士基
金星	KAI SING	大連	B	招商局
渣拿干達	JALAKANTA	印度	A15	天祥
溫寶隆總統	PRES. VANBUREN（下午）	加州西北太平洋	國際橋	總統
	OCEAN ESPOIR	波斯灣	葵涌1	海運
太平皇后	PACIFIC QUEEN	關島	油麻地	東源
大同	TA TUNG（下午）	高雄	油麻地	東海
康富士	CONCORD FUJI	亞巴巴拉高士	B	海上
大順	SPES	東非	A22	大三
漢士馬士基	HANS MAERSK	新加坡印尼	海廈	馬士基
亞拔馬士基	ALBERT MAERSK	新加坡	葵涌1	馬士基
茱蘭地亞	JUTLANDIA（下午）	神戶	國際橋	實隆
士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	南非	A16	渣華

輪船停泊港

船	名	停泊處	公司
	EASTERN JUPITER	太古塢	大元
玫瑰海	ROSE SEA	A45	益豐
安榮	ADVENT	B27	泰利
眉山	MEI SHAN	A43	招商局
渣林	JHELUM	A26	東海
	CAPRE ONE	油麻地	宜豐行
沙保地	SAPUDI	B16	亞利來
渣拿模漢	JALAMOHAN	A25	天祥
翩雅	PINYA	A14	新興
新生	SUN SANG	B4	華夏
	PENELOPE	吉列島	天祥
	WAH PO	吉列島	嘉遠

第二張

科技史上的中外交流
二 我們的祖先有過重要貢獻
席澤宗　邢潤川

「在很早的時候，中國就有了指南針的發明。還在一……

有了。西漢時的《淮南萬畢術》中的「白青（即硫酸銅）將鐵則化為銅」，在世界上最早發現了金屬置換反應。道理將鐵放在硫酸銅，即膽礬液中，使膽礬中的銅離子被金屬鐵置換而成為單質銅沉澱下來的產銅方法，到宋代曾廣泛應用於生產，是水法冶金技術的起源。東漢末年的《周易參同契》認識到了物質進行化學反應時的配方比例關係。東晉時的《抱朴子·內篇》發現了化學反應的可逆性。不少事實說明，中國的煉丹術比阿拉伯人更早地為原始形……

方土志

……人把海南島形容為「南海上綠色的翡翠」，這確實是再好不過的寫照。

海南島位於廣東省西南海上，除東北部一小角以外，幾乎整個島嶼都在北緯二十度以南，已……

……銀珠、芳梓、柚楠、胭脂木、花梨木等二十多種，都是國內罕有的熱帶貴重用材樹種。此外，石蹈樹、海南坡壘、海南椴、尾片櫟、全緣楔、長柄梭欏樹等樹木，又是海南島上特有的樹種。森林更新迅速，樹木生長快，也是海南島的林業特徵。島上氣候溫和，雨水充沛，平均氣溫在攝氏二十三度至二十五度之間……

在吊羅山附近的林地，解放前一年被火災燒得精光，而如今，這些森林又重新恢復了原來的面貌。

島上各地的森林，從形態上或結構上看來，也各具特色。東南部丘陵以及中部山地的河谷兩旁山麓地區，是全島氣溫最高，雨水最多，類似熱帶雨林氣候的地區。它的特點是濃鬱繁……